

# LOS SITIOS



DIARIO DEL MOVIMIENTO EN GERONA

Sábado, 12 de febrero de 1977 - Número 10.298

TODO PARA EL ESQUI  
EN  
**EUROSPORTS**

GALERIAS MONTSENY, 32. TELEFONO 81 72 29

PLAYA DE ARO

— ABIERTO TODO EL AÑO —



## Los Reyes regresaron a Madrid

Importante coloquio  
Juan Carlos - Andreotti

(PAGINA 13)

## En fecha próxima Restablecimiento de las relaciones diplomáticas R. D. A. - España

Aún no se ha tratado el tema con Albania

Madrid, 11. — (Cifra). — Las relaciones diplomáticas plenas entre los Gobiernos de la República Democrática Alemana (R.D.A.) y España, pueden quedar restablecidas próximamente, según informaron a «Cifra» en círculos diplomáticos.

Aún no existe fecha oficial para el anuncio de la «descongelación» de las relaciones entre ambos Gobiernos, pero, según las mismas fuentes, la normalización se anunciará en un momento prudente.

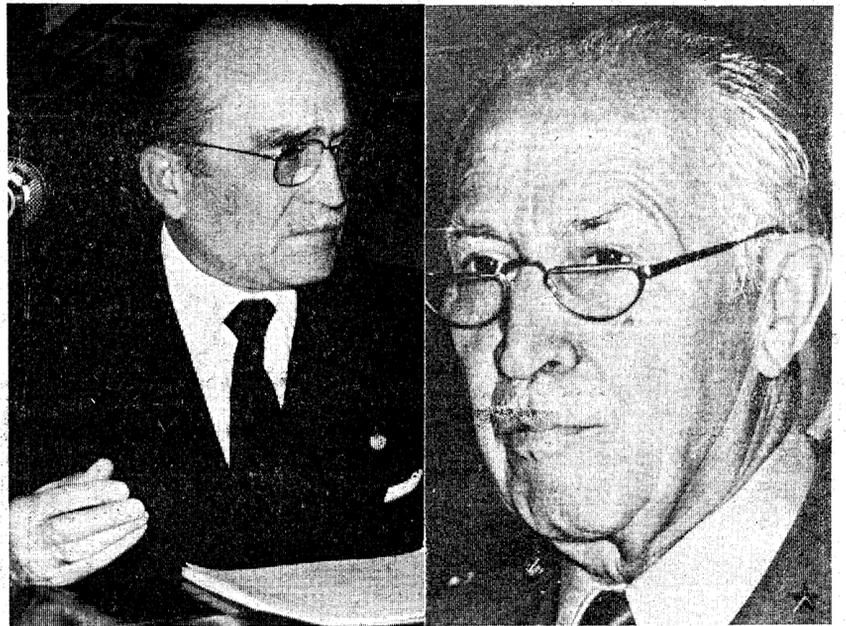
La iniciativa, lógicamente, partiría del Gobierno de la República Democrática Alemana, ya que fue este país quien decidió congelar las relaciones con España a raíz de los acontecimientos ocurridos en nuestro país en septiembre de 1975.

(Pasa a la pág. 2)

## Oriol y Villaescusa, liberados

### En un importante servicio de la Policía

(PAGINA 14)



Suárez recibirá el lunes a la Comisión de la Oposición que ha ultimado el proyecto de Ley Electoral

(PAGINA 2)

## Presidió el Gobernador Civil Se entregaron los Premios a la Mejor Labor Deportiva Gerundense

AYER, EN EL B. O. E. Regulación de procedimientos judiciales en materia de asociaciones políticas

(PAGINA 2)

Por un terrorista del PCR Un policía, asesinado en el "Metro" barcelonés

(PAGINA 2)



Ayer, en un acto celebrado en el Restaurante «La Rosaleda» de nuestra ciudad, se procedió a la entrega de los premios a la Mejor Labor Deportiva Gerundense en su séptima y octava edición, los cuales correspondieron al G.E. i E.G., C. N. Banyoles, C. A. Olot, C. O. Farnés, Federación Provincial de Bolos y don Pedro Franch Frigolé. El reparto de galardones fue presidido por el Gobernador Civil, señor Murga Carazo, a quien vemos entregando el premio al señor Ventura Pedreño, presidente de la Federación Provincial de Bolos. El señor Franch Frigolé habló en nombre de los galardonados, al tiempo que ofrecía a nuestro periódico un artístico trofeo. El reportaje de Sans también recoge la entrega por parte del señor Gutiérrez Cambras del premio especial de la Delegación Provincial de Deportes, correspondiente a 1975, al director del Colegio Marista de Gerona, hermano Benito Sáiz.

# LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:  
C. Barcelona, 29

### TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30  
Redacción y Talleres: 20 20 42  
Administración: 20 18 82  
Depósito Legal GE - 2 - 1953

### Editor:

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

Director: Gonzalo Garrido

Año XXXV

Precio del ejemplar: 12 pesetas



## EN FECHA PROXIMA

# Restablecimiento de las relaciones diplomáticas R.D.A. - España

## Aún no se ha tratado el tema con Albania

(Viene de primera pág.)

El día 10 de enero de 1973 fue la fecha del establecimiento de relaciones entre ambos países, y el último acuerdo comercial firmado lo fue el 5 de abril de 1974. Durante los últimos cuatro años, la balanza de intercambios comerciales ha sido favorable a España. En 1975 las importaciones españolas de la R.D.A. ascendieron a 882 millones de pesetas, mientras que nuestras exportaciones a este país alcanzaron la cifra de 930 millones de pesetas.

Las mismas fuentes diplomáticas anunciaron a «Cifra» que aún no se ha tratado el tema de un posible establecimiento de relaciones con Albania.

### COMENTARIO A LAS RELACIONES MOSCU-MADRID

Londres, 11. — (Efe). — El periódico londinense «The Financial Times» publica hoy un editorial sobre el establecimiento de relaciones diplomáticas entre los Gobiernos de España y de la Unión Soviética.

El diario dice: «La restauración de relaciones diplomáticas entre Moscú y Madrid es otro paso histórico hacia la normalización de las relaciones internacionales de España y el enterramiento de la amargura de la Guerra Civil».

Refiriéndose al estado de las relaciones entre ambos países en el pasado reciente, el editorial afirma que el hecho de que el Gobierno Suárez haya dado este paso es una nueva indicación de la distancia recorrida desde ha-

ce sólo quince meses.

Al comentar el simultáneo establecimiento de relaciones diplomáticas de España con Hungría y Checoslovaquia, el editorial de «The Financial Times» dice: «En las circunstancias de hoy, hay obvias razones para el restablecimiento

# Suárez recibirá el lunes a la Comisión de la Oposición

## Que ha ultimado el proyecto de Ley Electoral

Madrid, 11. — (Cifra). — El próximo lunes, día 14, a las siete de la tarde, el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez González, recibirá a la Comisión de la Oposición para proseguir la negociación en torno a la nueva Ley Electoral.

Dicha Comisión, que ya fue recibida por el Presidente el pasado 24 de enero, está integrada por las siguientes personas:

—Antón Canyellas, por los partidos políticos de Catalu-

ña y miembro del Equipo Democrático.

—Francisco Fernández Ordóñez, del Partido Social Demócrata.

—Felipe González, secretario general del P.S.O.E.

—Paz Andrade, por los partidos gallegos.

—Jordi Fojol, por los partidos catalanes.

—Enrique Tierno Galván, del Partido Socialista Popular (P.S.P.).

La Comisión de la Oposición tiene totalmente ultimado su proyecto de Ley Electoral.

### DESPACHOS DEL PRESIDENTE SUÁREZ

Madrid, 11. — (Cifra). —

El Presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez González, después de recibir a S.S. MM. los Reyes de España a su regreso de Roma, despachó en la tarde de hoy con los Ministros de Marina, almirante Pita da Veiga; de Educación y Ciencia, don Aurelio Menéndez, y de Industria, don Carlos Pérez de Bricio.

### GUTIERREZ MELLADO, EN MUNICH

Munich (Alemania Occidental), 11. — (Efe). — El Vicepresidente Primero del Gobierno español, general Gutiérrez Mellado, calificó hoy aquí de «esperanzador» y «apasionante» el momento

político actual en España.

El general Gutiérrez Mellado, que llegó hoy a Munich para participar en un Coloquio Internacional sobre Defensa, dijo que el eventual ingreso de España en la «Alianza Atlántica» es un problema del Gobierno y que él debe decidir.

El Vicepresidente Primero español es el único invitado a las reuniones que procede de un país no adscrito a la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN). «Antes, la OTAN no quería y ahora, España estudia el tema con detenimiento», dijo el militar español acerca de una eventual adhesión. «Se entrará cuando la necesidad lo pida», agregó.

Ante un grupo de periodistas españoles, el Vicepresidente español aseguró que tal adhesión es política y económicamente viable para España.

Señaló seguidamente la necesidad de crear en el futuro un Ministerio de Defensa y dijo que, de momento, eso lo veía en un «horizonte lejano».

Tras recordar que España es uno de los pocos países que no cuentan con ese Departamento, no vio inconveniente en que sea un civil quien lo desempeñe más adelante.

Preguntado sobre el momento político actual en España, Gutiérrez Mellado recordó la repulsa generalizada del Pueblo español respecto a los recientes actos terroristas.

La declaración de materia reservada a esos secuestros la justificó en imperativos técnicos, encaminados a hacer más efectiva la investigación en curso.

Se autocalificó como «un militar cien por cien», añadiendo que una de sus obligaciones consiste en respetar la neutralidad del Ejército ante la política.

Gutiérrez Mellado iniciará a partir de mañana una serie de contactos con colegas de otros países, también asistentes al coloquio organizado por la «Sociedad Alemana de Estudios para la Defensa».

Entre el centenar de asistentes figuran los Ministros de Defensa de Alemania Occidental y Gran Bretaña, el Ministro portugués de Asuntos Exteriores, y embajadores y especialistas en temas de Defensa.

# Ayer, en el B. O. E. Regulación de procedimientos judiciales en materia de asociaciones políticas

Madrid, 11. (Cifra). — El Boletín Oficial del Estado inserta hoy un Real Decreto del Ministerio de Justicia sobre regulación de procedimientos judiciales en materia de asociaciones políticas.

En su artículo, segundo, dispone que, en caso de que la Administración pretenda la imposición de cualquier sanción pecuniaria, la Sala del Tribunal Supremo de Justicia emplazará a la asociación interesada para que, dentro de los cinco días siguientes, pueda comparecer ante ella para hacer uso de su derecho. Si la asociación interesada no compareciere, la Sala resolverá de conformidad con la propuesta que figure en el expediente administrativo y lo devolverá al Ministerio de la Gobernación para su ejecución.

El artículo primero de dicho Real Decreto establece que, una vez remitida por el Ministerio de la Gobernación al Tribunal Supremo de Justicia la documentación correspondiente de la asociación cuya inscripción no proceda, el Tribunal Supremo emplazará a los interesados para que en el plazo de cinco días puedan alegar cuanto estimen conveniente en su derecho.

Del escrito de alegaciones se dará traslado al abogado del Estado para que, en el plazo de otros cinco días, haga las alegaciones oportunas. Deducidas las alegaciones anteriores o transcurrido el plazo previsto, la Sala del Tribunal Supremo podrá acordar la práctica de las pruebas pertinentes. La Sala dictará sentencia sobre la

procedencia o no de practicar la inscripción en el Registro de Asociaciones Políticas, dentro de los treinta días siguientes a la fecha de recepción de la documentación.

Si compareciere la asociación dentro del plazo, la tramitación proseguirá con arreglo a las normas previstas para el procedimiento ordinario establecido en la Ley Reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

# Continúa con éxito el programa orbital de los dos cosmonautas soviéticos

Moscú, 11. — (Efe). — Los cosmonautas Viktor Gorbato y Yuri Glazkov, que forman la tripulación de la nave espacial «Soyuz 24» la segunda que ocupa la estación orbital científica «Salyut 5», continuaron hoy a partir de las ocho de la mañana, hora de Moscú, el programa de trabajo para reactivar la estación, lanzada el pasado 22 de junio.

En estos primeros días de trabajo, el programa presta atención especial a los aspectos médicos y biológicos de la adaptación de los cosmonautas al medio espacial. Así, ayer se llevó a cabo un interesante experimento para determinar el techo de sensibilidad del aparato vestibular ante los estímulos eléctricos en condiciones de falta de gravedad, en el marco de las pruebas para mejorar la selección y entrenamiento de cosmonautas.

Tanto las informaciones de la tripulación como los datos telemétricos confirman que los cosmonautas Gorbato y Glazkov se encuentran perfectamente y su trabajo se desarrolla con éxito, según el programa previsto.

## ATENCION

Reproduzca a la perfección la estereofonía de su aparato radiocassette con los nuevos y revolucionarios sistemas de montaje en las Talleres J. Fumado Montaje de aparatos receptores y reproductores de todos tipos en C/ Figuerola n.º 44 - GERONA.

# Culminó el ciclo de conferencias sobre "Educación, hoy", en "Les Alzines" Disertó don José Antonio Palacios, inspector central de E. G. B.

En el centro educativo «Les Alzines» de nuestra ciudad, inaugurado durante el presente curso escolar, y dentro del brillante ciclo de conferencias-coloquio que con el título genérico de «La educación, hoy» se vienen celebrando, ha tenido lugar la correspondiente al tema «Participación de los padres en el aprendizaje escolar», a cargo del inspector central de Educación General Básica, de Madrid, don José Antonio Palacios Garrido.

El conferenciante, empezando hablando de que si bien en la educación no existen fórmulas magistrales, del clima —positivo o negativo— existente en la familia si que dependen en gran parte los éxitos escolares. Subrayó que para educar, es necesario que los padres nos planteemos en casa cuál es el sentido que tenemos del trabajo y actuemos en consecuencia. También los maestros y profesores

deben asumir unos valores concretos, para poder transmitirlos a nuestros hijos. Se refirió —al respecto— al viejo aforismo de «que nadie da lo que no tiene».

A continuación, el ilustre conferenciante indicó que para que los chicos desarrollen al máximo sus capacidades es preciso que aprendan a realizar tareas simples que exijan un cierto esfuerzo, en el hogar, en el que deben encontrar una correcta disposición de alegría, seguridad y coherencia de vida. Hizo hincapié el conferenciante en los desastrosos efectos escolares que se producen, por la gran permisividad y falta de exigencia de valores humanos, con que se vive actualmente en muchas familias. Siguió diciendo que el conocer los intereses y problemas de los hijos, así como saber escucharlos, reconocerles lo que hacen bien o animarles y cuidar, en casa el ambiente de estudio, son unas grandes ayudas para que los chicos rindan en la escuela.

Finalmente, el doctor Palacios Garrido recalca la gran trascendencia de tratar a los hijos con una clara confianza y a la vez con exigencia.

Tras lo cual —ya concluido el acto académico— las autoridades presentes y gran parte del numeroso público asistente, visitaron detenidamente los nuevos edificios del Centro Educativo «Les Alzines».

### ANUNCIO OFICIAL

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE GERONA

Para la licitación de las obras del Proyecto de Urbanización calle Bonastruch de Porta, pueden presentarse proposiciones en la Secretaría Municipal hasta las trece horas del día 28 de Febrero de 1977.

Las circunstancias detalladas fueron publicadas en el Boletín Oficial de la Provincia, núm. 9, de 20 de Enero de 1977, y Boletín Oficial del Estado, núm. 30, de 4 de Febrero de 1977.

Gerona, 8 de Febrero de 1977.

EL ALCALDE

# LEA LOS SITIOS

# Por un terrorista del PCR Un policía, asesinado en el «Metro» barcelonés

Barcelona, 11. — (Cifra). — En relación con el suceso ocurrido esta tarde en la estación de Metro de Pubillas Casas, en el que resultó muerto un inspector de Policía y herido un agente de la Policía Armada, la Jefatura Superior de Barcelona ha hecho pública la siguiente información oficial:

«Sobre las 14,45 horas del día de hoy y cuando el inspector del Cuerpo General de Policía don Antonio López Salcedo, de 21 años, se dirigía a su domicilio sito en la Avenida de Miraflores, número 76, utilizando como medio de transporte el «Metro» transversal, al llegar a la estación de «Pubilla Casas» (Hospital) y apearse del convoy para dirigirse a su domicilio observó cómo un individuo estaba repartiendo el periódico «Gaceta Roja» del Partido Comunista Reconstituido, ofreciéndolo en venta al público al precio de 15 pesetas ejemplar, por lo que intentó detenerle, sujetándole, en cuyo momento se le acercaron por la espalda, otro individuo y una mujer, disparando éste un tiro con una pistola que empuñaba y cuando el funcionario cayó al suelo, le rebotó con otro tiro.

Estos hechos fueron casualmente presenciados por un agente de la Policía Armada, vestido de paisano, que se encontraba en la estación del «Metro», quien al ver la agresión, sacó su arma reglamentaria, que no llegó a disparar por temor a herir al numeroso público que se encontraba en el andén de la estación, por lo que salió a la calle en persecución de los tres individuos que se habían dado a la fuga, intercambiándose, una vez en la calle, numerosos disparos, resultando herido el agente de la Policía Armada don Juan Roncero Crego, por impacto de arma de fuego en una pierna, lo que impidió continuar la persecución, ignorándose el momento si alguno de los agresores ha resultado herido en el tiroteo.

El inspector de Policía fue trasladado al Hospital de la Cruz Roja de Hospital, donde ingresó cadáver y el agente de la Policía Armada, señor Roncero Crego, fue trasladado al Hospital Militar, donde, en el momento de redactar la presente nota, está siendo intervenido quirúrgicamente por los facultativos del indicado Centro sanitario, ignorándose el pronóstico de las lesiones sufridas.

En el lugar de los hechos se recogieron ocho ejemplares del periódico titulado «Gaceta Roja», que abandonaron los agresores en su huida.

El inspector fallecido, don Antonio López Salcedo, había ingresado en el Cuerpo el 1 de julio del pasado año, siendo su primer destino el actual en la Jefatura Superior de Policía. Estaba casado con doña Julia Espinosa Pascual, de cuyo matrimonio había nacido un hijo que en la actualidad tiene 17 meses de edad.

### DETENCION DEL COMANDO ASESINO

Madrid, 11. — (PYRESA). — El Departamento de Prensa del Ministerio de la Gobernación ha facilitado a Pyresa a medianoche el siguiente comunicado: «A las 23 horas, ha sido detenido el comando del Partido Comunista Reconstituido que sobre las catorce horas del día de hoy asesinó al inspector del Cuerpo General de Policía Antonio López Salcedo, perteneciente a la última promoción de este Cuerpo, en la estación de ferrocarril de Hospital de Llobregat, e hirió al policía armado Juan Roncero Crego. Este comando estaba compuesto por tres hombres y una mujer.

En el momento de la detención, se les ocuparon cuatro pistolas, una de ellas perteneciente al inspector de Policía asesinado, un revólver y una granada de mano.

### EL GOBIERNO, DISPUESTO A NEGOCIAR CON E.T.A.?

Bilbao, 11. — (Cifra). — «El Gobierno, dispuesto a negociar con E.T.A.», señala hoy en su primera página «La Gaceta del Norte», que cita como fuente «altas esferas» gubernamentales. «Nos aseguran que el Gobierno —si encuentra un interlocutor válido y responsa-

ble— estaría dispuesto, inmediatamente, a negociar con la propia E.T.A., en el lugar que previa y reservadamente se determinaría por ambas partes», se concreta en la información del citado periódico, ya en páginas interiores.

Más adelante, se dice en la información: «El Gobierno estaría dispuesto a negociar la amnistía con portavoces responsables de «ETA». En los medios a los que ha trascendido esta noticia se ha calificado como «coherente y consecuente» la política del Gobierno sobre esta materia».

En relación con lo que el Gobierno pediría en esta negociación, se señala: «Se habla de que el Gobierno —a cambio de la amnistía— pondría como condición una tregua política para llegar a las elecciones democráticas sin bombas y sin metralletas en la calle».

En su parte final, la información de «La Gaceta del Norte», dice que «indudablemente, esta postura del Gobierno, que implica una voluntad negociadora, supone, de hecho, un «gest» para la propia «ETA». «Tiene «ETA» capacidad de negociación?»

# El Presidente de la India ha muerto de un ataque cardíaco

Nueva Delhi, 11. — (Efe). — Según confirmó hoy la Agencia oficial india «Samachar», Fakhruddin Ali Ahmed, Presidente de la India, falleció en la mañana de hoy, de un ataque cardíaco, a los 71 años. Ali Ahmed había sido elegido para este cargo por una gran mayoría, el 17 de agosto de 1974. Su periodo de mandato era de cinco años.

Por motivos de salud, Fakhruddin Ali Ahmed decidió ayer, tras una visita oficial a Malasia, anular otros dos viajes que tenía previstos a Filipinas y Birmania.

Era el quinto Presidente de la India desde la independencia del país y el segundo de religión musulmana.

### JURAMENTO DEL NUEVO PRESIDENTE EN FUNCIONES

Inmediatamente después del deceso de Fakhruddin, prestó juramento ante el presidente del Tribunal Supremo, Mirza Hameedullah Beg, el nuevo Presidente en funciones, Basappa Danappa Jatti, de 64 años, hasta ahora vicepresidente con Fakhruddin.

### PARA SU CHALET, CLINICA, SAUNA, HOTEL...

# Krülland

La piscina alemana mejor prefabricada y económica

48 MEDIDAS DIFERENTES

Consúltenos y será visitado

SABADO - TARDE

FESTIVOS - TODO EL DIA

AL TEL. 20 07 51

## BOLSA DEL AUTOMOVIL

### Garage BAULENAS, S. L.

Piza, Calvet y Rubalcaba, 2 GERONA

COMPRA-VENTA AUTOMOVILES

— Facilidades de pago —

Mercedes Sport, 450 S. L. Seat 124 Sport, 1600 GE-A. Seat 124.

Seat 127, GE-B. Seat 1.000 Coupé. Seat 850 Coupé. Seat 850 Coupé. Seat 850 Especial.

Citroen DS 19. Citroen GS Club. Citroen C-8, GE-A. Citroen Dyane 6. Citroen Berlina 2-CV. Citroen AK 400, GE-C. Citroen AK-400. Citroen Mehari.

Renault 8. Renault 8-TS. Renault 4-4 Super. Mini 1000-E.

## Restaurant "L'INFANT TERRIBLE"

Ctra. de Cassá a Caldas Ramal S. Andreu de Salou

# Los olvidos y los recuerdos



Mejor, indudablemente, hubiera sido plantear el tema en caliente. Las cosas se olvidan. No todas, naturalmente. Pero bastantes sí, desde luego. A última hora, el que el hombre tenga la facultad de olvidar no es sino un enorme beneficio de nuestra propia naturaleza. Olvidar es tanto como poder empezar a crear otras cosas. Olvidar es enterrar realidades.

Por eso, es lógico, que las cosas tengan que decirse pronto, porque si no, se olvidan. Pero otra virtud humana es la del recuerdo. La de hacer presente lo que se dejó —voluntaria o involuntariamente— en el desván de las negligencias.

Uno recuerda aquello de Pepe Moros de que «cuando hay toros, no hay toreros, cuando hay toreros, no hay toros». La connotación no tiene más valor ni más significación que la de la comparación simple.

Porque lo que queremos decir es que cuando hay público no hay teatro y cuando hay teatro no hay público. Tal vez la afirmación no sea ni muy exacta ni muy completa. Pero se acerca bastante a lo que puede ser una realidad. Lo cierto es que no vamos a incidir en responsabilidades de nadie, porque las causas de lo que hemos afirmado más arriba, son muy distintas y variadas.

Tal vez sea que la gente no está acostumbrada y que ha habido un lapsus importante de tiempo en que el teatro sólo podía verse en las carteleras de otras ciudades. Pero también es verdad que, de un tiempo a esta parte, se dan espectáculos de calidad. Y el público no acaba de responder.

Nadie puede obligar a nadie a ir o dejar de ir, pero es, hasta cierto punto, desconsolador, ver cómo una Compañía de grandes figuras no consigue atraer al público a pesar de sus calidades interpretativas.

No es cargar cuentas. Es simplemente dar fe de algo que ha ocurrido. Cuando no se tiene, se protesta; cuando se tiene, no se va. Todo el mundo tiene sus razones. Hay que respetarlas. Pero, por eso mismo, hay que respetar las que tienen los demás.

BOUSO MARES

# GERONA CAPITAL

Un año de gestión (II)

## Realizaciones en Educación y Ciencia, Trabajo e Información y Turismo

Señalábamos en nuestro reportaje de ayer, una serie de realizaciones de diversos departamentos provinciales de ministerios, que habían tenido lugar en el año 1976, es decir, prácticamente, el año de gestión del Gobernador Civil. Nuestro análisis obedece, de un lado a esta razón y de otro a poder dar una visión panorámica de las consecuciones de dichas delegaciones de servicio. Ayer exponíamos lo realizado en Vivienda, Industria y Agricultura. Vamos hoy a ampliar el espectro.

**EDUCACION Y CIENCIA**  
Además de los asuntos ordinarios que atiende el departamento, la gestión, ha derivado hacia los siguientes temas:

Escolarización de 17.500 alumnos de educación pre-escolar; 59.300 de Educación General Básica; 8.311 de Bachillerato y 2.609 de formación Profesional.

Administración de profesorado con un total de 1.757 profesores estatales y 1.345 no estatales.

Perfeccionamiento y control de la enseñanza con 427 profesores que han asistido a cursos y más de 600 visitas efectuadas a los centros.

Realización de Centros de Vacaciones escolares con más de 2.000 participantes.

Transportes y comedores escolares con 4.500 alumnos transportados y 9.000 comensales diarios. Promoción estudiantil con 2.328 ayudas concedidas.

Conservación del patrimonio artístico-cultural.

Educación permanente de adultos con 40 certificados de Estudios primarios, 384 de escolaridad y 245 títulos de Técnico auxiliar.

De otro lado se han construido, dotado de material y mobiliario a 15 Colegios Nacionales de E.G.B., con un total de 7.840 puestos escolares. Un Instituto Nacional de Bachillerato con 720 puestos escolares y un Centro de Formación Profesional con 1.800 puestos de enseñanza.

Se han subastado durante el pasado año y están en fase de construcción, los siguientes centros: 3 colegios nacionales de EGB con 1.600 plazas nuevas. Un Instituto Nacional de Bachillerato con 720 plazas escolares y 2 Centros de Formación Profesional con 1.800 puestos.

Además, las realizaciones previstas para el presente año, con respecto al programa de construcciones para 1977, ya aprobado, son: 8 Centros de EGB con 3.520 puestos escolares; 2 Centros de Formación Profesional con 1.200 puestos, y ampliaciones y reformas por valor de más de 20 millones de pesetas.

Otros proyectos incluidos dentro de la programación del Ministerio de Educación y Ciencia para este año, son: la construcción de 14 unidades de Educación Pre-

escolar con 560 puestos; la construcción de 6 Colegios Nacionales de EGB, con 2.580 puestos; construcción de un nuevo Centro de Formación Profesional con 400

puestos. Y un programa provincial de Centros de Educación Especial que incluye cuatro centros y adaptación de otro, lo que representa un total de 640 puestos escolares de este nivel.

Por lo que se refiere a este último apartado, la reciente visita del Director del Instituto de Educación Especial, ha supuesto un decidido paso adelante en la concreción de este programa.

**TRABAJO**  
Evidentemente, la situación económica general del país, ha incidido en los resultados de gestión de este departamento. La incidencia se ha hecho especialmente acentuada en los sectores Textil, d: la Construcción y Turístico, llegándose a la tramitación de 85 expedientes de regulación de empleo, cifra que hacia muchísimos años que no se alcanzaba, y que en el año actual continúa la misma tendencia, ya que hasta el primero de febrero se han presentado doce expedientes de regulación de empleo.

Otra característica del pasado año fue la de los conflictos colectivos de trabajo que afectaron a varias empresas, y en especial al sector de la Construcción en la primavera de dicho año y que llegó a implicar a más de 10.000 trabajadores.

En los aspectos positivos hay que destacar que en el último trimestre del año se pusieron en marcha las oficinas de los Servicios de Empleo y que en la provincia están localizadas en Gerona capital, Ripoll, Olot, Figueras, La Bisbal y Blanes.

En cuanto a realizaciones hay que señalar las nuevas oficinas para dependencias de la delegación provincial, así como de la Inspección, con una superficie aproximada de 1.000 metros cuadrados. Inauguradas fueron, también, la Delegación Provincial del Servicio de Mutualidades Laborales así como el ambulatorio de la Seguridad Social de Blanes. Durante este año se terminaron las obras del Consultorio de la Seguridad Social en Gerona, las del Hogar del Pensionista de Ripoll, las del Centro de Higiene y Seguridad del Trabajo, también en Gerona. Actualmente se están llevando a cabo obras en la Residencia para los Pensionistas de la

Seguridad Social y las del Hogar del Pensionista para la localidad de Figueras.

**INFORMACION Y TURISMO**  
Entre las actividades de fomento, promovidas por este departamento ministerial, destacan las derivadas de la Convocatoria del I Plan Nacional de Modernización Rural, que el año pasado fue convocada en fecha anterior al período considerado, los créditos fueron concedidos durante el año que estamos tratando. Fueron beneficiarios de dicha línea de crédito, 9 establecimiento, por un importe total de 33.082.000 pesetas.

Por el concepto de Ayudas económicas a estaciones invernales, fueron concedidas ayudas a fondo perdido por un valor de 4.400.000 pesetas que se entregaron a sociedades con instalaciones en Setcases, La Molina y Masella.

También fueron convocados concursos para la construcción de Mesas Turísticas, habiendo sido concedidas subvenciones por este concepto por valor de tres millones de pesetas.

Por parte de la Junta Central de Información, Turismo y Educación Popular, se han subvencionado actividades y proyectos tan interesantes como la iluminación del barrio antiguo de Gerona. Concurso Internacional de Fuegos Artificiales de Blanes, Festival de Música de Calonge, Festival de la Canción Marinera de Palamós y concurso de la Agrupación Fotográfica y Cinematográfica de Gerona, entre otros.

Por parte de la Dirección General de Ordenación del Turismo, se han subvencionado viajes de promoción del Patronato y de la Comunidad con motivo de la Explotación en Berlín y Essen, en Boston y Chicago, así como acciones promocionales en Alemania, Inglaterra, Suiza, Bélgica, Holanda y los Países Nórdicos, o como participaciones en la Feria de Vacaciones de Utrecht, Salón de Vacaciones de Bruselas, Salón de Caravaning de París, Salón Internacional del Camping y Caravaning de Londres, todo ello por una cifra global de casi diez millones de pesetas.

En un próximo reportaje seguiremos esbozando las más importantes realizaciones de los distintos departamentos ministeriales en el año finalizado.

### CINES

CINEMA MODERN (Sala Especial)

¡¡ULTIMOS DIAS!!  
Sesiones, a las 4, 6, 3 y 10 noche.

ESTRENO del film de ERIC ROHMER

LA MARQUESA D'O  
Gran Premio del Festival Cannes 1976

En esta tragicomedia, la belleza de las imágenes acentúa la exaltación de los sentimientos.

Mayores 18 años

TEATRO ULTONIA

EL VIAJE DE LOS MALDITOS por Orson Welles y Fernando Rey

Horario: 3'00, 6'00 y 10'30.

PASCUALINO CAMARATA, CAPITAN DE FRAGATA por José Sacristán y Aghata-Lys

Horario: 5'10 y 9'00.

Autorizado para mayores de 18 años y de 14 años siempre que vayan acompañados de sus padres o tutores.

TEATRO ALBENIZ

TARDE DE PERROS Al Pacino

Horario: 4'25, 7'20 y 10'20.

CANCIONES DE NUESTRA VIDA Mónica Randall

Horario: 3'25, 6'20 y 9'20.

Mayores 18 años

SALON GRAN-VIA

UN DIA CON SERGIO Lina Morgan y Juan Luis Galiardo

Horario: 5'00, 8'00 y 11'00.

NERVIOS ROTOS Hayley Mills

Horario: 3'15, 6'20 y 9'20.

Mayores 18 años

COLISEO IMPERIAL

EL SINDICALISTA Lando Buzzanca

Horario: 3,40, 7,15 y 10,30

LOS LARGOS DIAS DE LA VIOLENCIA Ernest Borgine

Horario: 5,30 y 9,15

Mayores 18 años

CINE ORIENTE

(Sala «especial» de Gerona)

HOY, SESION CONTINUA A PARTIR DE LAS 4,10.

Película a las 4,10, 6,10, 8,10 y 10,10.



JANE FONDA  
JUEGOS DE AMOR A LA FRANCESA  
JEAN-CLAUDE TRUQUET / ANNA KARINA / RAULUCE BONET / JEAN JOEL / CATHERINE / PIAK / Un film de ROGER VADIM

UN FESTIVAL CON IMAGENES AUDACES Y CRUELES, DONDE LA «BELLE EPOQUE» BRILLA CON TODO SU ESPLENDOR.

### Visitas del Gobernador Civil

Reunión con el Consejo Provincial del Movimiento

El Gobernador Civil recibió en su despacho oficial, en el día de ayer, las siguientes visitas:

**EL TIEMPO, AYER, EN GERONA**

Datos meteorológicos en el aeropuerto Gerona-Costa Brava, durante el día de ayer:  
Presión media: 740,00 mm.  
Temperatura máxima: 14,8, a las 15,45.  
Temperatura mínima: 5,2, a las 7,30.  
Temperatura media: 10,0.  
Viento dominante: Sur moderado.  
Estado del cielo: Nuboso.  
Precipitación (de 00z a 18z): 7 litros por m2.  
Horas de sol: 5,5.  
Fenómenos significativos: Tormenta por la tarde.

**MUDANZAS LA ZAMORANA**  
c/ Massanas, 41  
Tel. 20 10 07 - GERONA

**APARTAMENTO**  
sobre la Playa de Palamós SE VENDE en «Vitalicio». Tres habitaciones, 2 baños, todo confort. Informes: HENRY, Poste restante. CALONGE.

Profesores y alumnos de la Escuela de Turismo «Ferrán Agulló»; delegados del Colegio Universitario de Gerona; alcalde de San Hilario Sacalm; Comisión Provincial Coordinadora de Movilización; comandante de Marina de Rosas; presidente de la Cofradía de Pescadores de La Escala; señores Llanó de Viñals y De la Fuente; Permanente del Consorcio de la Costa Brava; Junta de Asistencia Social.

Asimismo, y a última hora de la tarde, el señor Murga Carazo se reunió con el Consejo Provincial del Movimiento.

### La ciudad, hoy

**RELIGIOSAS**  
SANTOS DE HOY: Santa Eulalia.  
SANTOS DE MAÑANA: San Benigno.

**FARMACIAS DE TURNO**  
FARMACIA RIBAS Plaza Castaños, 9  
FARMACIA FOLCH Avenida Jaime I, 61

**Turno de refuerzo:**  
FARMACIA DORCA Santa Eugenia, 184  
FARMACIA FOLCH Ramba Generalísimo, 50  
FARMACIA SAVALL Calle Figueras, 56  
FARMACIA SURRIBAS Calle Francisco Gurrano, 18  
FARMACIA MARTINEZ (Vilarroja)  
FARMACIA RUSINOL (Pedret)  
FARMACIA TURON (Puente Mayor)

**TELEFONOS PARA CASOS URGENTES**  
POLICIA MUNICIPAL 204526  
POLICIA 201444  
GUARDIA CIVIL 208650  
GUARDIA CIVIL TRAFICO 201831  
POLICIA ARMADA 201637  
BOMBEROS 200080  
J. P. SANIDAD 200054  
CRUZ ROJA 200415  
TELEGRAFOS 222000

**SERVICIO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL**  
Avisos: Calle Santa Clara, 23. Teléfono 200012.  
Domingos y festivos: De 9 mañana a 9 mañana del día siguiente.  
Días laborables: De 5 tarde a 9 mañana del día siguiente.

CUPON CIEGOS: 748

### TVE PROGRAMAS

HOY, SABADO

- 11'45 Carta de ajuste.
- 12'00 Apertura y presentación.
- 12'01 La Guagua. (Programa infantil).
- 14'00 Programa regional simultáneo.
- 14'30 Apertura y presentación.
- 14'31 Avance informativo.
- 14'35 Gente del sábado.
- 15'00 Noticias del sábado. (Primera edición).
- 15'30 Marco. «El primer salario».
- 16'00 Sesión de tarde. «Los cazadores».
- 17'50 El Circo de TVE.
- 18'50 Torneo.
- 19'45 Escuela de Salud. «Cuando los hijos son mayores».
- 20'15 Con otro acento. «Argentina».
- 21'00 Informe semanal.
- 22'00 Noticias del sábado. (Segunda edición).
- 22'15 Informe especial.
- 22'45 Sábado Cine... Esta noche. «Chisum» (1970).
- 00'30 Últimas noticias.
- 00'35 Despedida y cierre.

U H F

- 16'00 Carta de ajuste.
- 16'30 Presentación y avances.
- 16'31 Dibujos animados. «El gordo Alberto y su Pandilla: Fuga de la escuela».
- 17'00 Cine cómico. «Sigamos la pista» y «Que todo salte en pedazo!».
- 17'30 Mundodeporte.
- 18'30 Cantando se hace camino.
- 19'15 Documental. «Continente Escandinavia».
- 20'00 Tele-Revista.
- 21'00 La mujer policía. «Traficantes de niños».
- 22'00 Concierto en directo. «Misa en si menor». Bach.
- 24'00 Despedida y cierre. «LA VOZ DE GERONA»

- 8'00 Bon día, Gerona.
- 8'05 Feliz despertar.
- 8'25 Top-50 de España.
- 9'15 Mundo musical.
- 10'45 Información local y provincial.
- 11'00 Boletín de RNE.
- 11'05 Silbando al trabajar.
- 12'05 Nostra dansa.
- 12'35 La sardana de l'any.
- 13'00 Andalucía... y olé.
- 13'20 Polideportivo.
- 13'30 Panorama.
- 13'45 Musicolandia.
- 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España.
- 15'00 Cita en París.
- 15'20 Francés.
- 16'30 Plataforma del disco.
- 17'35 América canta y baila.
- 18'15 Variedades radiofónicas.
- 19'22 Santo Rosario.
- 19'45 Páginas maestras.
- 20'25 Astros y estrellas.
- 21'00 Panorama.
- 21'15 Melodías de oro.
- 22'00 Diario hablado de Radio Nacional de España.
- 22'35 Nocturno.

24'00 Sumario y cierre.

- RADIO GERONA E. A. J. 38
- 7'00 Apertura.
- 7'03 Sintonía y pensamiento.
- 7'05 Sant Rosari.
- 7'30 Veus y cançons.
- 7'45 Matinal. Cadena SER.
- 8'30 Musicalísimo.
- 9'00 Las horas de la amistad.
- 11'00 Mediodía. Cadena SER.
- 12'00 A l'aire de Catalunya.
- 12'30 Nostra dansa. Emisión de Pomentó Sardanista.
- 13'00 Altaveu.
- 13'45 La hora Piscis.
- 14'30 Diario hablado.
- 15'00 Sábado deportivo.
- 16'00 El gran musical del sábado. SER.
- 17'00 Los 40 principales. (Programa local).
- 18'30 Superventas L. Ps. (SER).
- 19'00 Superventas L. Ps. (Programa local).
- 20'55 La jornada deportiva de mañana.
- 21'00 Los 40 principales. SER.
- 21'30 Variedades.
- 22'00 Diario hablado.
- 22'30 La noche es joven.
- 23'15 Las galas de la SER.
- 1'00 Sintonía y pensamiento.
- 1'05 Cierre.

**Psige**  
GABINETE PSICOLOGICO  
Les comunica su nuevo teléfono  
**21 - 37 - 64**  
— Visitas convenidas  
— Lunes a viernes, de 6 a 9  
C/ Travesía de la Cruz, 31-2-3.ª - GERONA

**EDIFICIO LA RODONA**  
C/ Sta. Eugenia, 79 (Esquina c/ Garrotxa) - GERONA  
Pisos y Locales Comerciales.  
Plazas Parking.  
Vd. puede comprar todavía a precios de 1976  
2 habitaciones desde 1.340.000,— ptas.  
3 » » 1.450.000,— »  
4 » » 1.670.000,— »  
4 fabulosos áticos desde 2.165.000,— »  
Acabados de calidad - Calefacción individual a gas Ciudad  
Facilidades de pago hasta 10 años.  
Ocasión ideal para colocación de capital con inmediata revalorización.  
INFORMACION Y VENTA:  
En la Obra (Oficina de Ventas)  
Oficinas Promotora: Barcelona, 31-4.ª-1.ª  
Tel. 20 89 68  
GERONA

**Elevador ENIER**  
Modelo MP-200-S  
Capacidad hasta 350 Kg.  
LA SOLUCION MAS ECONOMICA A SUS PROBLEMAS DE ELEVACION Y ALMACENAJE.  
**REINE S.A.**  
Av. Jaime I, 34 T.20 28 35-20 19 46  
GIRONA

**EXTRAVIADA**  
la libreta de ahorros núm. 2.388-06, expedida por BANCA CATALANA, S. A., Suc. Palamós, a nombre de D. M.ª CARMEN BLASCO ALCALDE. Se expedirá duplicado de no presentarse reclamación alguna en el plazo de quince días a partir de esta fecha.

**COJINETES AUTOLUBRICADOS SELFOL**  
  
**FERRETERIA PUIG**  
C/ Barcelona, 43 — Tel. \*203254 (7 líneas).  
R\*la. Generalísimo, 22. — Tels. 200248 - 204772  
GERONA

# Disposiciones del Boletín Oficial de la Provincia

El Ayuntamiento de San Feliu de Guíxols anuncia pública subasta relativa a las obras de Urbanización del Vial de acceso al casco urbano de la población bajo el tipo de un millón doscientas sesenta y siete mil novecientas cuarenta pesetas. La duración del contrato se ha señalado en 3 meses.

El Ayuntamiento de Gerona pone en conocimiento de los contribuyentes y demás interesados que desde el día 15 de febrero al 15 de abril, ambos inclusive, tendrá lugar la cobranza en periodo voluntario de los valores en recibos de este Ayuntamiento correspondientes a los siguientes arbitrios y tasas:

Arbitrio sobre Ordenación Urbanística correspondiente al ejercicio de 1974.

Arbitrio con fin no fiscal para promover el vallado de terrenos, correspondiente al ejercicio de 1976.

Arbitrio sobre solares sin edificar de la ex-villa de Salt, co-

respondiente al ejercicio de 1976. Pasada la fecha del 15 de abril y hasta el 30 del mismo mes podrán hacerse efectivos los recibos previo recargo de un 5% de prórroga y transcurrido este segundo plazo se ejercerá el procedimiento de apremio con el recargo del 20% más las costas que reporte el procedimiento.

Por parte de don Guillermo Rubert, de Ventós, se ha solicitado licencia para instalación de una nave de engorde de ganado de cerda para 500 plazas en zona descampada del término municipal de Alfarr, parroquia de Río Manol.

Por el Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción número 2 de Mataró se anuncia sacar a la venta en segunda y pública subasta una porción de terreno comprensivo de las parcelas identificadas con las letras B y D del Plano de la Urbanización de «Cala Salions» en Tossa de Mar, procedente de la heredad llamada «Manso Salions», que mide cinco mil cuatrocientos metros cuadrados equivalentes a 142.182 palmos cuadrados, en la que se halla enclavada una casa de campo con sus habitaciones para el dueño y para el colono, y todas las dependencias para la recolección de frutos y labranzas, en muy mal estado de conservación, hoy completamente remozadas, en las que funciona una botica denominada «Torreblanca».

Para el acto de remate se acuerda señalar el día 31 de marzo próximo y servirá de tipo para la subasta el total de la tasación practicada que asciende a dos millones ciento treinta y dos mil setecientos treinta pesetas, rebajado en un 25 por ciento.

# Campana contra el Hambre

## Carta pastoral ante la colecta de la presente dominica

Con motivo de celebrarse mañana, domingo, día 13, la Colecta en todas las Parroquias y Templos de la Diócesis, con destino a la Campana contra el Hambre en el Mundo, transcribimos a continuación la carta pastoral que publica el «Butlletí de l'Església de Gerona» correspondiente a enero:

«Com cada any arriba la »Campanya contra la Fam en el món».

L'any passat remarcàvem l'origen d'aquesta campanya i la ressonància que ha tingut des de 1960 arreu del món, àdhuc en organismes no confessionals. Intentàvem de descobrir l'amplitud d'aspectes que s'inclouen sota la paraula «fam» i destacàvem que «els recursos econòmics que aptega la Campanya tenen per objecte oferir l'home capaç de ser per sí mateix agent responsable del seu millorament material, del seu progrés moral i del propi desenvolupament espiritual i cultural» (Populorum Progressio).

Hi ha qui creu que aquesta capacitat que assenyala el Concili també manca a casa nostra i per això mateix apareixen esforços dirigits a obtenir-la. Potser sí, Ara bé; cal advertir que simultàniament a aquesta necessitat es dona la contradicció estranya d'una altra mena de neguit que produeix un empobriment espiritual i fins econòmic. Ens referim al consumisme estès per tot arreu que penetra en zones i llocs dels més insospitats.

Enfront d'aquesta situació, n'hi ha una altra. Ben real, ben concreta i tràgica: la de milions d'hommes que necessi-

ten de debó i no malgasten pas. Aquesta és una realitat que no sols reclama de la nostra consciència cristiana i de la humanitat de qualsevol una ajuda materialitzada en un donatiu, sinó que ofereix, per poc que hom hi pensi, uns elements suficients per a la conversió personal i per a l'alliberament de l'esclavatge del consumisme.

La Campanya —com cada any— es concreta en una jornada de dejuni voluntari (el divendres, dia 11 de febrer) i en una colecta (diumenge, 13 de febrer) que pot nodrir-se amb l'estalvi obtingut pel dejuni i amb la generositat de cada u. Creiem que aquesta fórmula és prou vàlida per iniciar fins i tot als més petits vers un humanisme que pels creients serà cristià, ja que el Senyor assegura que «en la mesura que vau fer tot allò a un d'aquests germans meus tant petits, a mi m'ho faréu» (Mt. 25,40).

Des de la Delegació Diocesana de la «Campanya contra la Fam» s'ha enviat propaganda i orientacions concretes a Parròquies, Comunitats, Col·legis, Entitats diverses, i membres dels diferents Moviments de l'Església.

Hem d'esperar una àmplia col·laboració de tots, sacerdots, religiosos, religioses i laics a la present «Campanya contra la Fam».

Girona, gener de 1977  
XAVIER XUTGLA  
VICARI GENERAL DE PASTORAL

# XI Concurso de dibujos infantiles sobre Circulación Vial

La Dirección General de Tráfico nos comunica que, ante la gran cantidad de trabajos que se están recibiendo en estos últimos días para este Concurso, se amplía el plazo de admisión fijado para el 1.º de febrero hasta el día 15 del mismo mes, con lo que se completa así a los numerosos centros de enseñanza que lo habían solicitado.

# Mañana, audición de sardanas en San Feliu de Guíxols

Mañana, domingo, a las doce del mediodía, tendrá lugar una nueva audición de sardanas en San Feliu de Guíxols, organizada, como es habitual, por la Agrupación Amics de la Sardana de dicha localidad costabravense.

El acto, que estará amenizado por la Cobla La Principa de Llagostera, se celebrará delante del Colegio Baldori Reichach.



# Nota de don Mauricio Durán García sobre un comunicado de la «Unió de Pagesos»

Ante el tendencioso y difamatorio comunicado hecho público en determinada prensa y radio por la «Unió de Pagesos», respecto al precio de la leche, el procurador en Cortes de representación familiar por Gerona, don Mauricio Durán García, ruega la divulgación de las siguientes puntualizaciones:

1.º — Dado el malestar suscitado en todo el ámbito ganadero de la provincia por la supresión por parte de las Centrales Lecheras del pago del llamado «colchón», consistente en 40 céntimos litro, tuvo efecto el día 26 del pasado enero una reunión de productores de leche, en número de 80, entre los que se contaban los representantes de todas las agrupaciones, cooperativas y grupos sindicales existentes en la actualidad, como ambiente de la misma «Unió de Pagesos». En forma democrática se eligieron entre ellos los doce representantes considerados más idóneos para acudir al Gobierno Civil y expresar su queja ante la primera autoridad provincial.

2.º — Es cierto que tuve el honor de acompañarles al Gobierno Civil, exactamente el día 28. Asistieron asimismo a la reunión mantenida, el delegado provincial del Ministerio de Agricultura, el delegado provincial de la Organización Sindical y el presidente de la

Cámara Oficial Sindical Agraria. Se acordó convocar a los representantes de las Centrales Lecheras para intentar de que se siguiera pagándose el «colchón» hasta el día 1 de marzo, fecha en que se determinarían los nuevos precios de la leche.

3.º — La reunión definitiva tuvo efecto el día 31, en el mismo Gobierno Civil. Así, Gobernador, productores, industriales y todas las personas representativas del agro provincial, entablaron el diálogo conveniente para subsanar el problema. Los argumentos de los representantes de las industrias fueron muy explicativos y razonados. Total, que a base de mucho empeño se pudo rescatar de las firmas recordadoras de leche y como prima computatoria, 20 céntimos por litro a cobrar el ganadero, y que significan el retorno a la cabaña gerundense, y en dos meses, de más de cinco millones de pesetas.

4.º — En consecuencia y sirva ello para aclararlo, de que no acudí «sin ninguna representación ni despreciando a ninguna acción de los ganaderos gerundenses», como por fortuna todos saben. Por ello, no puede comprenderse de ninguna manera la nota calumniosa de la «Unió de Pagesos», salvo que ella encierre otras intenciones.

# una radio-estación

La Voz de Gerona

# unidad musical e informativa

## Curso de Francés patrocinado por la



CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE GERONA

## CLASE DE FRANCES

IDIOMAS CAMPO. — Central: Méndez Núñez, 31. Zaragoza  
LE FRANÇAIS PAR LES JOURNAUX (1.ª Medalla Oro, Bruselas)

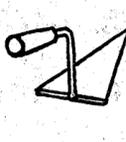
Método y sistema patentados Prohibida la reproducción

84.ª LEÇON

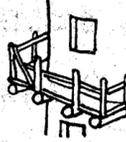
### LE MAÇON



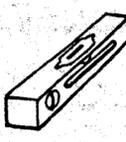
MAÇON «masón»



TRUELLE «triél»



ÉCHAFAUDAGE «eshafodasch»



NIVEAU «nivó»



CHAUDRON «shódrón»

### GRAMMAIRE

VERBES REFLEXIFS OU PROMINAUX (continuación): algunos verbos pronominales,

(SE) RENCONTRER:	encontrarse
S'INSTRUIRE:	instruirse
SE TROMPER:	equivocarse
SE LEVER:	levantarse
SE COUCHER:	acostarse
SE LAVER:	lavarse
S'ASSEOIR:	sentarse
SE PEIGNER:	peinarse

Exemples: — Je ME SUIS TROMPÉ de page.  
— Nous NOUS LEVONS tous les jours à huit heures précises.  
— VOUS LAVEZ-vous avec de l'eau et du savon?  
— Tu T'ASSIEDS sur le fauteuil.

### DIALOGUE

CHARLES: Je voudrais carreler<sup>1</sup> le sol de ma cuisine. Quand pourriez-vous le faire?  
LE MAÇON: Je peux le faire mercredi prochain.  
CHARLES: J'ai une truelle, un niveau et un chaudron chez moi.  
LE MAÇON: Avez-vous le carrelage chez vous?  
CHARLES: Oui, j'ai deux cents carreaux et un peu de ciment. Mon fils pourra vous aider dans votre travail.  
LE MAÇON: Très bien. Je ne manquerai<sup>2</sup> pas d'aller chez vous mercredi prochain.

(1) CARRELER, «kaguele», embaldosar.  
(2) AIDER, «ede», ayudar.  
(3) MANQUER, «mañke», dejar de, faltar, fallar.

## RESUELVALO POR

### ALTA FIDELIDAD

ACUSTICAL. Alta Fidelidad. Sonorización. C. Juan Maragall, 35. GERONA.

TEL. 20 68 58

### AUTO-ESCUELAS

CALDERON. Toda la teoría y práctica que precisa un buen conductor. Nuestro lema: Aprenda a sentirse seguro conduciendo. C/. Ultonia, 23, pral. GERONA.

TEL. 21 37 81

### CARRETILLAS ELEVADORAS

ALQUILER Y REPARACION. RIBAS TRANSERVICIOS, S. A., C. Blesa, 7-29. BARCELONA.

TELS. (93) 2414304-2424010

### COPISTERIAS

INSTANCOPY. Copias de planos. Offset. Multicopista. FOTOCOPIAS DESDE 2 Ptas. LA MAS CARA CONSULTENOS SU PRECIO. C/. Albareda, 15. GIRONA.

TEL. 21 42 52

### DECORACION

CALDAS. Decoración y restauración en carpintería y tapicería. Colocación de moqueta y parquet. C/. Turó, 5. (Santa Eugenia). GERONA.

TEL. 20 09 70

### FOTOGRAFOS

MORILLO. Foto-Cine. Venta máquinas y material. Reportajes. Fotos carnet en el acto. Laboratorio negro y color. P. Rivera, 22, Huertas, 1. Gerona.

Tels. 20 49 70. y 20 26 28

### MARCOS

LA ARTISTICA. Enmarcamiento cuadros. Litografías. Todo para el artista pintor. C. Sta. Clara, 37. C. Barcelona, 31. GERONA.

TELS. 202678-214450

### MOTOCICLETAS

VESPA, VESPINO Y GILERA, les cambiamos su ciclomotor usado por uno nuevo. Agencia Oficial.

LLUIS CASADEMONT PUATE C. Figuerola, 39. GERONA.

TELS. 20 45 22 y 20 53 15

### PINTURA INDUSTRIAL

HNOS. PAIRO. Pintura industrial y decorativa. Montaje de andamios. Chorro de arena abrasiva. Ctra. de Riudaura, 6. OLOT.

TELS. 26 27 26 - 26 12 04

### PANADERIAS

Panadería. Pastería R. BELL-SOLA. Especialidades de pastelería y panadería al servicio del buen gusto gerundense. Avda. S. Francisco, núm. 3. C. Joaquín Ruyra, núm. 6. GERONA.

TELS. 202599 - 203585

### PLASTICOS

SERVICIO ESTACION, S. A. Para su hogar o su industria hay de todo, alfombras, tuberías, herramientas jardín, rieles y cortinas, etc. Avda. Jaime I. 48. GERONA.

TELS. 20 40 86 y 20 40 62

### RESTAURANTES

CAN DARNES. RESTAURANT-MARISQUERIA. Abierto de 12 a 24 horas. Selecto servicio de cocina. SAN JULIAN DE RAMIS.

TEL. 21 40 57

### LA CATIFA. Restaurante.

Gran variedad pescados y mariscos. Vivero langostas. Zarzuelas, parrilladas. Menús escogidos para bodas y banquetes. Ctra. del Faro, 3. PALAMOS.

TELS. 31 53 35 y 31 46 47

# Presentación en Vidreras de «Unió de Pagesos»

## Conferencia sobre Economía a cargo de Ramón Torrent

Hoy, sábado, a las 10 de la noche, Ramón Torrent i Macau, profesor de Economía Política en la Universidad de Bellaterra de Barcelona, pronunciará en la sala del Casino «La Unió», una conferencia bajo el lema: «La crisis económica en l'actual situació política», seguida de coloquio.

Mañana, día 14, a las 11 de la mañana y en la misma sala, tendrá lugar la presentación en Vidreras de la «Unió de Pagesos», pronunciando una conferencia que será seguida de coloquio. Ramón Vilahur Fornés.

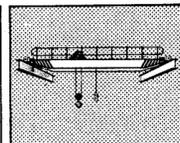
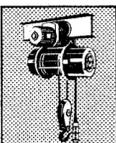
P. PARER

# La semana próxima concluye el asfalto de la carretera Olot-Vich, por Coll de Bracons

Sólo estará abierto, de momento, el tramo gerundense

La próxima semana concluye el asfaltado de la nueva carretera de Olot a Vich, por Coll de Bracons, en el tramo gerundense, es decir, desde Joanetes, hasta el límite con la provincia de Barcelona. Quedará únicamente pendiente la labor de señalización, colocar las vallas correspondientes y otras cuestiones de detalle. Con esta obra, por lo que respecta a Gerona, se han anticipado notablemente los plazos respecto al tramo barcelonés, que pese a ser mucho más breve, posiblemente no se pueda abrir hasta finales del próximo verano, con lo que, en buena parte estos esfuerzos de Gerona, por abrir una más fácil comunicación entre las comarcas de Osona y La Garrotxa, se verán lamentablemente retrasadas. Esta nueva vía interprovincial se decidió abrir tras una de las periódicas reuniones que mantienen los presidentes de las Diputaciones catalanas.

# TRATANDOSE DE GRANDES PESOS NO SE ESFUERCE NI AL PAGAR.



Desde pequeños (precios) a grandes pesos, tenemos la gama más completa en equipo de elevación, que Ud. precisa. Polipastos y Grúas-puente desde 250 a 32.000 Kgs.



Llámenos y solicitenos proyecto y presupuesto sin compromiso.

EQUIPOS DE ELEVACION, S.A. ARQUIMEDES, 27 TELS. 381 29 44/381 20 66 SAN ADRIAN DE BESOS (BARCELONA)

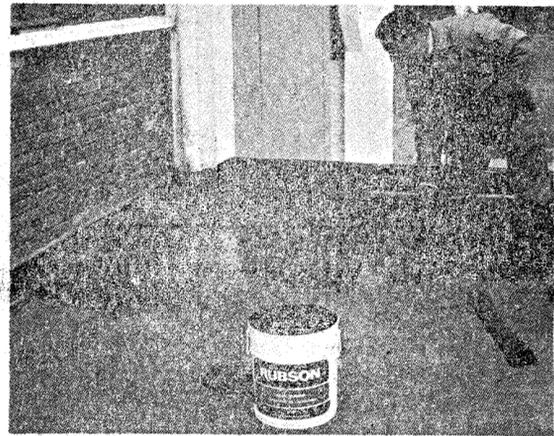
# Presentación en Gerona del Método Rubson, o cómo vencer definitivamente el agua y la humedad en el hogar

**RUBSON LIQUID RUBBER**  
es un caucho líquido

**RUBSON MASTIC BUTYL**  
es una masilla de caucho

## Distribuidor oficial en la provincia: **COMERCIAL SOLER**

El jueves pasado, por la tarde y en uno de los salones del Hotel Fornells Park de nuestra ciudad, se reunieron un buen número de técnicos y especialistas de la construcción, así como contratistas y almacenistas



El Rubson Liquid Rubber, un revestimiento de caucho impermeable y anticorrosivo.



Relleno de fisura o junta de dilatación, con Rubson Mastic Butyl.



Técnicos, empresarios e industriales del ramo de la construcción, siguiendo la charla sobre el Método Rubson. (Foto Torres)

de materiales para la construcción, al objeto de asistir a una disertación sobre el método Rubson o cómo vencer definitivamente el agua y la humedad en el hogar, disertación que corrió a cargo de personal especializa-

do de la firma Rubson Ibérica, S.A., quienes fueron presentados por don Pedro Soler Mas, de Comercial Soler que es la Firma que distribuye oficialmente los productos RUBSON en la provincia.

El señor Soler comenzó diciéndo que constituía para él un honor y una satisfacción poder presentar en nuestra provincia unos productos que está seguro aportarán decisivas soluciones al siempre engorroso problema de la humedad. Seguidamente y tras agradecer a los presentes su amabilidad al asistir al acto, cedió la palabra a los técnicos de la firma par aque con fácil y amena charla y ayudados por diapositivas, explicaran no solamente las propiedades de los productos sino cómo deben utilizarse. En síntesis, el resumen de lo que pudimos escuchar versa sobre el tema tan preocupante como es el de las filtraciones de agua y humedad, con sus lamentables consecuencias corrosivas, diciéndose que tal problema tiene un nombre de fácil recordatorio: RUBSON, y dos productos específicos: LIQUID RUBBER y MASTIC BUTYL.

### QUE ES RUBSON LIQUID RUBBER

RUBSON LIQUID RUBBER es un caucho líquido al cual se le han adicionado resinas nobles, que forma, una vez seco, una película rigurosamente impermeable.

Entre sus características fundamentales están su elasticidad y el formar bloque con el material que protege, penetrando en sus fisuras y poros, siguiendo sus movimientos de contracción y dilatación sin resquebrajarse. Su aplicación es fácil. Se hace en frío no importa sobre qué material, ya sea metal, cemento, hormigón, cristal, materias plásticas endurecidas, etcétera, independiente de su forma.

Así, repara, protege e impermeabiliza terrados y terrazas, canales, cubiertas metálicas, canalizaciones, muros exteriores

enterrados o al aire, suelos húmedos, muros de fundación, hoyos, cubas y todos los elementos metálicos. En cualquiera de los casos constituye un tratamiento eficaz y necesario contra el agua, la humedad y la corrosión.

Una vez detectadas las fisuras es preciso limpiar en profundidad la parte a reparar dejándola libre de materiales no adherentes como pudieran ser hojas, musgo, tierra o antiguas «soluciones» que no hubieran dado ningún resultado. Igualmente se eliminará cualquier bolsa de agua o humedad.

A continuación se abrirá la fisura en forma de V con una profundidad máxima de 10 a 15 mm. Luego se procede a su obturación con RUBSON MASTIC BUTYL y seguidamente se extienden dos capas cruzadas de RUBSON LIQUID RUBBER, con un intervalo de 24 horas.

Otra interesante particularidad del producto es su presentación en tres colores: blanco, negro y gris. Ello permite mezclarlos entre sí para obtener tonalidades intermedias.

RUBSON LIQUID RUBBER se expende preparado ya para su empleo y no precisa ser diluido. Únicamente habrá que tenerse en cuenta que por contener disolventes inflamables es prudente observar las precauciones usuales: No fumar al abrir el producto envasado ni en el curso de aplicación y secado. En lugares cerrados es aconsejable airear al máximo creando incluso corrientes de aire.

### EL RUBSON MASTIC BUTYL

En cuanto a RUBSON MASTIC BUTYL, es una masilla de caucho a la cual se le han adicionado parte de resinas nobles, que secan en superficie y permanecen elásticas en profundidad.

Si quebrarse, se dilata con el calor y se contrae con el frío, siendo adherente sobre cualquier material.

Junto a su presentación en bote y cartucho de aplicación a pistola manual o automática, están los saquitos flexibles sumamente interesantes para el aficionado al bricolaje. A estos últimos basta cortar su extremidad y dar vueltas a la llave incorporada para obtener un cordón aplicable al relleno de fisuras en longitud no inferior a 40 metros con un diámetro de 4 mm.

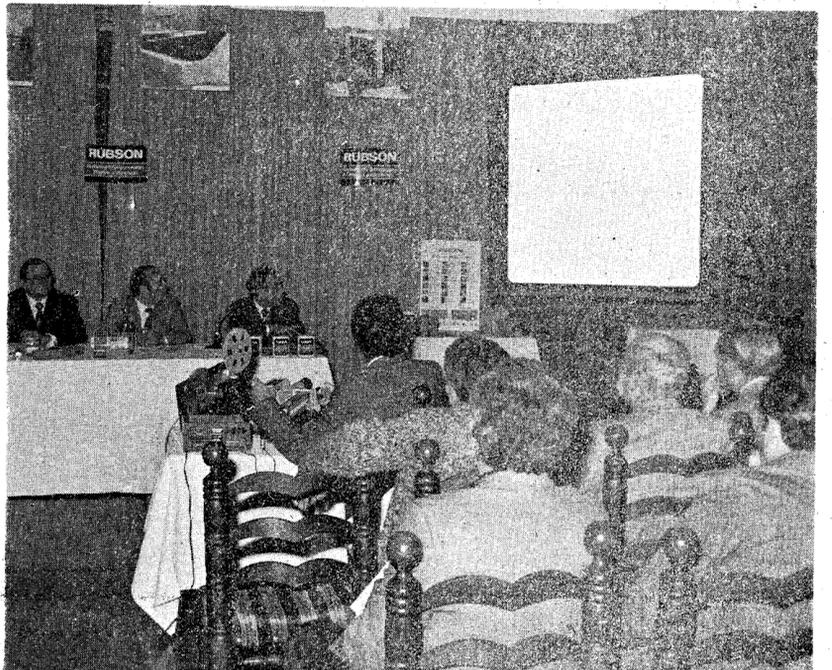
Antes de su aplicación es conveniente (y eso como norma general) limpiar el surco de materiales no adherentes, desengrasando las partes metálicas.

Bastará luego rellenar las fisuras, alisando a nivel de cubierta o terraza y cubrir (en el caso muy concreto de fisuras exteriores) con RUBSON LIQUID RUBBER a pincel, brocha o rodillo según necesidades.

El MASTIC BUTYL se presenta igualmente en colores blanco, negro y gris.

**NOVEDAD RESPALDADA POR 15 AÑOS DE EXITOS**

Aparte de insistir en el hecho



Un momento de la conferencia por los representantes de Rubson, en un hotel de nuestra ciudad. (Foto Torres)

interesante de su fácil aplicación, digamos también que ambos productos no tienen caducidad, siempre que se mantengan herméticamente cerrados en sus envases originales.

Si antes hemos apuntado lugares donde LIQUID RUBBER se hace necesario como solución definitiva, EL MASTIC SILICONA le hará un gran servicio en las juntas de cocinas, cuartos de baño y piscinas donde las filtraciones de agua son posibles; en juntas de ventanas por donde filtra el aire; en instalaciones eléctricas, etcétera, etcétera.

Si la efectividad del bricolaje está en gran parte en la sabia elección de los materiales, en su calidad, digamos para su información que RUBSON es el número uno en Francia en másticos y revestimientos impermeables desde hace más de 15 años.

Su presencia en España es una novedad... con absoluta garantía. Con una total experiencia en el campo de la construcción.

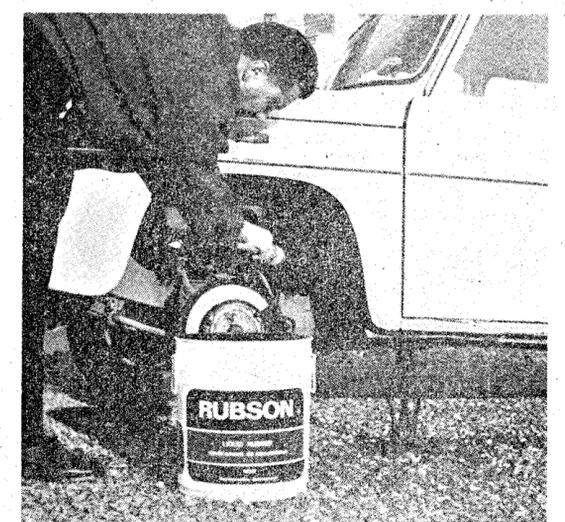
Liquid Rubber y Mastic Butyl están fabricados por Rubson Ibérica, S.A. y distribuidos en nuestra provincia por Comercial Soler.

A través de este escrito hemos pretendido no sólo dar a conocer las propiedades de estos singulares productos sino también unas orientaciones generales para su uso, un uso que incluso está al alcance de los amantes del «bricolaje» para que puedan resolver definitivamente la espinosa cuestión de la humedad y el agua en el hogar cuando se filtran en él.

Nos han rogado tanto los señores de Rubson como los de Comercial Soler que cuantos se sientan interesados en este apasionante tema de la lucha contra la humedad, que era uno de los más engorrosos problemas que se dan en el campo de la construcción y en el del mantenimiento de los edificios, no vacilen en solicitar información ya personalmente ya por escrito en Comercial Soler donde les resolverán cualquier duda o les pon-

drán en contacto con personal especializado en el manejo de estos productos.

La reunión, que al decir de los asistentes resultó sumamente atractiva, y que culminó con un coloquio para aclarar algunos conceptos, finalizó con un agasajo a todos los invitados en forma de un aperitivo.



Entre las muchas utilidades del Rubson Liquid Rubber, está la de los automóviles.

(Córtese por aquí)

Deseo recibir completa información sobre el método RUBSON.

Sr. ....

Calle ....

Población .....

(Enviar este boleto a COMERCIAL SOLER, Avda. Emilio Grahit, 64. - Tel. 20 61 14. - Gerona)

# FITNESS CENTER

DEPARTAMENTO TERAPEUTICO

TRATAMIENTO DE:

- CELULITIS
- VARICOSIDADES
- VARICES
- ULCERAS
- MANCHAS CUTANEAS
- Etc.

BAJO CONTROL MEDICO

HORAS CONVENIDAS • TELEFONO 21 45 85

## LLORA VALL DE LLEMANA, S. A.

### ATENCION A LOS PRECIOS DE LANZAMIENTO

PARCELAS DE 800 m.2 a 5 Ptas. palmo.2

SIN ENTRADA,

y pagaderas en 4 años sin intereses.

Infórmese en nuestras Oficinas de Gerona,

VALL DE LLEMANA, S. A.

C/. Eiximenis, 20, 4.º, 2.ª — Tel. 21 10 66

Sábados y Domingos, en propia finca.

## ¡ATENCIÓN!

TALLERES CONFECCION nuestro presupuesto de piecero para la presente campaña asciende a 8.000.000 pesetas.

BUSCAMOS

TALLERES PARA LA CONFECCION DE VESTIDOS

Fuerte capacidad de producción. Sra. JUANITA. Teléfono 318 29 53. BARCELONA.

## ¿Por qué no tiene su propio negocio?

Seleccionamos candidatos que reúnan las siguientes características:

- Dispongan de unas 4 ó 5 horas libres a la semana para el control del mismo.
  - Dispongan de un mínimo de 175.000 pesetas.
  - Deseen incrementar fuertemente sus ingresos mensuales.
  - Exigimos seriedad y responsabilidad.
- A los candidatos seleccionados que dispongan de dichos requisitos, les instalaremos su propio negocio sin que por ello dejen su ocupación actual. Tampoco es necesario local ni empleados. Nosotros se lo proporcionaremos. NO SON VENTAS.

Si le interesa amplia y detallada información, sin compromiso alguno por su parte ni por la nuestra, escriba a: Comercial Alpha, S. A. calle Viladecans, 4. BARCELONA. Indicando número de teléfono. Curiosos abstenerse.

# Continúa la inscripción de los partidos políticos

## Ayer presentaron la documentación el PCE y el Partido Liberal

Madrid, 11. (Cifra). — Dirigentes del Partido Comunista de España han presentado a las doce de la mañana de hoy la documentación, en el Registro de Asociaciones Políticas del Ministerio de la Gobernación, para solicitar su legalización como partido político.

Antes, los firmantes de la solicitud acudieron a una notaría para suscribir el acta que hay que presentar ante el registro.

Firmaron el acta anterior y la solicitud de legalización los miembros del Comité Ejecutivo, Ramón Tamames, Armando López Salinas, Leonor Bornaio, José Sandoval y Federico Melchor.

A las doce y veinte llegaron a la puerta de la sede del Ministerio de la Gobernación, donde se encuentra la oficina de registro de asociaciones, López Salinas, Sandoval y Leonor Bornaio. Más tarde llegó Ramón Tamames, quien se ausentó antes de subir a depositar los documentos por tener que salir para Amsterdam, donde pronunciará una conferencia. Finalmente, llegó con los documentos Federico Melchor, acompañado del abogado Jaime Sartorius.

Los dirigentes del «PCE» declararon que son un partido democrático y que querían competir, en igualdad de condiciones, con los demás partidos. Añadió que esperan que sean legalizados todos los partidos.

En la oficina de registro fueron recibidos por el Subdirector General de Asociaciones, señor Minondo, quien les explicó el contenido del Decreto - ley que modifica la Ley de Asociación y los trámites que establece, para solicitar la legalización. La solicitud del Partido Comunista ha sido inscrita con el número cincuenta.

Sobre los estatutos del partido, los dirigentes del «PCE» declararon que ocupan nueve folios y están adaptados a lo aprobado en el Congreso de Roma y a lo que establece la nueva reglamentación de asociaciones políticas.

En los estatutos también se incluye la sede social del partido.

Respecto al ambiente que encontraron en la oficina de registro, afirmaron que fue amable y muy distendido.

### LEGALIZACION DEL PARTIDO LIBERAL

Madrid, 11. (Cifra). — El Partido Liberal, que preside Enrique Larroque, ha presentado esta mañana, en el Registro de Asociaciones del Ministerio de la Gobernación, la documentación necesaria para legalizarse como partido político.

Presentaron los documentos Enrique Larroque y García de Mora, del Comité Ejecutivo del partido.

El Partido Liberal ha sido inscrito con el número cuarenta y nueve en el Registro de Asociaciones Políticas. Los estatutos del partido ocupan 28 folios.

### EL PARTIDO CARLISTA TAMBIEN SE LEGALIZA

Madrid, 11. (Cifra). — José María Zavala, del Partido Carlista, ha declarado a «Cifra» que «el Partido Carlista ha decidido ir a la legalización como partido político, acogiéndose al presente Decreto - ley, después de haber efectuado la adaptación de sus estatutos a dicha ley».

El señor Zavala añadió que el partido se define como

«Partido Carlista», y «por su constitución y definición federal, estará formado por todos y cada uno de los partidos de todas las regiones y nacionalidades del Estado español».

Sus fines quedan determinados como partido socialista, democrático y autogestinario, dentro de un Estado Federal», concluyó el señor Zavala.

### «CAMBIO DEMOCRATICO», GRUPO DE CENTRO

Madrid, 11. (Cifra). — Antonio Gavilanes, de «Cambio Democrático», ha declarado a «Cifra» que las conversaciones con el Centro Democrático van por buen camino, y que «Cambio Democrático puede aportar personas en distintas regiones y en Madrid. Hay que sumar y aunar voluntades».

El señor Gavilanes manifestó asimismo que, «la integración en «Centro Democrático» podría producirse bien como un grupo más, o bien mediante la fusión con alguno de los partidos que integran el «Centro Democrático».

«No obstante, dijo, nuestra idea es apoyar y aportar todo lo que podamos al «Centro Democrático».

### UNIDAD DE LOS SOCIALISTAS CATALANES

Madrid, 11. (Cifra). — Delegaciones del Partido Socialista Obrero Español del Partido Socialista de Cataluña y de la Federación Socialista de Cataluña han celebrado una reunión con la finalidad primordial de establecer acciones conjuntas inmediatas de cara a los próximos procesos electorales.

En la reunión se consideraron temas relativos a la unidad de todos los socialistas en Cataluña y su repercusión en el conjunto del Estado español.

Los reunidos estimaron adecuada esta perspectiva, así como el establecimiento de una coordinación entre las fuerzas socialistas catalanas. Por otra parte, se estudió la posibilidad de formalizar una articulación permanente que pueda servir de instrumento decisivo y eficaz, teniendo en cuenta el respeto a la autodeterminación de los partidos participantes.

### AUTORIZADO UN MITIN COMUNISTA EN TARRAGONA

Tarragona, 11. (Cifra). — La comisión provincial del «PSUC» (rama catalana del «PCE») se ha entrevistado con el gobernador civil, con quien han cambiado impresiones sobre el momento actual.

Tras esta visita, se ha anunciado oficialmente la concesión de la correspondiente autorización para celebrar un mitin el próximo domingo, a las doce del mediodía, en el que intervendrán, entre otros, el secretario general del partido, Gregorio López Raimundo, miembros tarraconenses del «PSUC» y un representante de las Juventudes Comunistas.

### LAS JUVENTUDES LIBERALES ESPAÑOLAS EN BRUSELAS

Madrid, 11. (Cifra). — La Federación de Juventudes Liberales, organización vincu-

lada a la Federación de Partidos, Demócratas y Liberales que preside Joaquín Garrigues Walker, asistirá a la reunión del Comité Ejecutivo de la Unión de Estudiantes Demócrata - cristianos liberales y conservadores, que se celebrará en Bruselas los días 11, 12, 13 y 14 del presente mes en la capital belga.

La reunión tiene como finalidad la organización de una campaña de apoyo a la alternativa de centro democrático en los principales países de Europa. La delegación española está encabezada por Vicente López Pascual y Gustavo Gil, Secretario General y Secretario de Relaciones Exteriores respectivamente de la Federación de Juventudes Liberales Españolas.

Organizaciones de Gran Bretaña, Austria, Francia, Dinamarca, Suecia, Portugal, Noruega, Grecia, República Federal Alemana, República de Malta, Finlandia, Islandia, Bélgica y España forman parte de la Unión de Estudiantes «DC», Liberales y Conservadores Europeos.

Asistirán en calidad de observadores el Consejo Nacional de la Juventud de Esta-

dos Unidos y el Movimiento Juvenil de la «DC» italiana.

### DECLARACIONES DE FRAGA IRIBARNE A SU REGRESO DE EE. UU.

Madrid, 11. (Cifra). — Existe un gran interés en Estados Unidos por la evolución política española, como lo demuestra el espacio que los medios de comunicación dedican a nuestro país, ha dicho a «Cifra» Manuel Fraga Iribarne, dirigente de «Alianza Popular» a su regreso de Estados Unidos.

Acerca del tipo de comprensión que encontró para los programas de «Alianza Popular», el señor Fraga Iribarne añadió: «En mis contactos con senadores y miembros de la Cámara de Representantes, he tratado de exponer la situación política española y la evolución de nuestro país hacia la democracia y, dentro de esta evolución, el papel integrador de Alianza Popular».

Ciertamente —añadió— he encontrado aliento en nuestro esfuerzo para presentar

al país opciones claras y responsables que van desde el Gobierno o desde una leal oposición y puedan contribuir a reafirmar la estabilidad en un país de la importancia estratégica del nuestro».

Cuando se le preguntó si había negociado algún tipo de ayuda para «Alianza Popular», contestó: «Si se refiere usted a otro tipo de ayudas, «Alianza Popular» no sólo no busca sino que rechaza cualquier tipo de financiación exterior».

### FAMILIARES DE PRESOS POLITICOS, PREOCUPADOS POR LA SITUACION DE LOS PENALES

Madrid, 11. (Cifra). — Un grupo de familiares de presos políticos internados en el penal de Cartagena han sido recibidos esta mañana por el Director General de Instituciones Penitenciarias, José Moreno, según manifestaron a «Cifra» algunos de estos familiares.

Los familiares de estos presos —cinco pertenecen a «ETA», uno al «FRAP» y uno a «ML»— han expuesto al director general las condiciones de vida en este establecimiento y las continuas denuncias sobre las mismas que han presentado estos internados.

El director general les explicó que se estaba revisando el reglamento interno de prisiones y que, cuando estuviera terminada la revisión, se resolverían estos problemas.

### SEIS PRESOS POLITICOS RECURREN ANTE LA AUDIENCIA TERRITORIAL

Sevilla, 11. (Cifra). — Desde la cárcel de Córdoba, seis presos políticos —cuatro de ellos condenados en el consejo de guerra de Burgos— han interpuesto un recurso contencioso - administrativo ante la Audiencia Territorial de Sevilla contra la sanción que les fue aplicada en dicho centro penitenciario por realizar una huelga de hambre, informa hoy «El Correo de Andalucía».

Se trata de Francisco Javier Izo de la Iglesia, Mario Onaindia Nachondo, Eduardo Uriarte Romero, Ignacio Orbeta Berriatua, Carmelo Garitaonaindia y José María Dorronsoro. La huelga de hambre la iniciaron, informa el matutino sevillano, el 21 de septiembre del pasado año y por ello fueron sancionados por la junta de régimen de la prisión con más de veinte días de internamiento en celdas.

El abogado cordobés Rafael Salazar, que defiende a cinco de los presos (excepto a Dorronsoro), dice que sus patrocinados recurrieron ante la Dirección General de Instituciones Penitenciarias, porque estimaban que la huelga de hambre tenía carácter pacífico y no el violento de la subversión. Este recurso fue desestimado por la Dirección General, y por ello presentan ahora el contencioso - administrativo ante la Audiencia de Sevilla.

En sus declaraciones a «El Correo de Andalucía» el abogado Salazar asegura que los presos políticos reciben en la cárcel de Córdoba un tratamiento generalmente bueno. «El director —dice— les explica las noticias de actualidad y hasta les ha comprado un televisor en color».

## BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNA

COTIZACION DE VALORES - BOLSA DE BARCELONA

11 DE FEBRERO DE 1977

B. Atlántico ... ..	318,—	313,—
Banesto ... ..	318,—	315,—
B. Bilbao ... ..	460,—	454,—
B. Central ... ..	478,—P	469,—
B. Exterior ... ..	465,—P	462,—
B. Hispano ... ..	365,—	365,—
B. Popular ... ..	345,—P	335,—
B. Santander ... ..	489,—	484,—
B. Vizcaya ... ..	379,—	365,—
Bankiúnion ... ..	196,—	200,—
BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNA		
Urquijo ... ..	290,—	288,—
Agua de Barcelona ... ..	400,—	394,—P
Catalana de Gas ... ..	106,—	103,—
Corporación Ind. Catalana ...	110,—	107,—
Fecsa pequeñas ... ..	126,—	123,—
Hidrocatuña ... ..	87,—	85,—
Hidrocala ... ..	82,—	82,—
Iberduero ... ..	100,—	100,—
Iberduero ... ..	112,—	110,—
Sevillana ... ..	95,—	93,—
Agrícolas ... ..	—	190,—
Finanzauto ... ..	—	199,—
Preciados ... ..	—	—
Asland ... ..	114,—	110,—
Dragados ... ..	414,—	398,—
Fomento de obras y construcciones		
CIDESA ... ..	156,—	155,—
BINCA ... ..	—	186,—
DOBINA ... ..	115,—	114,—
General de Inversiones ... ..	158,—	157,—
Populapinsa ... ..	—	—
Camps ... ..	219,—P	208,—P
Reunidas ... ..	248,—	—
Sarrió ... ..	127,—	—
Torras Hostench ... ..	153,—	—
Carburos ... ..	180,—	—
Cros ... ..	455,—	453,—
Energía e Industrias Aragonesas,	110,—	107,—
Explosivos ... ..	84,—	82,50
Cepsa ... ..	180,—	175,50
La Seda ... ..	295,—	290,—
Altos Hornos ... ..	—	143,—
Echevarria ... ..	79,—	75,—
Olarra ... ..	62,—	62,—
Tubacex ... ..	228,—	226,—
LA FARGA CASANOVA ... ..	218,—	210,—
UNIDAD HERMETICA ... ..	163,—	162,—
Femsa ... ..	250,—	250,—
MOTOR IBERICA ... ..	92,—P	—
Seat ... ..	197,—	196,—
Telefónica ... ..	—	—
Telefónica ... ..	109,50	109,—

## BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA

El gran industrial de Catalunya

Avgda. Sant Francesc, 9 Tel. 21 18 50 GIRONA

# BANYOLES - PARK

(Aprobado C. P. U. 24 - 4 - 75)

Carretera de BANYOLES a PUJARNOL

Su residencia  
cuatro  
estaciones  
del año

Patrocinio y organización de LOS SITIOS

# Los Premios a la Mejor Labor Deportiva Gerundense

## El Gobernador Civil presidió ayer la entrega de galardones

Que recogieron el Hermano Benito y los señores Franch, Moner, Muñoz, Parés y Ventura

Placas de la Delegación Provincial de Deportes y del G. E. y E. G. a nuestro periódico

Ayer tarde, en el restaurante «La Rosaleda», de nuestra ciudad, conforme viene siendo tradicional desde que se instituyeron los premios, fueron entregados los galardones correspondientes a la séptima y octava

edición de los premios a la Mejor Labor Deportiva Gerundense que cuida de organizar y patrocinar el diario LOS SITIOS en su afán de estimular la divulgación y promoción del deporte.

Presidió el acto el Gobernador Civil de la provincia, don Armando Murga Carazo a quien acompañaba el delegado provincial de Deportes, don Francisco Gutiérrez Cambas; presidente de la Asociación de la Prensa, don Manuel Bonmatí Romaguera; director y administrador de LOS SITIOS, don Gonzalo Garrido Gutiérrez y don Víctor Horas Martínez, así como la totalidad de los miembros del Jurado Calificador y don Julio Lara, que actuó de anfitrión del acto. Excusó su asistencia don Francisco Oliver que se encontraba ausente de nuestra ciudad. Se hallaban presentes, asimismo, el hermano Benito Saiz, director del Colegio Marista de Gerona; don Pedro Franch Frigolé, presidente del GE I EG; don Jerónimo Moner, vicepresidente del Club Natación Banyoles; don Juan Muñoz, presidente del Club Olímpico Farnés; don Jorge Parés, presidente del Club Ajedrez Olot, y don Manuel Ventura, presidente de la Federación Provincial de Bolos.

### REPARTO DE GALARDONES

En un clima de franca camaradería y compañerismo, y tras el ágape preparado bajo las indicaciones de don Julio Lara, se procedió a la entrega de los galardones. En primer lugar, el director de LOS SITIOS, entregó el correspondiente al año 1975 a don Jorge Parés, presidente del C. N. Olot. Después, el redactor-jefe de LOS SITIOS, señor Gay Frías hizo entrega al señor Moner del correspondiente al C. N. Banyoles. El señor Franch Frigolé recogió de manos de don Víctor Horas el premio concedido al GE I EG en la edición de 1975. Posteriormente, don Francisco Gutiérrez entregó el premio especial de la Delegación Provincial de Deportes 1975 al hermano Benito, del Colegio Marista de Gerona. Los galardones correspondientes a 1976 fueron recogidos por don Manuel Ventura (Federación de Bolos), de manos del Gobernador Civil; don Juan Muñoz (C. O. Farnés), de manos de don Manuel Bonmatí, y don Pedro Franch, que lo recibió del señor Murga Carazo.

A continuación, el delegado provincial de Deportes hizo entrega a nuestro director de la distinción concedida el pasado año a LOS SITIOS en reconocimiento de la labor que lleva a cabo en favor del deporte. Asimismo, el señor Garrido Gutiérrez ofreció una placa al Gobernador Civil de la provincia con ocasión de cumplirse el día 13 el primer aniversario de su toma de posesión.

El diario LOS SITIOS, quiso agradecer públicamente a don Julio Lara las continuas atenciones que ha tenido hacia la organización de los premios a la Mejor Labor Deportiva Gerundense. Con tal motivo, el director de nuestro periódico le entregó una artística cerámica.

### PARLAMENTOS

Seguidamente hizo uso de la palabra el director de LOS SITIOS, quien agradeció la presencia de los premiados a quienes felicitó. Asimismo, se congratuló de poder galardonar a quienes trabajan en favor del deporte provincial, al tiempo que dio las gracias a la Delegación Provincial de Deportes por la distinción de que había hecho objeto a nuestro periódico.

En nombre de los galardonados habló don Pedro Franch. Puso de relieve la importancia de los premios; agradeció las atenciones recibidas en el transcurso de su mandato como presidente del GE I EG. «Ahora que dejo el cargo —finalizó— quisiera ofrecer al periódico LOS SITIOS, en la persona de su director, una distinción como prueba del agradecimiento de la entidad que presido por lo mucho que se nos ha ayudado». El señor Garrido recibió un artístico trofeo de manos del señor Franch.

Fue a continuación don Manuel Bonmatí, presidente de la Asociación de la Prensa quien tomó la palabra para resaltar el compañerismo reinante a lo largo de las 8 convocatorias, al tiempo que significaba la importancia adquirida por los premios dentro del contexto deportivo provincial.

Habló, después, el delegado provincial de Deportes. Resaltó la labor de LOS SITIOS en el deporte. Agradeció las palabras de elogio que le había dedicado con anterioridad el señor Franch. Puso de relieve el estímulo que supone para los premiados la concesión de los galardones. Dejó constancia de la colaboración hallada en la persona de don Armando Murga quien —puntualizó— me ha permitido desarrollar el cometido asignado sin trabas de ninguna clase.

### PALABRAS DEL GOBERNADOR CIVIL

Por último, el Gobernador Civil y Presidente de la Junta Provincial cerró el acto con unas palabras en las que felicitó a los vencedores de las dos ediciones que habían recibido el premio: «Quiero también hacer patente mi agradecimiento a los periodistas deportivos. Sé que matizan extraordinariamente los premios que conceden y todo ello no hace sino dar realce a los galardonados. Mi felicitación también para la Delegación de Deportes y para el periódico LOS SITIOS, promotor de estos premios».



Nuestras cámaras, en el Restaurante «La Rosaleda», recogieron la entrega, por parte del señor Bonmatí, del galardón al señor Muñoz; del señor Garrido, al presidente del C.A. Olot; de nuestro administrador, al señor Franch; del delegado provincial de Deportes, al diario LOS SITIOS, en la persona del director; del señor Gay, al vicepresidente del C.N. Banyoles; y del diario LOS SITIOS, a don Julio Lara.



El Gobernador Civil clausurando el acto de entrega de trofeos; y el señor Muñoz, hermano Benito, y los señores Parés, Franch, Moner y Ventura, que recogieron los galardones.

### AUTO RALLYE



J. RIBAS - J. SANTIAGO

C. Camelia, 15. Teléfono 30 14 42 PALAFRUGELL

#### COCHES USADOS EN VENTA:

- SEAT 124-L, B-776
- SEAT 850 Coupé, B-840
- SEAT 850 Esp. 4 p., B-670
- SEAT 1430, B-760
- SEAT 850 E., B-631
- SEAT 850 N., GE-96
- SEAT 127, GE-3-B
- SEAT 1430/1600, GE-9-B
- RENAULT 12, GE-93
- MINI COOPER 1300, GE-04-E
- EBRO Siata, GE-8-B
- SEAT 124, GE-79
- SEAT 850 N., GE-8-C
- DOTGE DART, B-689
- SEAT 124, GE-5-B
- RENAULT 4 L., GE-82
- MINI 1275 GT, GE-100
- MG 1300, B-778
- SEAT 127, B-P
- SEAT 1430, GE-93

#### MOTOS USADOS EN VENTA:

- NORTON 850, B-W
- MONTESA Cota 247, GE-A
- OSSA Enduro, GE-D

### Sociedad de Servicios Financieros

UBICADA EN GERONA PRECISA COLLABORADORES A COMISION EN GERONA CAPITAL Y PUEBLOS DE LA PROVINCIA

Presentarse lunes, de 9 a 13 y de 5 a 7, en C/ Juan Maragall, 35-1.º-2.º.

## HOY, GRAN RECITAL

TEATRO MUNICIPAL gerona

UNICA GALA A LAS 10'30 DE LA NOCHE

## LUIS PASTOR

PRESENTADO POR JORGE BUSQUETS

DIRECCION: PRODUCCIONES "HERVI"

Venta de localidades: De 12 a 13 y a partir de dos horas antes de la función

# ARBITROS GERUNDENSES

## Casademont dirigirá el Masnou - Badalona, de Preferente

### El Lloret ha solicitado árbitro neutral para su encuentro frente al Palamós

Queda claramente puesto de relieve que en el mundo del fútbol regional las «suspiciencias» están a la orden del día y, también, que los colegiados son centro de múltiples y muy variadas polémicas. Hace tan solo veinticuatro horas recogíamos en estas mismas páginas la opinión del presidente del Blanes, señor Ribas el cual daba cuenta de que la entidad que preside no iba a recusar a los «trencillas» gerundenses conforme se había previsto en un principio. Quien sí parece haber recusado —o, cuando menos, la noticia así lo da a entender— a los árbitros provinciales es el Lloret. La directiva del cuadro lloretense ha solicitado un árbitro «no gerundense» para el encuentro Lloret-Palamós que se disputará mañana y que es de suma importancia para ambos. Ignoramos, en estos momentos, la forma con que ha «caído» la noticia entre los colegiados adscritos al Colegio Provincial. Tampoco en Rosas habrá árbitro gerundense, aunque la petición, en este caso, la ha cursado el Cardedeu. En contrapartida, los señores Téllez y González dirigirán encuentros del grupo barcelonés de Primera Regional al solicitarlo alguno de los clubs en liza. Lo dicho, que todo son «suspiciencias». Y esto que el «round» final de la Liga queda, todavía, muy lejos.

Por supuesto que no entramos ni salimos en la cuestión. Cada cual es libre de obrar, al amparo de lo que estipula el reglamento, de la forma que crea más conveniente. Ahora bien, consideramos a los colegiados gerundenses suficientemente capacitados para dirigir los partidos —todos los partidos— señalados para la jornada de mañana y que son:

#### PREFERENTE

12 h. Masnou-Badalona, señor Casademont.

#### PRIMERA REGIONAL

4.15 h. Lloret-Palamós (árbitro «no gerundense» a petición del Lloret).

4.15 h. Palafrugell-Blanes, señor Aparicio.

4.15 h. Guixols-Marítimo, señor Madrid.

4.15 h. Sant Hilari-Cassá, señor Vegas.

4.15 h. Rosas-Cardedeu (árbitro «no gerundense» a petición del Cardedeu).

11.15 h. San Crispín-Artesa, señor Téllez.

4.10 h. Ulldecona-Sans, señor González.

#### SEGUNDA REGIONAL

4.15 h. Castellfollit-Tossa, señor Mongé.

4.15 h. Vidreras-Palafrugell, señor Brull.

4.15 h. Amer-Caldas, señor Massagué.

4.15 h. Anglés-Salt, señor Nogareda.

4.15 h. Blanes-Bisbalense, señor Cornellá.

4.15 h. Montgat-Bañolas, señor Santos Blázquez.

4.15 h. Torroella-Farnés, señor Clavero.

11.30 h. Bescanó-Sils, señor Palma.

11.30 h. Pontense-La Escala, señor Estudillo.

4.15 h. Perelada-La Sellera, señor Aguilar.

4.15 h. Hostalrich-Tordera, señor Canaleta.

#### LIGA NACIONAL JUVENIL

11.30 h. Gerona-Granollers, señor Rovira Bosch, con los señores Masagué y Cornellá como auxiliares.

#### CAMPEONATO DE CATALUÑA JUVENIL

11.30 h. Olot-Moncada, señor Montserrat.

Como habrán observado, dos auxiliares arbitrarán en Segunda Regional. Nos referimos a los señores Masagué y Estudillo. Según nos dijo el señor Palma, del Colegio Provincial, ello se debe a que los árbitros auxiliares con mejor puntuación pueden dirigir encuentros de Segunda Regional con vistas a su posible ascenso de categoría.

Narciso PLANAS



## FUTBOL

### La jornada de mañana en las tres categorías regionales

#### Preferente: Incómodo desplazamiento del Figueras a Vich. Dificiles papeletas para el Olot y Palamós, en Primera

La vigesimotercera jornada de las competiciones regionales se presenta sumamente interesante toda vez que en la misma figuran programados algunos encuentros que, a la hora del recuento final, pueden «pesar» lo suyo.

#### PREFERENTE

Vich - Figueras (0-6)

Moncada - Horta (1-4)

Iberia - Tortosa (1-2)

Calella - Júpiter (1-3)

Gramanet - Manresa (0-2)

Masnou - Badalona (0-1)

Oliana - Malgrat (1-2)

La Cava - Gavá (0-4)

Europa - Andorra (3-2)

Barcelona - Hospitalet (2-0)

Se halla el Vich en una comprometida posición en la tabla clasificatoria. Figura en el grupo de equipos que pueden perder la posibilidad de incrustarse en Tercera División. Esta circunstancia convierte al rival del Figueras en un oponente muy serio. De todas formas, el cuadro albi azul se halla en un buen momento de forma y nada sería de extraño que alcanzara un resultado positivo.

#### PRIMERA REGIONAL

Mediterráneo - Llaná (2-4)

San Celoni - Arbúcies (1-1)

Premiá - Mataró (0-0)

Lloret - Palamós (0-2)

Artiguense - Olot (0-2)

Bufalá - Lléfiá (5-4)

Palafrugell - Blanes (0-2)

Guixols - Marítimo (1-3)

Sant Hilari - Cassá (0-3)

Rosas - Cardedeu (0-2)

Difíciles partidos para los dos equipos gerundenses mejor clasificados en la tabla. El Olot viaja a la Colonia Artigas para contender con un conjunto que quiere «meterse» a toda costa entre los que asciendan a Preferente. El Palamós, por su parte, se desplaza a Lloret. Choque de la «máxima» con múltiples alicientes. No olvidemos que la formación que prepara Aldecoa se halla en un gran momento y quiere «meterse» en el pelotón de cabeza.

Pocas posibilidades, al menos sobre el papel, del Arbúcies en San Celoni. El Llaná tiene la oportunidad de «descargar» algún negativo en el feudo del Mediterráneo, aunque la empresa no es fácil. El Palafrugell-Blanes es otro de los encuentros que «se las trae». Los pupilos de Arsenio Bosch acuden al feudo albinegro dispuestos a recuperar alguno de los positivos que últimamente han «volado» de su campo. Importante partido en San Feliu de Guixols. Los azulgranas no pueden sufrir otro tropiezo en su feudo ya que ello resultaría sumamente peligroso. El rival de turno no es, evidentemente, de los fáciles. Al contrario. Dramatismo en el Sant Hilari-Cassá. Ambos contendientes precisan de la victoria y los dos para alcanzar el mismo objetivo: Eludir la zona de descenso. No cabe duda de que el encuentro «se las trae». En buena lógica, el Rosas puede —y debe— batir al Cardedeu, colista del torneo.

#### SEGUNDA REGIONAL

Vidreras - Palafrugell (0-4)

Amer - Caldas (0-3)

Anglés - Salt (1-3)

Blanes - Bisbalense (0-5)

Montgat - Bañolas (1-5)

Castellfollit - Tossa (0-0)

Torroella - Farnés (1-0)

Bescanó - Sils (2-3)

Pontense - La Escala (3-4)

Perelada - Sellera (3-0)

El Bisbalense viaja a la cancha del Blanes B con posibilidades de incrementar su cuenta de positivos. Difícil desplazamiento del Bañolas a Montgat en donde los locales no suelen dar facilidades. Al contrario. La Escala viaja a Puente Mayor en donde, también,

tendrá que salvar muchas dificultades si quiere «arañar» algo positivo. Los pupilos de Romaguera viene manteniendo, últimamente, una más que aceptable trayectoria. El Vidre, por su parte, se las entenderá con el Palafrugell. Se trata, que duda cabe, de un choque sumamente importante con vistas al desenlace final del torneo. El Amer puede batir al Caldas que se halla en sus «horas bajas». Interés en el Anglés-Salt que presenta el pronóstico favorable a los locales. Dramatismo en el Castellfollit-Tossa. Es mucho lo que ambos contendientes «ventilarán» a lo largo de 90 minutos. Igualada en el Torroella-Farnés aunque el factor campo propio puede influir. El Bescanó, si quiere eludir la zona de descenso, ha de batir al Sils, equipo que siempre resulta incómodo. En cuanto al Perelada-Sellera, es previsible, salvo sorpresas, que lo solventen positivamente los champañeros.

Narciso PLANAS



E. A. J. 38

HOY, A LAS 3 DE LA TARDE

## sábado deportivo

- Amplio y detallado reportaje en torno al «affaire» suscitado con ocasión del partido Sant Hilari-Palamós.
- Pujolrás, sus relaciones con Luis Costa y el partido de Puerto Sagunto.
- Los premios «A la mejor labor deportiva gerundense» y sus ganadores.
- En el espacio «A bi aire» se anuncia una fuerte multa del Figueras a su entrenador, Pepe Pinto.

MAÑANA, A LAS 10'30 DE LA NOCHE

## DOMINICAL DEPORTES

TODO EN TORNO A LA JORNADA DEPORTIVA DEL DOMINGO, CON ENTREVISTAS, REPORTAJES, COMENTARIOS, ENCUESTAS, RESULTADOS...

## M. A. C.

Convoca a todos sus asociados a la Junta General Ordinaria que se celebrará D. m. el próximo día 28 del corriente, a las 15 horas, en primera convocatoria y media hora después en segunda, en los locales sociales de la Mutua, bajo el siguiente:

#### Orden del día:

- 1.º.— Discutir y aprobar en su caso, el acta de la Junta General anterior.
- 2.º.— Discutir y aprobar en su caso, la memoria anual, balance y cuentas de cada Ramo general de la Entidad.
- 3.º.— Proceder a elegir o renovar los miembros del Consejo de Administración que cesan estatutariamente.
- 4.º.— Entender de los asuntos que presenten los socios estatutariamente.
- 5.º.— Discutir y aprobar en su caso los acuerdos del Consejo de Administración celebrados durante el ejercicio 76.
- 6.º.— Ruegos, preguntas y proposiciones.

Acto seguido y una vez terminada la Ordinaria, se convoca a Junta General Extraordinaria bajo el siguiente:

#### Orden del día:

- 1.º.— Facultades especiales a otorgar a Director-Gerente. Barcelona, 9 de febrero de 1977.

MUTUA ASEGURADORA CONDAL

El Presidente,

Fdo.: A. Castelo M.

## BANYOLES

### PISOS DE RENDA LIMITADA, EN REGIM DE LLOGER

Rebedor, Menjador, Cuina, 4 dormitoris, Bany i sanejament, cuina a gas butà, calentador, antena col·lectiva T.V. Amplis espais per l'aparcament

#### INFORMACIO:

Carrer Pintor Pigem, 64, baixos, 1.º

Sr. JOAQUIN RUBIROLA

## Oportunidad de oro para el Gerona en Puerto Sagunto

### El Acero, colista y equipo que más goles ha encajado

No cabe la menor duda de que el Gerona tiene ante sí una oportunidad de oro para sumar dos nuevos positivos en su casillero. Los rojiblancos viajan a Puerto Sagunto para contender con el Acero, colista, con diez negativos y con solo cuatro victorias en su haber.

Se da la curiosa circunstancia de que el cuadro saguntino ha ganado un solo partido en su feudo ya que las dos últimas victorias se han producido en terreno neutral. Recordemos que debido a los incidentes surgidos en el Acero-Mallorca, el campo del Acero permaneció cerrado por espacio de dos jornadas. Precisamente, mañana ante el Gerona, los saguntinos volverán a «enfrentarse» con su público, algo que, indudablemente, supone un handicap para los pupilos de Pujolrás.

En Puerto Sagunto, el Acero ha perdido ante el Eldense (0-1), Lérida (0-1), Mallorca (0-2) y Onteniente (0-1), igualando con el Huesca (0-0), Tarragona (0-0), Villena (2-2) y Vinaroz (1-1). Las victorias del Acero se han producido frente al Constança (-1), Ibiza (2-1) y Gandía (1-0).

Dejemos constancia, asimismo, de que el Acero es el equipo más goleado del grupo habiendo encajado la nada despreciable cifra de 44 goles. Ha marcado, por otra parte, 18 tantos. Un balance francamente malo y que hace pensar en una posible victoria rojiblanca.

Los gerundenses partirán esta tarde hacia tierras levántinas pernoctando en San Carlos de la Rápita (suponemos que Pujolrás se acordará de superar la «montañita» de la suerte), para emprender viaje a Puerto Sagunto el domingo por la mañana. ¿Equipo? El mister rojiblanco tiene algunas dudas en la vanguardia. Los que saldrán con toda seguridad son Miret, Juanito, Serra, Ortega y Amador, en la defensa; Abete, Molet y Manuel Pagés I, en el centro del campo. Para la vanguardia, cuatro hombres ocuparán tres plazas: Javi, Abad, Barto Pagés, y Vila. Uno de ellos, no obstante, apoyará a la medular.

Narciso PLANAS



## FUTBOL JUVENIL

### El Gerona se enfrenta al último clasificado, Granollers

#### Trull: «El debut de Iglesias en el primer equipo fue muy importante»

Mañana, a las once y medias.

¿Irà algún otro jugador?

—La plantilla está completamente «a priori», un fácil comentario que cualquiera está preparado para jugar en el cuadro de Tercera División.

—Hablemos del encuentro de mañana. ¿Fácil visita del Granollers?

—Sólo debemos recordar el relativo facilidad, 1-3.

Dejemos constancia de que, el pasado jueves, en confrontación amistosa, el Gerona derrotó al C. de F. Salt. José Trull nos analiza, como cada semana, la confrontación a jugar mañana en el «Estadi» y algunos puntos concernientes a la formación que prepara.

—¿Sorprendido por el empate obtenido en el feudo del Barcelona Atlético?

—Después de haberse jugado el partido, no. Antes era muy difícil, pero tal como transcurrieron las cosas, no estoy sorprendido.

—Las crónicas de la prensa barcelonesa se han volcado, a raíz de este resultado, en calificativos elogiosos. ¿Le satisface?

—Por supuesto. Siempre que la gente reconozca la labor del equipo es motivo de satisfacción.

—El delantero centro Vert jugó su segundo partido completo del campeonato. ¿Estuvo a su altura?

—Sí, rindió a su nivel habitual, anterior a la lesión que sufrió.

—Un juvenil del Gerona, Iglesias, debutó el pasado domingo con el primer equipo del Gerona ante el Poblense. Es el primer componente del cuadro juvenil que esta temporada se alinea a las órdenes de Luis Pujolrás.

—Efectivamente, debutó doce minutos. Fue, sin duda, muy importante para la moral de todos los jugadores del equipo juvenil. Finalizado el partido, agradecía a Pujolrás el haber hecho saltar al campo, cuando el partido ya estaba decidido, a Iglesias.

## FUTBOL

### Estadio de la Juventud

#### Actividades para hoy y mañana

Hoy, tarde, a las 15.30 horas, alevines, P. Bons Aires - U. D. Sabat.

A las 16.30 horas, infantiles: P. Bons Aires - La Salle.

A las 18 horas, Campeonato de Empresas, Fruits Danés - Caja Provincial de Ahorros.

DOMINGO

Mañana, a las 10 horas, aficionados, Fornells - Batet.

A las 12 horas, juveniles, P. Bons Aires - San Gregorio.

## FUTBOL MODESTO

### Hoy comienza la segunda fase del Campeonato de pre-juveniles

Hoy dará comienzo la segunda fase correspondiente al Campeonato de Cataluña de prejuveniles (zona gerundense) para la que se han clasificado un total de diez equipos.

Los enfrentamientos señalados para hoy, sábado, son:  
At. Olot - Olot  
Salt - Palamós  
Amer - Quart

Montessori - Lloret

Arbúcies - Gerona

Las confrontaciones de vuelta se han señalado para el día 19 de febrero. Los cinco vencedores pasarán a la siguiente ronda, quedando uno de ellos exento. Los cuatro restantes contendrán el 26 de febrero y 5 de marzo. Para el 13 de marzo se ha previsto el triangular que determinará el campeón provincial de pre-juveniles.

## CONFECCION VESTIDOS

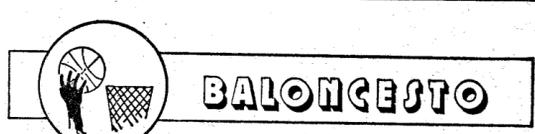
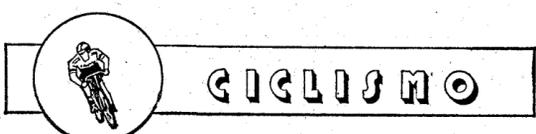
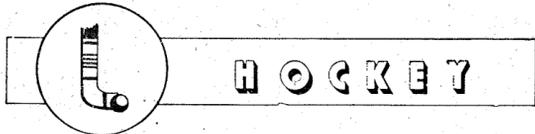
se precisan talleres confección vestidos. Mínimo 200 prendas semanales. Series largas por modelo. Trabajo asegurado todo el año. Teléfono 213 59 94, Srta. MARISA, 7 mañana a 7 tarde. BARCELONA.

# BANYOLES - PARK

(Aprobado C. P. U. 24 - 4 - 75)

Carretera de BANYOLES a PUJARNOL

Distíngase  
residiendo  
con  
nosotros



## Choque decisivo en el Campeonato provincial juvenil

### El Blanes se enfrentará al Ribas

La tercera jornada de la de decidir el título provincial segunda vuelta correspon- juvenil. En la primera vuelta diente al Campeonato pro- los blandenses ganaron por 2-3 vencial de seniors presenta en Ribas. Veremos qué sucede los siguientes enfrentamien- en la pista costeña. tos:

En seniors:  
GEEG San Narcis - GEEG  
Gerona - Ribas  
Ripoll - Palafrugell  
Descansan: Shum y UD Massanet

En juveniles:  
Lloret - Shum  
Cassanense - Adepaf  
Blandes - Ribas  
Palafrugell - Ripoll  
Descansa: GEEG

No cabe duda de que el enfrentamiento Ribas-Blandes pue-

## Mañana, en Salt, carrera social del C. C. Gerona

Soplan aires renovadores en el seno del Club Ciclista Gerona. La nueva Junta Directiva que preside don José Luis Oliver Martínez está dispuesta a llevar a cabo una amplia labor de captación de nuevos valores, razón por la que tiene «in mente» orga-

nizar una serie de carreras sociales, la primera de las cuales va a tener lugar mañana domingo en un circuito urbano de Salt.

La mencionada carrera dará comienzo a las 12 horas de la mañana del domingo siendo organizada por el C. C. Gerona con la colaboración de la Obra Sindical «Educación y Descanso» y las firmas Neumáticos Michelin-Martin Franco, Productos Cárnicos Pirene, Jamones y Quesos J. L. Escuredo, Constructor de Obras, José Guardiola, Galletas Marbú, Comercial Balay, Garaje Internacional y Kas.

El circuito se ha habilitado en las calles Angel Guimerá, en donde estará situada la meta. Menéndez y Pelayo, Paseo de Olot y Cervantes. Deberán cubrirse un total de 25 vueltas.

## Apasionante y decisivo Canet - San José en regional masculina

### Difícil desplazamiento del Blanes a la pista del Ademar

Muy difícil lo tiene el Blanes para sacar algo positivo de la pista del Ademar de Badalona, que actualmente, ocupa la segunda posición de la tabla clasificatoria. Aún están en la mente de todos los incidentes acaecidos en el envite de la primera vuelta que fueron la causa de unas gravísimas sanciones al cuadro gerundense. En aquel encuentro, el resultado final fue de 72-87 para los badaloneses.

El resto de encuentros serán:  
Malgrat - Cide  
Salle Mahón - Mataró  
Yanko - Jac Sants  
Seat - Calella  
Vich - Los Boscos  
Patronat - Alcázar  
REGIONAL MASCULINA  
Se disputará la decimonovena:

Premiá - Banyoles  
Salt - Santa Coloma  
Canet - San José Ger.  
Adepaf - San José Bad.  
Dosa - Barcino  
Sese - Olot  
Grifeu - Lloret

Sin duda, la confrontación más interesante de la jornada será la que contendrán Canet y San José, los dos primeros clasificados del torneo. El encuentro de ida finalizó con victoria paraguial y, en el mismo, los incidentes estuvieron a la orden del día. Los rumores indican que en Canet se espera con «unas y dientes» al C. P. San José. Por nuestra parte, esperamos que el boxeo y deportes afines queden al margen y pueda persiciarse un buen encuentro de baloncesto. Otro envite de importancia será el que enfrentará a Adepaf y San José de Badalona. En principio, los visitantes deben hacerse con los dos puntos, aunque el Adepaf también cuenta con ciertas posibilidades. El Salt puede derrotar a un Santa Coloma que anda muy irregular. Olot y Banyoles tienen dos desplazamientos harlo complicados a pistas barcelonesas. Finalmente, el Grifeu puede hacerse con dos puntos a costa del Lloret.

**SENIOR PROVINCIAL**  
Encuentros a disputar en la jornada de mañana:  
Farnés - Guixols  
Montessori - Campdevánol  
Figueras - Amer  
La Bisbal - Domeny  
Ripoll - Palamós  
Calonge - Caldas  
Descansan: Palafrugell y Anglés

En esta categoría, también se dirimirá un encuentro de suma importancia para la clasificación final. El Farnés —segundo clasificado— recibirá la visita del líder imbatido, Guixols. El pronóstico favorece a la formación visitante, aunque los de Santa Coloma forman un equipo muy sólido en su pista. Fáciles rivales para Montessori y Calonge. El Ripoll-Palamós puede ser altamente atractivo, aunque los costeños, si quieren aspirar al segundo puesto, deben hacerse con los dos puntos en litigio.

**JUNIOR MASCULINO**  
Grupo primero:  
Premiá - Banyoles  
Salt - Santa Coloma  
Canet - San José Ger.  
Adepaf - San José Bad.  
Dosa - Barcino  
Sese - Olot  
Grifeu - Lloret  
Grupo segundo:  
Farnés - Guixols  
Montessori - Campdevánol  
Anglés - Blanes  
Figueras - Amer  
La Bisbal - Domeny  
Ripoll - Palamós  
Calonge - Caldas  
Descansa: Palafrugell  
Grupo tercero:  
Santpauense - A. Bescanonia

Tossense - Riudarenas  
**JUVENILES MASCULINO**  
Grupo primero:  
Premiá - Banyoles  
Salt - Santa Coloma  
Canet - San José Ger.  
Adepaf - San José Bad.  
Dosa - Barcino  
Sese - Olot  
Grifeu - Lloret

Grupo segundo:  
Farnés - Guixols  
Montessori - Campdevánol  
Anglés - Blanes  
**SENIOR FEMENINO**  
Duodécima jornada de liga:  
Amer - Olot  
Lloret - Santpauense  
Descansa: San José  
Olot y Lloret deben derrotar a sus respectivos rivales.

**JUNIOR FEMENINO**  
Undécima jornada:  
Olot - A. Bescanonia  
Palamós - M. Figueras  
Montessori - Grifeu  
Guixols - Domeny  
San José - Salt E. y D.  
Sobresale el encuentro que enfrentará a San José y Salt E. y D.

**INFANTILES**  
Octava jornada de competición:  
Salt - Guixols  
Montessori - Figueras  
Banyoles - Grifeu «B»  
Anglés - Domeny  
Grifeu «A» - Casanense  
La Salle - Salt «B»

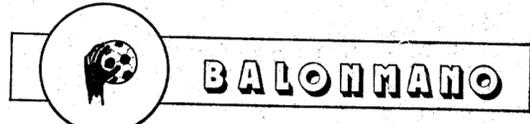
**MINI-BASKET**  
También contendrán la octava jornada:  
Montessori - Figueras  
Farnés - La Salle  
Anglés - Montessori «A»

Esta es la amplia jornada baloncestística de hoy y mañana. Cincuenta y tres serán las confrontaciones en que tomarán parte representantes gerundenses. La cifra, evidentemente, es elevada.

### EL SAN JOSE BADALONA NO QUIERE DEJARSE SORPRENDER

Esto es lo que, según los hechos, intenta el cuadro badalonés que actualmente ocupa la tercera plaza del campeonato regional masculino. Hemos recibido noticias procedentes de la Capital del Alto Ampurdán que, ante el encuentro de mañana, hace varias fechas que una persona, que dijo ser del San José Badalona, se desplazó a la pista del Adepaf a fin de inspeccionar el estado de la pista, aros, balones, etcétera. Los badaloneses aún deben pensar en aquellos años que militaban en primera división. Pero, por suerte o por desgracia, ahora están en el campeonato regional masculino luchando, junto a Canet y San José Gerona, por una plaza de ascenso a la tercera división.

Jordi XARGAYO



## Liga Nacional

### El Montserrat recibe en el Pabellón al Juventud Pedrel

### Desplazamiento del G. E. i E. G. a Zaragoza

La decimoctava jornada de la Liga Nacional de Primera División presenta los siguientes enfrentamientos:

Vallehermoso - Ripoll  
G. Tatay - J. Ricoh  
Montserrat - J. Petrel  
P. Sagunto - Canteras  
Gavá Banesto  
Helios - GEEG

En el Pabellón, el Grupo Deportivo Nuestra Señora de Montserrat recibirá la visita del Juventud Excursionista Petrel, conjunto que supera en la tabla clasificatoria a los albiazules en tres puntos. Pese a los últimos resultados, creemos que el Montserrat tiene posibilidades de sumar los dos puntos. Poco, muy poco «chance» del G. E. y E. G. en Zaragoza ante un Helios que todavía mantiene la firme esperanza de dar alcance al Canteras y colocarse líder.

**CAMPEONATO PROVINCIAL**  
En seniors:  
Crec - Bordils

### TRASPASO LOCAL COMERCIAL

EN FIGUERAS  
lugar céntrico, 300 m2., con vivienda. Precio ganga.  
C/. Vilafán, 51. Tel. 502164.

### DERRIBOS RAPIDOS

TREMAC - Tel. 20 43 97.

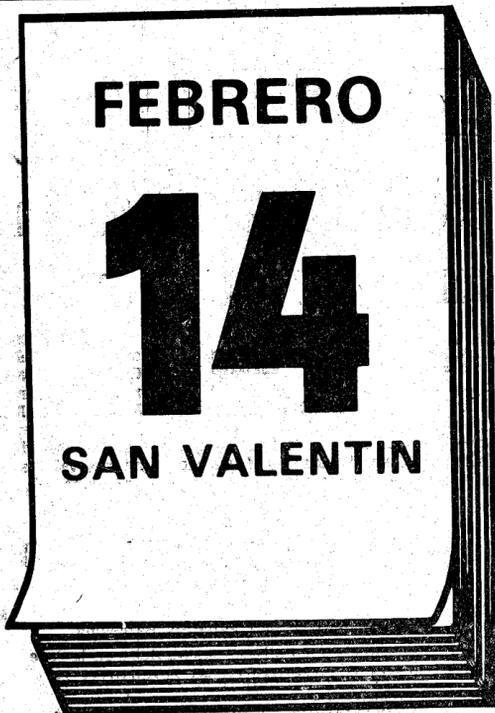
Del 3 de Febrero al 18 de Marzo de 1977

# Sorteo de 40 televisores a COLOR

**CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE GERONA**

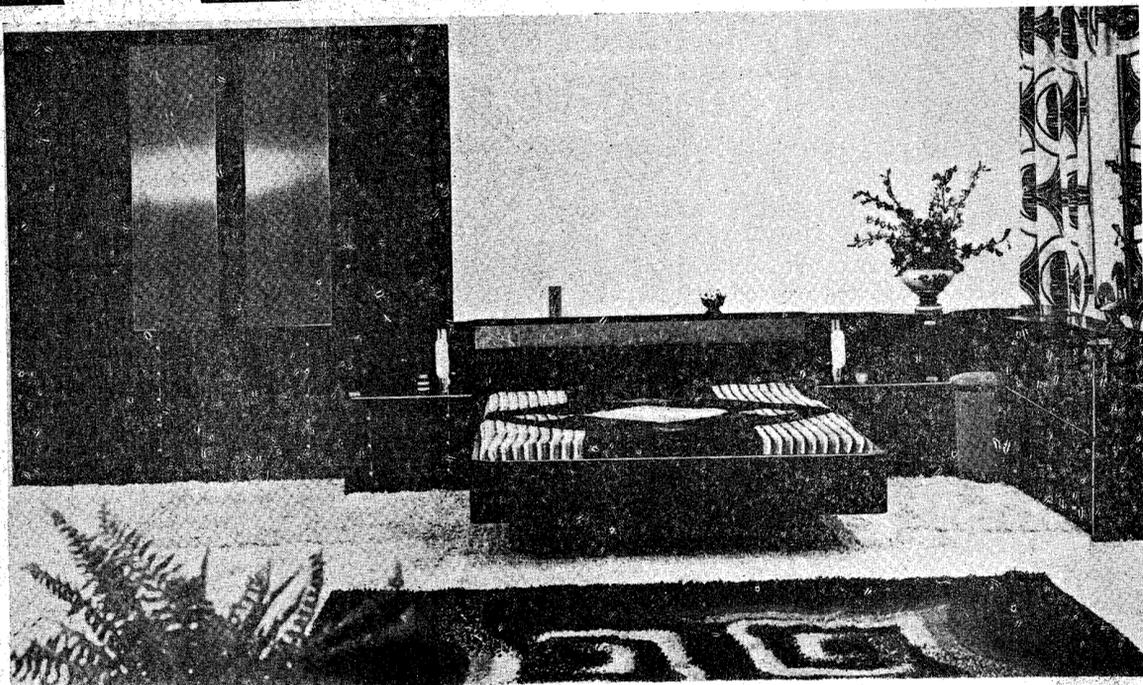
GENESIS 3

# IDEAS PARA TODA UNA VIDA.



Mucho más de lo que imagina

MUEBLES **TARRAGONA**



↑ **Dormitorio** en color caoba, con cajones vistos, radio, rinconera y lunas en las puertas.  
COMPLETO:

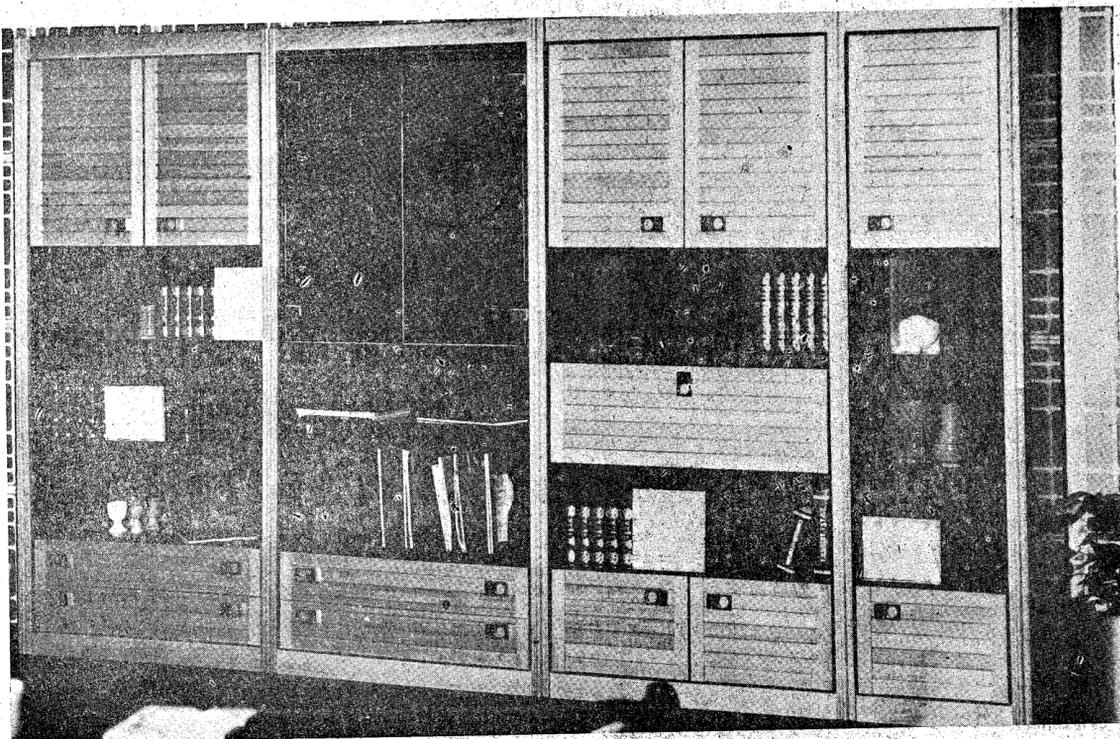
**54.900,- Ptas.**

◀ **Librería** por elementos, en color natural, totalmente modular. Conjunto tres elementos:

**49.500,- Ptas.**

Mesa opcional:

**12.262,- Ptas.**



MUEBLES **TARRAGONA**

BUENOS MUEBLES, A BUEN PRECIO

- GERONA: CARRETERA BARCELONA, 41
- FIGUERAS: GENERAL MOLA, 31
- PALAFRUGELL: TORRES JONAMA, 26
- SAN FELIU DE GUIXOLS: CARRETERA DE GERONA, 29

# COPA CIUTAT DE GIRONA

LA MOLINA 13 de febrer del 1977

## TODO ESTA A PUNTO

Manifiesta don Rafael Muñoz, de la Sección del G. E. i E. G.

Para que nos informe de la VI Copa Ciutat de Girona de Esquí, que bajo la organización de la Sección de Esquí del G. E. i E. G. tendrá lugar el próximo domingo en La Molina, nos hemos puesto a hablar con uno de los dirigentes de la citada Sección, don Rafael Muñoz, a quien preguntamos:

—¿Cómo se presenta esta edición de la Copa Girona?

—En cuanto a la inscripción de corredores esperamos con las mejores figuras del catalán, aunque el comienzo esta semana con los Campeonatos de España en La Tuñiza me da algo la participación, sin embargo esperamos llegar al centenar de participantes.

Hablemos, señor Muñoz, del aspecto económico y de organización que supone el poner en marcha una prueba de categoría nacional.

—Las dificultades son muchas. En el aspecto económico contamos con la colaboración del Ayuntamiento de Girona, ya viene haciéndolo desde la primera edición de la Copa. El resto de gasto se cubre parte con el presupuesto de la Sección y también la ayuda de la Federación Catalana. En cuanto a organización es, asimismo, la Sección de Esquí la principal responsable, siendo además el Colegio de Arbitros de la Federación Catalana, y finalmente, se encomienda el control de pruebas a la empresa...

# ACTUALIDAD DEPORTIVA

## GUIXOLENSE

### SAN FELIU DE GUIXOLS.

(De nuestro corresponsal). — Con una alineación francamente revolucionaria a tenor de la que ha estado presentando el mister guixolense a lo largo de los últimos partidos y con ciertas ayudas del árbitro, por cierto muy prestado por parte del público presente en el campo, el Guixols logró arrancar un resultado positivo de este difícil desplazamiento que a decir verdad había concebido muy pocas esperanzas entre la afición.

futuro más esperanzador en esta liga que si bien poco puede aspirar el Guixols a los puestos de cabeza, si puede aún alcanzar una muy buena clasificación en esta segunda vuelta. Somos sinceramente de los que seguimos pensando que hay equipo para ello y a tenor de la igualdad que está la clasificación, estamos convencidos de que el Guixols puede aspirar a una mejor clasificación. Esperemos que este positivo resultado alcanzado en Blanes sea el inicio de la esperada recuperación.

### MOTOCICLISMO

El Moto Clubb 3 PH de Sant Feliu de Guixols, celebró elecciones libres para la constitución de la nueva Junta que regirá el Club por un periodo de cuatro años. Al final de las votaciones ésta quedó constituida de la siguiente manera:

Presidente: Luis Vázquez Girón; vicepresidente, Enrique Auladell; secretario, Ramón Izquierdo; tesorero, Pedro Llusent; vocales, Felipe Budó, Antonio Serra, Francisco Cruz y Juan Sibill.

### CANADELL

Según criterio general de la Junta, este año se le podrá definir como el año de la reestructuración del Moto Club 3 PH. y del motorismo en general en Sant Feliu de Guixols. Será, que duda cabe, el año del nuevo amanecer del mundo del motor en esta ciudad. Gente nueva para un Moto Club nuevo, nuevas ideas y proyectos para un nuevo Moto Club.

El futuro de la entidad vuelve a ser, sin lugar a dudas, realmente esperanzador.

### REPRESENTANTE

visite papelerías, perfumerías, tiendas de bolsos, etc. Diríjase con «currículum vitales» y referencias al apartado de Coreos, 1.836 de BARCELONA.

# BOCHAS

## Tercera jornada de la Liga Regional por equipos

El próximo domingo, día trece, se disputará una nueva jornada de la Liga Regional de Bochas por equipos con los siguientes partidos:

### GRUPO A

Sarriá A - RENFE A  
Sarriá B - RENFE B  
Avap - Gravatil  
Sta. Eugenia - Las Banderas

### GRUPO B

D. Canet - Gerió  
Paiella - La Casera  
Pirineus - G. E. y E. G.  
Fotos Solé - Arcos  
D. Canet - La Casera  
Paiella - Gerió  
Pirineus - Arcos  
Fotos Solé - G. E. y E. G.  
Gilerá - Peña Roura

En el grupo A, vemos en primer lugar que los dos equipos de Sarriá, reciben a los dos de RENFE. Recordemos que tanto el Sarriá A como el RENFE B están todavía sin puntuar, por lo que uno de los dos forzadamente logrará los primeros puntos del Campeonato. De todas maneras la nivelación en todas las partidas que se disputen en Sarriá el domingo será patente, por lo que no nos atrevemos a emitir pronóstico alguno.

El Avap y el Sta. Eugenia reciben al Gravatil y Las Banderas de Canet de Mar. Normalmente señalaríamos que el pronóstico es totalmente casero, pero ninguno de los dos equipos gerundenses parece hallarse en plenitud de forma, no obstante continuamos pensando que los puntos van a quedarse en Girona pero, con las naturales reservas sobre todo por lo que concierne a los partidos que tiene que disputar el equipo de Las Banderas de Canet de Mar.

Finalmente, en este grupo nos quedará un Torres y Prats-La Sella con signo a favor de los saltenses del Torres y Prats sin ningún género de duda.

Del grupo B, observamos en primer lugar que el Gerió y La Casera viajan a los terrenos del Canet y del Paiella. No queremos pecar de optimistas pero consideramos al Gerió con fuerza suficiente para llevarse cuatro positivos de Canet de Mar, mientras que a los de La Casera como mínimo deben adjudicarse los dos puntos que disputarán al D. Canet. No obstante no debemos olvidar que el Paiella es a nuestro juicio uno de los

equipos más potentes de Canet de Mar, por lo que creemos que el partido que disputarán contra el Gerió será realmente excepcional.

Por otro lado también el G. E. y E. G. y el Arcos acuden a Canet de Mar donde les esperan los equipos del Pirineus y del Fotos Solé. Dos partidos que creemos que el G. E. y E. G. debe hacer un esfuerzo para adjudicarse, ya que de no ser así se verá alcanzado precisamente por el Fotos Solé. También el Arcos debe intentar conseguir algún positivo, que le ayudaría a mantenerse en la excelente posición que actualmente ocupa.

No cabe duda, que el domingo en Canet de Mar, con la disputa de los ocho partidos anteriormente citados va a presenciarse un espectáculo realmente emocionante ya que están en juego los primeros puestos de la general en el grupo B.

Nos queda finalmente un Gilerá-Peña Roura, que no debe tener historia, pues los del Gilerá son netamente superiores a sus rivales y poco o nada podrán hacer los del Peña Roura para conseguir algún positivo.

# TENIS DE MESA

## Este fin de semana, "III 24 horas de CER La Escala"

LA ESCALA. (De nuestro corresponsal). — En los locales del Centre Cultural Municipal Xavier Vilanova, local social del CER La Escala, se observa estos últimos días una mayor actividad que de costumbre, por lo que hace referencia a la sección de tenis de mesa, cuyos aficionados intensifican su preparación en vistas a las "III 24 horas de mesa" que han de dar comienzo a las dos de la tarde de hoy, sábado, día 12, para terminar a la misma hora del día siguiente, domingo, participando, como en las dos ediciones precedentes, 15 jugadores de la localidad.

Como sea que para el sábado, día 26, están también progra-

# G.E. i E.G.

## Actividades para el fin de semana

### ATLETISMO

Sábado, 4.30 tarde. Estadio de La Dehesa. II Cros de Promoción Escolar organizado por el G. E. i E. G. y patrocinado por la Federación Provincial de Atletismo.

Sábado, 5 tarde. En Sabadell, participación de cinco atletas en el Campeonato Absoluto de Cataluña en pista cubierta.

### BOCHAS

Domingo, 9.15 mañana. En Canet de Mar. Campeonato Regional, partidos: Pirineos - G. E. i E. G. y F. Solé - G. E. i E. G.

### ESQUI

Domingo. En La Molina. Celebración de la «IV Copa Ciutat de Girona», prueba regional de slalom. Organiza sección de esquí del G. E. i E. G.

### NATACION

Sábado, 5 tarde. Piscina del C. N. Hospitalet. Séptima jornada del Campeonato de Cataluña Interclubs, grupo «E».

Sábado, 5 tarde. Piscina del C. N. Banyoles. Sexta jornada del Campeonato de Cataluña Interclubs, grupo provincial.

Domingo, 5 tarde. Piscina de Sant Ponç. Jornada complementaria del Campeonato de Cataluña Interclubs.

### RUGBY

Sábado, 4.30 tarde. Estadio de La Dehesa. Campeonato Cataluña Cadetes: G. E. i E. G. - U. D. Samboyana.

# Cruyff, tranquilo ante la convocatoria de la F. E. F.

Barcelona, 11. (Aflil). — «No le guado ningún rencor a Melero. Pero no creo que hubiera que esperar a lunes para el cese. Se hubiera podido hacer ya, y hubiéramos terminado de una vez», afirmó Johann Cruyff, al llegar al aeropuerto de Barcelona, procedente de Holanda.

El jugador barcelonista que tan notable partido hizo en la selección holandesa que derrotó a la británica en Wembley, manifestó asimismo que estaba completamente tranquilo ante esta convocatoria de la Federación Española. «Yo sólo he expuesto lo que realmente ocurrió», y después de conocer el contenido de las declaraciones hechas por el señor Melero, añadió: «Realmente, no sé quién debería estar bien con su conciencia. Yo si lo estoy con la mía».

Sobre el acuerdo del Comité de Competición, afirmó que «hasta ahora sólo se imponen sanciones por lo que decía el árbitro, cuando en todos los países antes se investiga. Mi palabra y la del árbitro son dos palabras. En esta ocasión, creo que es beneficioso que todos intentemos poner los puntos dudosos en claro. Lástima que tengamos que esperar al lunes cuando todo pedría hacerse en pocas horas».

Por último, Cruyff declaró que siente no poder jugar en Salamanca, ya que le gustaría aportar su ayuda a cada partido, ya que «nos estamos jugando la Liga». Pero que es muy posible que se desplace con sus compañeros a la capital castellana, aunque no pueda ser alineado en el partido.

# DEPORTE LABORAL

## XI Campeonato provincial de fútbol de la O.S. "Educación y Descanso"

Resultados correspondientes al XI Campeonato provincial de fútbol de empresas y agrupaciones deportivas:

### Grupo III

Certeras - Dorado Petit 3-0  
P. Barcelonista - Cassanense 1-0

### Grupo I

Correos - SAFA 1-2  
Aeropuerto - Torras H. 4-2  
Teléfonica - Afitasa 0-3  
Caja Prev. y Soc. - Gispert 4-1  
RENFE - Atlas 3-2  
Nestlé - Camar 4-1

### Clasificación:

Afitasa, 14 puntos; Nestlé, 13; RENFE, 10; Atlas, 8; C. P. Socorro y Camar, 7; Safa y Aeropuerto, 6; Torras H. y Gispert, 4; Teléfonica, 3, y Correos, 0 puntos.

### Grupo II

Bescanó - La Pansa 6-4  
Olivetti - Fruits Danés 1-5  
Caja P. Ahorros - Sanpere 4-0  
Cult. Avenida - Donaire 4-2  
Breda - Vet. Lloret 1-2

### Clasificación:

C. Provincial Ahorros, C. Avenida y F. Danés, 11 puntos; V. Lloret, 10; Donaire, 6; Breda, 5; Olivetti y Bescanó, 4; La Pansa, 3, y Sanpere, 1 punto.

# VOLEIBOL

## Campeonato provincial

El pasado fin de semana, se disputaron los partidos que faltaban para terminar los Campeonatos Provinciales Masculinos en sus categorías absoluta y juvenil.

En juveniles, el campeón ha sido el Edu Boys de Sant Feliu, seguido del INB Blanes y del Avap Girona.

En absolutos se ha proclamado campeón el INB Blanes, seguido del Avap Girona y Edu Boys de S. Feliu.

En el Campeonato provincial femenino, los resultados de la pasada jornada fueron:

INB Blanes - INB Palafrugell 3-0  
Edu Boys - Avap 3-1  
Doble Set - INB Palafrugell 3-0

En el Campeonato provincial masculino, los resultados de la pasada jornada fueron:

INB Blanes - INB Palafrugell 1-3  
INB Palafrugell - Avap 2-3  
Medina Palafrugell - Avap 3-0

Domina la clasificación el INB Blanes seguido del INB Girona.



Ferrán Corredor es un componente del Atlético Bisbalense, que juega de centrocampista. Terminado el encuentro con el Montagut, se apostó al diálogo y estas fueron sus palabras en respuesta a las preguntas que le formulamos:

—¿Tu opinión acerca del Montagut?

—Se trata de un equipo hoy muy difícil, que se ha sabido cerrar bien atrás y que dispone de hombres superiores en altura y cuerpo.

—¿A qué se debió la victoria?

—Al esfuerzo de los que hemos jugado. En la segunda mitad hemos salido con más coherencia por tal de hacernos con los puntos.

—¿Crees habrá problemas para seguir ostentando el liderazgo?

—Vamos a Blanes a hacer méritos para seguir al frente de la clasificación. Aunque se trate de un equipo joven, si recuperamos los puntos que nos faltan no habrá problemas.

—¿Te sientes optimista?

—Desde luego y tanto optimismo como compañerismo es lo que hay en estos momentos en el Bisbalense, siendo la base de un buen equipo.

—¿Aspiraciones personales?

—Jugar en mi equipo y subir al mismo a primera regional.

—¿Hay últimamente quizás más igualdad, Ferrán, entre los primates del grupo?

—Parece ser que sí, parece que hay más igualdad entre los seis o siete primeros, el resto es otro cantar.

Xavier AMIR

Sant Miquel del Fay  
Mil años de historia  
Conoce una maravilla de Cataluña  
(A 7 km. de S. Feliu de Codinas)

KENNETH  
parfums para hombre  
Ils i nanci  
Llume 1, 35, 1.ª 1.ª tel. 21 49 90 Girona

PROPERA INAUGURACION

# BANYOLES - PARK

(Aprobado C. P. U. 24 - 4 - 75)  
Carretera de BANYOLES a PUJARNOL

¡La mejor información es la directa!

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## PISOS EN VENTA

**Situación**

- Girona - Muy Céntricos
- San Narciso - Zona Deportiva
- Santa Eugenia - Con Centro Comercial

★ MAXIMA CALIDAD  
★ CONDICIONES ECONOMICAS

TENEMOS EL PISO PARA SU NECESIDAD

Sta. Clara, 2, 1.º  
Tels.: 20 89 62 - 21 15 12  
GERONA

**PROGRUP**

## CORBERO, S. A.

PRECISA MOZO DE ALMACEN.

Preferencia con conocimientos de electrodomésticos. Jornada laboral de 5 días. Retribución mínima anual 350.000 pesetas. Presentarse en Carretera Nacional II. km. 719.

FORNELLS DE LA SELVA

## EMPRESA DE GERONA

PRECISA

### DELINEANTE DE CONSTRUCCION

Preferible experiencia en delineación de estructuras de hormigón armado. Sueldo a Convenir, según aptitudes. Posibilidad de promoción dentro de la Empresa. Interesados escribir enviando curriculum Vitae, a OFICINA DE EMPLEO - SEAF-PPO, Cruz, 2 y 4. - REF.: 7.942.

## ZONA RESIDENCIAL

### Mediodía

## LA NUEVA FORMA DE VIVIR

Su vivienda, de 3 ó 4 dormitorios, dentro del casco urbano de Gerona, rodeada de jardines.

Le ofrecemos pisos confortables, totalmente exteriores, con baño y aseo, calefacción, cocina amueblada y un largo etc. de calidades y ventajas que le podremos describir en su próxima visita.

### Locales Comerciales y Parkings

Información y venta: **CONSTRUYE**

**MONTIEL S.A.** **HOMS**

Avda. Jaime I, 3 - 20 60 82

## TRASPASO LOCAL COMERCIAL

TOSSA DE MAR

INMEJORABLE SITUACION COMERCIAL CON VIVIENDA.

RAZON: PLAZA MARQUES DE CAMPS, 15. TEL.: 20 12 29

## POR 200.000 PTAS. ENTRADA UNICA

RESTO 15 AÑOS.

PISOS 2 baños - 3 y 4 dormitorios - acabados de calidad. Visitas e informes en Obra, calle Abad Oliva, 42. Gerona (Vehinat de Salt).

y Plaza Marqués de Camps, 16 - Pasaje, 4. Gerona. Teléfono 21 23 08

## EUROTRACT S.L. - Constructores

### OFRECEN:

- CHALETS EN LA ESCALA DESDE 1.000.000 ptas.
- TERRENOS EN MAR Y MONTAÑA:
- LA ESCALA
- MONTGO
- BADALONA
- CALDAS DE MALAVELLA
- SUSQUEDA

- Pisos en La Escala primera línea del mar  
- Casa Vieja en La Escala  
Nosotros nos ocupamos de construir lo que Vd. desea.

CONSULTENOS!  
EUROTRACT, S.L. - Maluquer Salvador, 10-1.º-3.º  
Teléfono 21 47 82, horas de oficina

## EMPRESA EN EXPANSION

necesita:

### VENDEDORES AUTOVENTA

Para productos exclusivos de fácil venta, en alimentación.

Se requiere:

- Carnet de conducir
- Actividad y espíritu de lucha

Ofrecemos:

- Sueldo fijo comisiones
- Posibilidad de promoción

Escribir a: Apartado 178 - Playa de Aro - GERONA.  
(contestaremos a todas las cartas).

## VENDEMOS Y ALQUILAMOS,

pisos, locales, solares, rústicas, apartamentos playa, parking

**RIBAS I MURJE**

Calle Eiximenis, 12-14  
Teléfono 20 82 58 GERONA

## SE VENDE

### ESTABLECIMIENTO HOTELERO

en 1.º población termal, propio para colegio o residencia Sanitaria. 80 habitaciones.

Para informes tel. 36 61 39. Sr. Ricardo.

PISO estrenar, Fco. Ciurana, 4 habi., vend. Tel. 206454.

PARTICULAR, hipotecas en 24 horas. Preguntar Srta. Julia. Teléfono 93-3177200.

HIPOTECAS sin límite de capital. Interés bancario. Preguntar Srta. Julia. Telf 93-3177200.

PRECISAMOS aspirante administrativa. Concertar entrevista tel. 21 43 53.

VENDO Chalet en Montgó. Razón: A. Martí. Telf. 77 07 67. La Escala.

VENDERIA buen precio, máquina cocer panes a la Ast. Oportunidad. Llamar telf. 213173, de 4 a 6 tarde.

VENDO o alquiler amplios locales comerciales, Fincas Molas, 20-2197.

ALQUILO pisos con o sin muebles. Fincas Molas, 202197.

ALQUILAMOS pisos con y sin muebles céntricos. Razón: Progrup, S. A., Sta. Clara, 2, 1.º. Tel. 20 89 62.

ENTRE PALAMOS-Playa de Aro, dispongo o le proporciono bonitas parcelas para construirle gran torre catalana, tres habitaciones, dos baños, comedor, sala de estar, recibidor, distribuidor, cocina, despensa, escafaplanchas, orche, terraza, garage y un bonito estudio. Telf. 316134.

PLAYA DE ARO, chalet 3 dorm. y Apart. 3 dorm. Baratos. Tel. 81 72 23.

LOCALES COMERCIALES desde 190 m2. hasta 1.000 m2. Céntricos. Venta directa. HOMS, 206082.

HOMS. Venta directa. Avda. Jaime I, 3 bajos, 206082.

ZONA RESIDENCIAL Mediodía. Venta de pisos de 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada, calefacción. Venta directa. MONTIEL, 206082.

PISO a estrenar. Edificio de gran calidad. Centro de Gerona, 3 dormitorios, baño y aseo, calefacción. Venta directa. MONTIEL, 206082.

LOCAL COMERCIAL, entrega inmediata. 240 m2. Centro Gerona. Venta directa. MONTIEL 206082.

ENTRESUELO para despachos 400 m2., precio interesante. Venta directa. MONTIEL 206082.

MONTIEL, S. A. Venta directa pisos y locales. Avda. Jaime I, 3 bajos. 206082.

## PISOS EN VENTA

JULIO GARRETA  
JUAN MARAGALL  
AVDA. JAIME I

Si está pensando en cambiar su vivienda por otra más céntrica y acogedora, VISITENOS y le informaremos sobre nuestras nuevas promociones.

**HOMS**

COMPROMISO DE CALIDAD

Avenida Jaime I, 3, bajos  
Teléfono 20 60 82

## PROMOCION Y VENTA DE INMUEBLES

LA FOSCA, apart. 2 dorm. barato. PALAMOS, Studio, céntr. barato. PALAMOS, Paseo, 3 dorm. barato. S. ANTONIO CALONGE, 4 dorm. barato. Tel. 31 48 52.

ATICOS con desván, 2, 3 y 4 dormitorios, calle Julio Garreta. Gran calidad. Venta directa. HOMS, 20-6082.

COMPRAMOS Masías, Casas Pueblo, Fincas Rústicas. Tels. 21 00 62-20 30 80.

SU HIJO necesita ayuda. Clases E.G.B. Telf. 201196.

PISO céntrica, 4 habitaciones. Pr. 1.700.000 Ptas. Fincas Ramos, Santa Clara, núm. 6. Teléfono 20-8193.

HOMS. VENTA directa pisos y locales comerciales en el centro de Gerona. Varios emplazamientos. Informese. Avda. Jaime I, 3, bajos, 206082.

JUAN MARAGALL, pisos 1, 2, 3 y 4 dormitorios, parquet, dos baños, calefacción individual, gran cocina-office. Venta directa. HOMS, 206082.

JULIO GARRETA, pisos 2, 3 y 4 dormitorios, calefacción, cocina amueblada, suelo de madera, baño y aseo. Venta directa. HOMS, 20-6082.

LA FOSCA, apart. 2 dorm. barato. PALAMOS, Studio, céntr. barato. PALAMOS, Paseo, 3 dorm. barato. S. ANTONIO CALONGE, 4 dorm. barato. Tel. 31 48 52.

ATICOS con desván, 2, 3 y 4 dormitorios, calle Julio Garreta. Gran calidad. Venta directa. HOMS, 20-6082.

COMPRAMOS Masías, Casas Pueblo, Fincas Rústicas. Tels. 21 00 62-20 30 80.

SU HIJO necesita ayuda. Clases E.G.B. Telf. 201196.

PISO céntrica, 4 habitaciones. Pr. 1.700.000 Ptas. Fincas Ramos, Santa Clara, núm. 6. Teléfono 20-8193.

HOMS. VENTA directa pisos y locales comerciales en el centro de Gerona. Varios emplazamientos. Informese. Avda. Jaime I, 3, bajos, 206082.

JUAN MARAGALL, pisos 1, 2, 3 y 4 dormitorios, parquet, dos baños, calefacción individual, gran cocina-office. Venta directa. HOMS, 206082.

JULIO GARRETA, pisos 2, 3 y 4 dormitorios, calefacción, cocina amueblada, suelo de madera, baño y aseo. Venta directa. HOMS, 20-6082.

## DEPENDIENTA

con experiencia. Aunque sea en otros ramos. Buen sueldo. MUEBLES SUBILS, calle Barcelona, núm. 8. Telf. 208953. Los interesados deben presentarse en la Oficina de Empleo de SEAF (PPO). Cruz, 2 y 4.

## VENDO

A PARTICULAR, ENCICLOPEDIA ESPASA, EN PERFECTISIMO ESTADO CASI NUEVA. 98 tomos. Telf. 640957, por las tardes.

VENDO o traspaso cafetería, pleno rendimiento centro Gerona. Fincas Molas, 202197.

ALQUILO pensión, junto N-II, gran rendimiento. Precio: 30.000 Ptas. mensuales. Feixas: 20 89 21.

VENDO local comercial, calle Platería. Fincas Molas. Tel. 202197.

ALQUILO Hotel-Restaurante nuevo en Urbanización, lado carretera comarcal, buen precio. Feixas, 20 89 21.

MONEDAS de oro, plata, compra. Joyería Teixidor. Plaza Marqués Camps, 16.

APARTAMENTO en Rosas, amueblado, particular vende. Facilidades pago. Teléfono 206950.

PERMUTO solar en Pº de Olot, máxima altura. Fincas Molas. 20-2197.

## VENDO

A PARTICULAR, ENCICLOPEDIA ESPASA, EN PERFECTISIMO ESTADO CASI NUEVA. 98 tomos. Telf. 640957, por las tardes.

VENDO o traspaso cafetería, pleno rendimiento centro Gerona. Fincas Molas, 202197.

ALQUILO pensión, junto N-II, gran rendimiento. Precio: 30.000 Ptas. mensuales. Feixas: 20 89 21.

VENDO local comercial, calle Platería. Fincas Molas. Tel. 202197.

ALQUILO Hotel-Restaurante nuevo en Urbanización, lado carretera comarcal, buen precio. Feixas, 20 89 21.

MONEDAS de oro, plata, compra. Joyería Teixidor. Plaza Marqués Camps, 16.

APARTAMENTO en Rosas, amueblado, particular vende. Facilidades pago. Teléfono 206950.

PERMUTO solar en Pº de Olot, máxima altura. Fincas Molas. 20-2197.

## VENDO

A PARTICULAR, ENCICLOPEDIA ESPASA, EN PERFECTISIMO ESTADO CASI NUEVA. 98 tomos. Telf. 640957, por las tardes.

VENDO o traspaso cafetería, pleno rendimiento centro Gerona. Fincas Molas, 202197.

ALQUILO pensión, junto N-II, gran rendimiento. Precio: 30.000 Ptas. mensuales. Feixas: 20 89 21.

VENDO local comercial, calle Platería. Fincas Molas. Tel. 202197.

ALQUILO Hotel-Restaurante nuevo en Urbanización, lado carretera comarcal, buen precio. Feixas, 20 89 21.

MONEDAS de oro, plata, compra. Joyería Teixidor. Plaza Marqués Camps, 16.

APARTAMENTO en Rosas, amueblado, particular vende. Facilidades pago. Teléfono 206950.

PERMUTO solar en Pº de Olot, máxima altura. Fincas Molas. 20-2197.

## ¡¡ATENCIÓN EMPRESARIOS!!

si tienen recibos o letras devueltas para cobrar en Gerona o provincia, les puedo solucionar su problema, si llaman al Teléfono: 20 24 42. - Sr. COROMINAS.

PALAMOS vendo apartamento amueblado primera línea, mar, Paseo 18 de Julio. Llamar: Tel. 20 58 81.

TRASPASO Bar Snacks San Feliu de Guixols. Buen precio. HAMILTON, calle Nueva de Albargira, 31. San Feliu Guixols.

NECESITO local comercial en alquiler 100 m2. aprox. No importa zona. Telf. 20 32 09.

CLASES particulares inglés. Lunas a viernes, de 4-6, martes, jueves, viernes 4-9. 20 76 54. M. Domingo (9-12).

DESPACHOS alquiler muy céntricos 70, 40 m2., ofrezco. Telf. 203179.

ALQUILO piso amueblado a estrenar, 3 habitaciones, .sol. Tels. 21 34 56 - 20 64 50.

SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Telf. 21 37 52.

PARA tardes se ofrece señora joven, buena presencia, cultura, para recepcionista, consultorio médico o similar. Escribir LOS SITIOS. Ref. 119.

## CADAQUES

Se traspasa, arrienda o me asociaría con persona solvente para continuar negocio. Tienda acreditada, inmejorable situación con grandes rendimientos. Se vende finca urbana con entrada por dos calles, con

## VENDO

DOS CABALLOS monta, 5 años y silla Royal forrada piel. Razón: C'an Nail, San Gregorio, de 11 mañana a 4 tarde.

BUSCO señora para cuidado niños y hogar. Telf. 20 11 77.

SE PRECISA medio-oficial de Peluquería. Las interesadas deberán presentarse Oficina de Empleo del SEAF-PPO. Ref. núm. 7.934.

CONSTRUCCION de pozos. Telf. 20 52 69, de 7 a 10 h.

ALQUILO piso amueblado, céntrico en Gerona. Teléfono: 20 23 39 de 10 a 1.

DESPACHO en Jaime I. Tengo para alquilar. Teléfono 203987.

FOTOCOPIES I.B.M. a duro la más cara. Rda. Fdo. Puig, 33.

PRECISO maquinista Offset para AB-DICK doble folio. Presentarse Oficina de Empleo, SEAF-PPO, Cruz 2 y 4. Ref. 7.944.

VENDO extraordinario piso en el centro de Gerona, todo exterior, 145 m2. Razón: 20 23 39, de 10 a 1.

INTERPAG. Detectives. Vigilancia. Informes solvencia. Localización de personas. Juan Maragall, 35, 6-2.º. Gerona. Telf. 20 86 30.

TRASPASO taller: bordar, calar y prisar, con tienda en Gerona. Informes: J. BURCH «API», Rda. Fdo. Puig, 15. 1.º. 21 34 16-20 86 28.

E. P. A. dispone de las instalaciones más completas para la enseñanza con prácticas de Programador y Perforista en Gerona. Inicio del curso, mes febrero, para información dirigirse a: Lorenzana, 9, 1.º. 1.º. Gerona.

HIPOTECAS, tramitación simple y rápida, plazo amortización 5 años. Fincas Subils. Pza. Poeta Marquina, 5, 6.º. Teléfono 206950, Gerona.

VENTA de pisos y locales comerciales, en Gerona, San Narciso y Santa Eugenia. Razón: Fincas Sabatés. Teléfono 202339.

PROMOCION de financiación e inversiones: Hipotecas en Entidades, bancos, capital propio. Créditos de todo tipo y cantidad a corto, medio y largo plazo con garantía inmobiliaria. Descuento de letras de todas procedencias. Bienes de equipo, maquinaria, etc. Leasing, Factoring, etc. Inversiones en Hipotecas a corto plazo con las máximas rentabilidades y seguridad. Consulte a: Tel. 215 86 36. BARCELONA.

BUSCO señora para cuidado niños y hogar. Telf. 20 11 77.

SE PRECISA medio-oficial de Peluquería. Las interesadas deberán presentarse Oficina de Empleo del SEAF-PPO. Ref. núm. 7.934.

CONSTRUCCION de pozos. Telf. 20 52 69, de 7 a 10 h.

ALQUILO piso amueblado, céntrico en Gerona. Teléfono: 20 23 39 de 10 a 1.

DESPACHO en Jaime I. Tengo para alquilar. Teléfono 203987.

FOTOCOPIES I.B.M. a duro la más cara. Rda. Fdo. Puig, 33.

PRECISO maquinista Offset para AB-DICK doble folio. Presentarse Oficina de Empleo, SEAF-PPO, Cruz 2 y 4. Ref. 7.944.

VENDO extraordinario piso en el centro de Gerona, todo exterior, 145 m2. Razón: 20 23 39, de 10 a 1.

INTERPAG. Detectives. Vigilancia. Informes solvencia. Localización de personas. Juan Maragall, 35, 6-2.º. Gerona. Telf. 20 86 30.

TRASPASO taller: bordar, calar y prisar, con tienda en Gerona. Informes: J. BURCH «API», Rda. Fdo. Puig, 15. 1.º. 21 34 16-20 86 28.

E. P. A. dispone de las instalaciones más completas para la enseñanza con prácticas de Programador y Perforista en Gerona. Inicio del curso, mes febrero, para información dirigirse a: Lorenzana, 9, 1.º. 1.º. Gerona.

HIPOTECAS, tramitación simple y rápida, plazo amortización 5 años. Fincas Subils. Pza. Poeta Marquina, 5, 6.º. Teléfono 206950, Gerona.

VENTA de pisos y locales comerciales, en Gerona, San Narciso y Santa Eugenia. Razón: Fincas Sabatés. Teléfono 202339.

PROMOCION de financiación e inversiones: Hipotecas en Entidades, bancos, capital propio. Créditos de todo tipo y cantidad a corto, medio y largo plazo con garantía inmobiliaria. Descuento de letras de todas procedencias. Bienes de equipo, maquinaria, etc. Leasing, Factoring, etc. Inversiones en Hipotecas a corto plazo con las máximas rentabilidades y seguridad. Consulte a: Tel. 215 86 36. BARCELONA.

BUSCO señora para cuidado niños y hogar. Telf. 20 11 77.

SE PRECISA medio-oficial de Peluquería. Las interesadas deberán presentarse Oficina de Empleo del SEAF-PPO. Ref. núm. 7.934.

CONSTRUCCION de pozos. Telf. 20 52 69, de 7 a 10 h.

ALQUILO piso amueblado, céntrico en Gerona. Teléfono: 20 23 39 de 10 a 1.

DESPACHO en Jaime I. Tengo para alquilar. Teléfono 203987.

FOTOCOPIES I.B.M. a duro la más cara. Rda. Fdo. Puig, 33.

PRECISO maquinista Offset para AB-DICK doble folio. Presentarse Oficina de Empleo, SEAF-PPO, Cruz 2 y 4. Ref. 7.944.

VENDO extraordinario piso en el centro de Gerona, todo exterior, 145 m2. Razón: 20 23 39, de 10 a 1.

INTERPAG. Detectives. Vigilancia. Informes solvencia. Localización de personas. Juan Maragall, 35, 6-2.º. Gerona. Telf. 20 86 30.

TRASPASO taller: bordar, calar y prisar, con tienda en Gerona. Informes: J. BURCH «API», Rda. Fdo. Puig, 15. 1.º. 21 34 16-20 86 28.

E. P. A. dispone de las instalaciones más completas para la enseñanza con prácticas de Programador y Perforista en Gerona. Inicio del curso, mes febrero, para información dirigirse a: Lorenzana, 9, 1.º. 1.º. Gerona.

HIPOTECAS, tramitación simple y rápida, plazo amortización 5 años. Fincas Subils. Pza. Poeta Marquina, 5, 6.º. Teléfono 206950, Gerona.

VENTA de pisos y locales comerciales, en Gerona, San Narciso y Santa Eugenia. Razón: Fincas Sabatés. Teléfono 202339.

PROMOCION de financiación e inversiones: Hipotecas en Entidades, bancos, capital propio. Créditos de todo tipo y cantidad a corto, medio y largo plazo con garantía inmobiliaria. Descuento de letras de todas procedencias. Bienes de equipo, maquinaria, etc. Leasing, Factoring, etc. Inversiones en Hipotecas a corto plazo con las máximas rentabilidades y seguridad. Consulte a: Tel. 215 86 36. BARCELONA.

## CREDITOS

Concesión en 4 días amortización máxima 42 meses.

- FINCAS GERONA, S. A. -  
Santa Eugenia, 18, 1.º, 1.º.  
Telf. 20 64 00.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas, la más cara 6. Fco. Ciurana, 16.

GRANJA canina, cachorros pastor alemán, pequines, basset, caniches miniatura. Telf. 8420107.

ALQUILO bajos Emilio Grahit 325 m2. ideal para Bar Restaurante, exposición, etc. Feixas, 208921.

ALQUILO piso amueblado, confort, teléfono, Salt. Telf. 206454.

PISO 5 habi., 2 baños, 140 m2., Jaime I, vend. Telf. 208996.

PISO 3 habi., soleado, vendo barato, Salt. Facilidades. Telf. 20-8996.

ALQUILO PISO propio consultorio, etc. Jaime I, con garage. Tel. 206454.

TERRENOS industriales junto N-II, sup. 25.000 m2., vend. Telf. 20-8996.

PARTICULAR, vende casa en Llorá, con patio, 850.000 Ptas. Telf. 20 98 82.

PISOS en venta C. Cruz, confort, facilidades. Telf. 208996.

LOCAL COMERCIAL vendo calle Maluquer Salvador, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO bonito negocio, con género, en carrer Nou. Telf. 206454.

PISO primero, Av. Jaime I, 9 habitaciones, 2 entradas, vend. Tel. 208996.

LOCAL COMERCIAL, vendo calle Menéndez Pelayo, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO local comercial 8 metros fachada, calle Huertas. Tel. 208996.

HOTEL 1 estrella, céntrico, vend. explotación, Telf. 208996.

APARTAMENTOS LUJO, gran panorámica, vend. en L'Estartit. Tel. 208996.

APARTAMENTOS 2-3 habi. Playa de Aro, vend. facilidades. Telf. 208996.

## CREDITOS

Concesión en 4 días amortización máxima 42 meses.

- FINCAS GERONA, S. A. -  
Santa Eugenia, 18, 1.º, 1.º.  
Telf. 20 64 00.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas, la más cara 6. Fco. Ciurana, 16.

GRANJA canina, cachorros pastor alemán, pequines, basset, caniches miniatura. Telf. 8420107.

ALQUILO bajos Emilio Grahit 325 m2. ideal para Bar Restaurante, exposición, etc. Feixas, 208921.

ALQUILO piso amueblado, confort, teléfono, Salt. Telf. 206454.

PISO 5 habi., 2 baños, 140 m2., Jaime I, vend. Telf. 208996.

PISO 3 habi., soleado, vendo barato, Salt. Facilidades. Telf. 20-8996.

ALQUILO PISO propio consultorio, etc. Jaime I, con garage. Tel. 206454.

TERRENOS industriales junto N-II, sup. 25.000 m2., vend. Telf. 20-8996.

PARTICULAR, vende casa en Llorá, con patio, 850.000 Ptas. Telf. 20 98 82.

PISOS en venta C. Cruz, confort, facilidades. Telf. 208996.

LOCAL COMERCIAL vendo calle Maluquer Salvador, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO bonito negocio, con género, en carrer Nou. Telf. 206454.

PISO primero, Av. Jaime I, 9 habitaciones, 2 entradas, vend. Tel. 208996.

LOCAL COMERCIAL, vendo calle Menéndez Pelayo, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO local comercial 8 metros fachada, calle Huertas. Tel. 208996.

HOTEL 1 estrella, céntrico, vend. explotación, Telf. 208996.

APARTAMENTOS LUJO, gran panorámica, vend. en L'Estartit. Tel. 208996.

APARTAMENTOS 2-3 habi. Playa de Aro, vend. facilidades. Telf. 208996.

## CREDITOS

Concesión en 4 días amortización máxima 42 meses.

- FINCAS GERONA, S. A. -  
Santa Eugenia, 18, 1.º, 1.º.  
Telf. 20 64 00.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas, la más cara 6. Fco. Ciurana, 16.

GRANJA canina, cachorros pastor alemán, pequines, basset, caniches miniatura. Telf. 8420107.

ALQUILO bajos Emilio Grahit 325 m2. ideal para Bar Restaurante, exposición, etc. Feixas, 208921.

ALQUILO piso amueblado, confort, teléfono, Salt. Telf. 206454.

PISO 5 habi., 2 baños, 140 m2., Jaime I, vend. Telf. 208996.

PISO 3 habi., soleado, vendo barato, Salt. Facilidades. Telf. 20-8996.

ALQUILO PISO propio consultorio, etc. Jaime I, con garage. Tel. 206454.

TERRENOS industriales junto N-II, sup. 25.000 m2., vend. Telf. 20-8996.

PARTICULAR, vende casa en Llorá, con patio, 850.000 Ptas. Telf. 20 98 82.

PISOS en venta C. Cruz, confort, facilidades. Telf. 208996.

LOCAL COMERCIAL vendo calle Maluquer Salvador, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO bonito negocio, con género, en carrer Nou. Telf. 206454.

PISO primero, Av. Jaime I, 9 habitaciones, 2 entradas, vend. Tel. 208996.

LOCAL COMERCIAL, vendo calle Menéndez Pelayo, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO local comercial 8 metros fachada, calle Huertas. Tel. 208996.

HOTEL 1 estrella, céntrico, vend. explotación, Telf. 208996.

APARTAMENTOS LUJO, gran panorámica, vend. en L'Estartit. Tel. 208996.

APARTAMENTOS 2-3 habi. Playa de Aro, vend. facilidades. Telf. 208996.

## CREDITOS

Concesión en 4 días amortización máxima 42 meses.

- FINCAS GERONA, S. A. -  
Santa Eugenia, 18, 1.º, 1.º.  
Telf. 20 64 00.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas, la más cara 6. Fco. Ciurana, 16.

GRANJA canina, cachorros pastor alemán, pequines, basset, caniches miniatura. Telf. 8420107.

ALQUILO bajos Emilio Grahit 325 m2. ideal para Bar Restaurante, exposición, etc. Feixas, 208921.

ALQUILO piso amueblado, confort, teléfono, Salt. Telf. 206454.

PISO 5 habi., 2 baños, 140 m2., Jaime I, vend. Telf. 208996.

PISO 3 habi., soleado, vendo barato, Salt. Facilidades. Telf. 20-8996.

ALQUILO PISO propio consultorio, etc. Jaime I, con garage. Tel. 206454.

TERRENOS industriales junto N-II, sup. 25.000 m2., vend. Telf. 20-8996.

PARTICULAR, vende casa en Llorá, con patio, 850.000 Ptas. Telf. 20 98 82.

PISOS en venta C. Cruz, confort, facilidades. Telf. 208996.

LOCAL COMERCIAL vendo calle Maluquer Salvador, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO bonito negocio, con género, en carrer Nou. Telf. 206454.

PISO primero, Av. Jaime I, 9 habitaciones, 2 entradas, vend. Tel. 208996.

LOCAL COMERCIAL, vendo calle Menéndez Pelayo, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO local comercial 8 metros fachada, calle Huertas. Tel. 208996.

HOTEL 1 estrella, céntrico, vend. explotación, Telf. 208996.

APARTAMENTOS LUJO, gran panorámica, vend. en L'Estartit. Tel. 208996.

APARTAMENTOS 2-3 habi. Playa de Aro, vend. facilidades. Telf. 208996.

## CREDITOS

Concesión en 4 días amortización máxima 42 meses.

- FINCAS GERONA, S. A. -  
Santa Eugenia, 18, 1.º, 1.º.  
Telf. 20 64 00.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas, la más cara 6. Fco. Ciurana, 16.

GRANJA canina, cachorros pastor alemán, pequines, basset, caniches miniatura. Telf. 8420107.

ALQUILO bajos Emilio Grahit 325 m2. ideal para Bar Restaurante, exposición, etc. Feixas, 208921.

ALQUILO piso amueblado, confort, teléfono, Salt. Telf. 206454.

PISO 5 habi., 2 baños, 140 m2., Jaime I, vend. Telf. 208996.

PISO 3 habi., soleado, vendo barato, Salt. Facilidades. Telf. 20-8996.

ALQUILO PISO propio consultorio, etc. Jaime I, con garage. Tel. 206454.

TERRENOS industriales junto N-II, sup. 25.000 m2., vend. Telf. 20-8996.

PARTICULAR, vende casa en Llorá, con patio, 850.000 Ptas. Telf. 20 98 82.

PISOS en venta C. Cruz, confort, facilidades. Telf. 208996.

LOCAL COMERCIAL vendo calle Maluquer Salvador, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO bonito negocio, con género, en carrer Nou. Telf. 206454.

PISO primero, Av. Jaime I, 9 habitaciones, 2 entradas, vend. Tel. 208996.

LOCAL COMERCIAL, vendo calle Menéndez Pelayo, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO local comercial 8 metros fachada, calle Huertas. Tel. 208996.

HOTEL 1 estrella, céntrico, vend. explotación, Telf. 208996.

APARTAMENTOS LUJO, gran panorámica, vend. en L'Estartit. Tel. 208996.

APARTAMENTOS 2-3 habi. Playa de Aro, vend. facilidades. Telf. 208996.

## CREDITOS

Concesión en 4 días amortización máxima 42 meses.

- FINCAS GERONA, S. A. -  
Santa Eugenia, 18, 1.º, 1.º.  
Telf. 20 64 00.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas, la más cara 6. Fco. Ciurana, 16.

GRANJA canina, cachorros pastor alemán, pequines, basset, caniches miniatura. Telf. 8420107.

ALQUILO bajos Emilio Grahit 325 m2. ideal para Bar Restaurante, exposición, etc. Feixas, 208921.

ALQUILO piso amueblado, confort, teléfono, Salt. Telf. 206454.

PISO 5 habi., 2 baños, 140 m2., Jaime I, vend. Telf. 208996.

PISO 3 habi., soleado, vendo barato, Salt. Facilidades. Telf. 20-8996.

ALQUILO PISO propio consultorio, etc. Jaime I, con garage. Tel. 206454.

TERRENOS industriales junto N-II, sup. 25.000 m2., vend. Telf. 20-8996.

PARTICULAR, vende casa en Llorá, con patio, 850.000 Ptas. Telf. 20 98 82.

PISOS en venta C. Cruz, confort, facilidades. Telf. 208996.

LOCAL COMERCIAL vendo calle Maluquer Salvador, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO bonito negocio, con género, en carrer Nou. Telf. 206454.

PISO primero, Av. Jaime I, 9 habitaciones, 2 entradas, vend. Tel. 208996.

LOCAL COMERCIAL, vendo calle Menéndez Pelayo, facilidades. Tel. 208996.

TRASPASO local comercial 8 metros fachada, calle Huertas. Tel. 208996.

HOTEL 1 estrella, céntrico, vend. explotación, Telf. 208996.

APARTAMENTOS LUJO, gran panorámica, vend. en L'Estartit. Tel. 208996.

APARTAMENTOS 2-3 habi. Playa de Aro, vend. facilidades. Telf. 208996.

En Sant Feliu de Guixols, Se ofrece en:

## ALQUILER

HOTEL con 24 habitaciones, Restaurante y Bar  
Informes: Sr. MARTI, Calle Goya, 25. Teléfono 320.363.

LICENCIADA filosofía y letras da clases particulares. C/. Ultonia, 8, 1.º, 3.º.

VENDEMOS pisos confortables, facilidades 15 años, sin compromiso, vea piso muestra. Tels. 210062-203080.

SE VENDE piso C/. Carmen, 281, planta 5.º, sol todo el día. Razón: C/. Güell, 158, 2.º, 3.º.

ALQUILO almacén 260 m2., Sra. Gili, carretera de Bañolas, San Julián de Ramis.

BUSCO 3 personas ambos sexos con mentalidad empresarial

# Los Reyes regresaron a Madrid

## Importante coloquio Juan Carlos - Andreotti

### Visita a la tumba de Alfonso XIII y al Colegio Pontificio Español de San José

# Sexto domingo del tiempo ordinario

## DICHOSOS LOS POBRES

Para vivir cristianamente es condición indispensable la de saberse pobre. Y realmente lo somos.

El Hijo de Dios se hizo hombre y compartió nuestra condición en todo, menos en el pecado, «para dar la Buena Noticia a los pobres» (Lc 4, 18). San Pablo escribe: «Bien sabéis lo generoso que ha sido nuestro Señor Jesucristo: Siendo rico, por vosotros se hizo pobre, para que vosotros, con su pobreza, os hagáis ricos» (2 Cor 8,9).

La pobreza cristiana es la convicción profunda de la necesidad y de la gratitud absoluta de los dones de Dios. María fue sumamente pobre: reconoció que los dones con que el Señor la favoreció eran totalmente gratuitos: «El Poderoso ha hecho obras grandes por mí: su nombre es santo» (Lc 1,49). Y añade: «El hace proezas con su brazo: dispersa a los soberbios de corazón, derriba del trono a los poderosos y enaltece a los humildes; a los hambrientos los colma de bienes y a los ricos los despide vacíos» (Lc 1,51-53).

El fariseo de la parábola salió del Templo con las manos vacías porque no se sentía pobre, sino que estaba satisfecho de su rectitud. En cambio, el publicano fue justificado por Dios porque se reconoció un pobre pecador (Ver Lc 18,9-1).

**BENDITO QUIEN CONFÍA EN EL SEÑOR**

La Primera Lectura —del profeta Jeremías— contiene una maldición y una bendición. Este género literario es corriente en la literatura bíblica. Jesús lo emplea también en el Evangelio de hoy. El bien resalta más en contraste con el mal; la luz, en el fondo oscuro de las tinieblas.

La maldición de Jeremías es para los que confían en los recursos humanos, para los que no se creen pobres; la bendición, para los que confían en el Señor, para los que se sienten pobres: «Así dice el Señor: Maldito quien confía en el hombre, y en la carne busca su fuerza, apartando su corazón del Señor. Será como un cardo en la estepa, no verá llegar el bien; habitará la aridez del desierto, tierra salobre e inhóspita. Bendito quien confía en el Señor y pone en el Señor su confianza: será un árbol plantado junto al agua, que junto a la corriente echa raíces; cuando llegue el estío no lo sentirá, su hoja estará verde; en año de séquia, no deja de dar frutos».

Los pobres en el Antiguo Testamento son los que no ponen su confianza en las riquezas, ni en el poder, ni en la protección de los fuertes, sino que confían únicamente en el Señor, en su bondad, en su fidelidad, en su poder. Se les llama «pobres de Yahvé» «pobres del Señor». Son de ordinario los que «acogen con corazón dócil la predicación del Evangelio de Jesús».

**DICHOSOS LOS POBRES; ¡AY DE VOSOTROS, LOS RICOS!**

Jesús, en la línea de la predicación de los profetas, bendice a los pobres y maldice a los que no lo son: «Levantando los ojos hacia los discípulos, les dijo: Dichosos los pobres, porque vuestro es el Reino de Dios. Dichosos los que ahora tenéis hambre, porque quedaréis saciados. Dichosos los que ahora lloráis, porque reiréis. Dichosos vosotros cuando os odian los hombres, y os insultan y proscriben vuestro nombre como infame, por causa del Hijo del hombre... Pero ¡ay de vosotros los ricos, porque ya tenéis vuestro consuelo! ¡Ay de vosotros los que estáis saciados, porque tendréis hambre! ¡Ay de los que ahora reís, porque haréis duelo y lloraréis! ¡Ay si todo el mundo habla bien de vosotros!» (Evangelio).

El pobre, el hambriento, el que llora, el perseguido por causa de Jesús, posee su corazón únicamente en Dios. El que posee bienes de este mundo, el que anda saciado de todo, el que disfruta y ríe por los placeres mundanos, el que recibe y se complace en las alabanzas de los hombres, difícilmente se acuerda de su pobreza radical. Y se olvida de Dios. Por esto Jesús nos amonesta: «No amontonéis tesoros en la tierra, donde la polilla y la carcoma los corroe, donde los ladrones abren boquetes y los roban. Amontona tesoros en el cielo, donde no hay polilla ni carcoma, ni ladrones que abran boquetes y los roben. Porque donde está tu tesoro, allí está tu corazón» (Mt 6,19-21).

**POBRES EN EL ESPÍRITU**

En el Evangelio, según San Mateo, en lugar de leer: «Dichosos los pobres», leemos: «Dichosos los pobres en el espíritu» (Mt 5,3). Es verdad que la falta de los bienes de la tierra dispone el corazón humano a confiar en el Señor, mientras que la abundancia lleva con hasta frecuencia al olvido de Dios. «Más fácil le es a un camello pasar por el ojo de una aguja —enseñó Jesús—, que a un rico entrar en el Reino de los Cielos» (Mt 19,24). Pero a la exclamación de los discípulos: «Entonces, ¿quién puede salvarse?» (Mt 19,25), respondió: «Para los hombres es imposible, pero Dios lo puede todo» (Mt 19,26).

La pobreza que Jesús canoniza es la pobreza del corazón, que se traduce en austeridad para consigo mismo, en caridad para con los otros y en confianza en Dios. Y la riqueza que maldice es la suficiencia ante Dios, que se funda en la confianza en los bienes de la tierra. Pero recordemos la sentencia de Santiago: «El cristiano de condición humilde, esté orgulloso de su alta dignidad, y el rico, de su pobre condición, pues pasará como la flor del campo» (Iac 1,9-10).

JOSE TEIXIDOR, PBRO.

## Hoy y mañana, actos del CCC en Palamós y San Feliu de Guixols

El Congrès de Cultura Catalana celebrará entre hoy y mañana, diversos actos en nuestra provincia. Hoy, sábado, en Palamós, habrá un acto organizado por los organismos del CCC en la Comarca.

Mañana, en San Feliu de Guixols, y tal como hemos anunciado anteriormente, con la publicación del programa en estas mismas páginas, se procederá a la celebración de la Asamblea General del ámbito de Ordenación del Territorio, con el tema «Espacio y ocio».

**LOS OBREROS DE SEAT, CON EL CONGRESO**

Se ha constituido un Secretariado del Congrès de Cultura Catalana en la Empresa Seat, de Barcelona. Entre otras acciones quieren promover, de forma inmediata, la enseñanza del catalán dentro de la empresa.

## LA ASOCIACION DE PADRES DE ALUMNOS DEL INSTITUTO NACIONAL DE BACHILLERATO «J. VICENS VIVES» DE GERONA,

Recuerda y convoca a sus asociados a la Asamblea General Extraordinaria, que se celebrará, D. m., el próximo martes, día 15, del actual mes, en primera y segunda convocatoria, a las 21,30 horas, y a las 22,00 horas, respectivamente, previa autorización gubernativa, en el Salón de Actos del propio Instituto —c/. Canters, s/n—, cuyo principal tema a tratar, según Orden del día será:

«Debate y adopción de acuerdos, en la relación con la persistente y prolongada huelga reivindicativa de los P.N.N.».

Gerona, febrero de 1977. — La Junta de Gobierno.



En las telefotos de Cifra Gráfica, dos momentos de la llegada de Sus Majestades a la Ciudad del Vaticano, donde serían recibidos por el Papa en audiencia especial.

Madrid, 11. (Cifra). — Sus Majestades los Reyes de España han llegado a las dos menos veinte minutos de la tarde al aeropuerto de Barajas, procedentes de Roma, después de una visita oficial a la ciudad vaticana de tres días de duración.

Los monarcas hicieron el viaje a bordo del «Boeing 727» de la Compañía «Iberia», «Jerez», que llevaba el guión de la Casa del Rey junto a la puerta delantera. Con los Reyes también venía el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja.

Al pie del aparato, Don Juan Carlos y Doña Sofía fueron recibidos por el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez González, que ya camina sin ayuda de muletas, los tres miembros del Consejo de Regencia, el ministro del Aire y otras personalidades.

Desde un podio instalado junto al avión, Sus Majestades escucharon el Himno Nacional, interpretado por la Once Escuadrilla del Ejército del Aire, que rindió honores.

A continuación, Su Majestad el Rey, acompañado del ministro del Aire, pasó revista a las tropas y, segundos después, junto con la Reina Doña Sofía, saludó a los miembros del Gobierno pleno que habían acudido a recibirlos, a excepción del Vicepresidente teniente general Gutiérrez Mellado, que se encuentra en Alemania.

A las dos menos diez de la tarde, Sus Majestades subieron a bordo de un helicóptero, que les trasladó al Palacio de La Zarzuela.

### DESAYUNO CON ANDREOTTI

Roma, 11. (Efe). — Con un desayuno de trabajo el primer ministro italiano, Giulio Andreotti, inició hoy el Rey Juan Carlos I su tercera y última jornada de estancia en Roma.

El jefe del Gobierno italiano llegó al Palacio de España a las 8.30 y fue recibido inmediatamente por el soberano español, que vestía de oscuro.

Tras los saludos, Juan Carlos y Andreotti, acompañados por el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, y el embajador de España ante el Quirinal, Carlos Robles Piquer, pasaron a un pequeño comedor, donde, en torno a una mesa redonda, adornada con un gran cesto de frutas, se sirvió el desayuno.

### EL COLOQUIO JUAN CARLOS - ANDREOTTI

Roma, 11. (Efe). — Los problemas de Europa y del Mediterráneo predominaron entre los temas abordados por el Rey Juan Carlos I y el primer ministro italiano, Giulio Andreotti, en el desayuno de trabajo que tuvieron hoy, en el Palacio de España de Roma.

El encuentro se prolongó, en un ambiente cordial y sin protocolos, 45 minutos, y al mismo asistieron el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja; el embajador de España ante el Quirinal, Carlos Robles Piquer, y uno de los consejeros diplomáticos del primer ministro, embajador La Rocca.

«Ha sido una conversación extraordinariamente interesante, que se ha extendido a numerosos argumentos de carácter internacional y de interés recíproco para los dos países», declaró a «Efe», el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, al término de la reunión.

Según Oreja, estos contactos «abren nuevas posibilidades de colaboración» entre Italia y España, que deberán concretarse y consolidarse en el futuro.

Al término del desayuno, el Rey Juan Carlos y la Reina Sofía se retiraron a sus habitaciones, antes de abandonar definitivamente la sede de la Embajada española. El soberano visitará el Colegio Pontificio Español de San José, desde

Santa Sede. Angel Sanz Briz. Tras saludar al rector de la iglesia, monseñor Justo Fernández, y a algunos becados del Centro de Estudios Eclesiásticos anejo a la Institución, pasaron directamente al templo, cuyos trabajos de construcción concluyeron en 1592 y fueron realizados por Anonio de Sangallo el Joven.

En la capilla de San Diego de Alcalá —donde se encuentra la tumba del abuelo del actual monarca, bajo una sencilla inscripción, «Alfonso XIII, 1876-1941», bajo las sepulturas de los Papas españoles Calixto Segundo y Alejandro Sexto, los Reyes se detuvieron y pidieron a los presentes que rezasen un Padrenuestro.

Juan Carlos y Sofía oraron arrodillados en unos reclinatorios

probable que este traslado pueda realizarse inmediatamente. Entre otras cosas, porque se llevaría a cabo en el marco de una repatriación de todos los miembros de la familia real española que actualmente se encuentran enterrados en el extranjero y en diversos países, especialmente Suiza, Austria y Portugal, además de Italia.

El próximo 3 de marzo se cumplirá el 36 aniversario del entierro del Rey Alfonso XIII en la Iglesia Española de Roma, tres días después de su fallecimiento, en una habitación del «Grand Hotel» de esta capital, donde vivió los últimos años de su exilio.

Juan Carlos, durante la estancia en la iglesia, no hizo ningún comentario, pero aparecía evidentemente emocionado.

### VISITA AL COLEGIO DE SAN JOSE

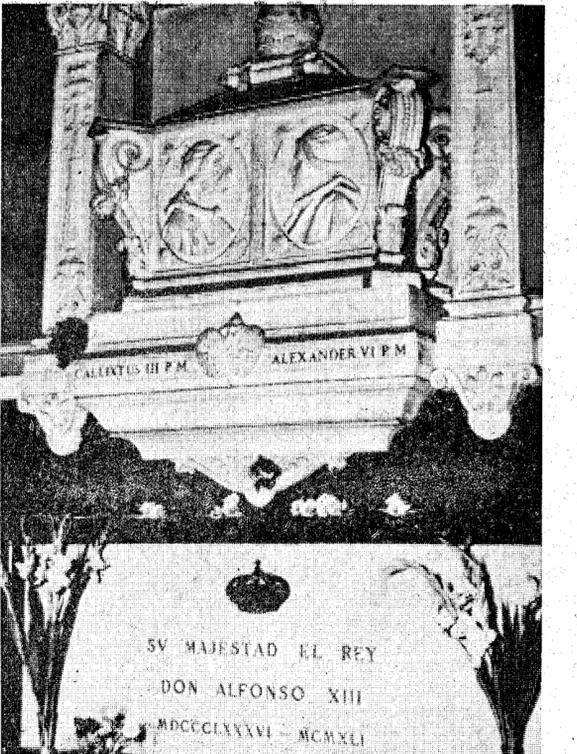
Roma, 11. (Efe). — Como último acto de su estancia en Roma, el Rey de España ha visitado poco después de las diez de la mañana, el Colegio Pontificio Español de San José, en el que reciben formación sacerdotes y seminaristas españoles.

El Rey llegó al Colegio entre los aplausos y aclamaciones de gran número de monjas que esperaban la llegada de Don Juan Carlos.

A la puerta del Colegio, el Rey, a quien acompañaba personal de su Casa y el Ministro de Asuntos Exteriores, fue saludado por el director del Colegio, padre Antonio Castro y Castro.

En el interior, el Rey, entre dos filas de público que le tendía la mano, saludó al cardenal primado de España y arzobispo de Toledo, monseñor Marcelo González Martín, al presidente de la Conferencia Episcopal Española y arzobispo de Madrid, cardenal Vicente Enrique y Tarancón, y al secretario de la Congregación del Clero, monseñor Romero de Lema.

Don Juan Carlos Primero firmó a continuación en el libro de oro del Colegio, estrenado en esta ocasión. El Rey escribió: «Al Colegio Pontificio Español de San José, con el mayor afecto, para que sigáis trabajando en el camino de la enseñanza y con el recuerdo permanente desde esta ciudad de



El mausoleo donde descansan los restos de Don Alfonso XIII, ante el que oraron ayer los monarcas.

donde, en helicóptero, se trasladará al aeropuerto de Ciampino, para emprender viaje de regreso a Madrid. La Reina, en cambio, irá directamente al aeropuerto, acompañada por el séquito real.

### JUAN CARLOS, ANTE LA TUMBA DE ALFONSO XIII

Roma, 11. (Efe). — El Rey Juan Carlos I de España, rompiendo con el programa establecido hoy, se trasladó a la iglesia española de Santiago y Montserrat, en el centro histórico de Roma, para orar ante la tumba de su abuelo, Alfonso XIII.

Los Reyes Juan Carlos y Sofía llegaron a la iglesia acompañados por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, y señora, y por el embajador de España ante la

ros ante el sencillo mausoleo, en el que se encontraba el cuerpo que el Papa Pablo VI —quien lo había recibido el 2 de febrero, fiesta de la Candelaria, como homenaje de la basílica de San Juan de Letrán— ofreció ayer en memoria del Rey Alfonso XIII, y una corona de flores blancas y rojas.

La Reina, que vestía un abrigo de color rojo pálido, regresó a la Embajada de España, antes de trasladarse al aeropuerto, mientras que el Rey proseguía hacia el Colegio Pontificio Español de San José.

Con esta rápida pero significativa visita —que constituye uno de los más destacados aspectos humanos del viaje del soberano español a Roma—, se replantea la eventualidad de un traslado de los restos mortales de Alfonso XIII al panteón del Monasterio de San Lorenzo de El Escorial.

Sin embargo, parece muy po-

## El Rey, en la estación de esquí de Candanchú

Jaca, 11. — (CIFRA). — Su Majestad el Rey Don Juan Carlos ha llegado a las 21,15 de esta tarde a la estación invernal de Candanchú, donde pasará el fin de semana, esquiando.

El Rey, que viajó solo, llegó en un «Land Rover» con matrícula de Madrid 4374-BC, y se hospedó en un hotel de la estación de esquí.

Roma, siempre en España. Juan Carlos R.».

Pasado al salón de actos, el director del Centro dirigió unas palabras de bienvenida al Rey, en las que recordó la visita efectuada por Alfonso Trece al antiguo Colegio. Altmpps y esbozó la historia del Colegio, de cuyos alumnos han salido seis cardenales y 70 obispos.

El Rey, a continuación, pronunció las siguientes palabras: «Con honda satisfacción y sobre todo, profunda emoción visito este Pontificio Colegio Español, que constituye en la actualidad una de las más vivas presencias en Roma de la espiritualidad española».

Desde su fundación, hace ya más de ochenta años, el Colegio ha desarrollado una labor incansable, contribuyendo positivamente a la formación del Clero español, siendo su fruto los setenta obispos que han salido de sus aulas y les niveles de alumnos que por ellas han pasado.

Sois representantes en Roma de nuestro Pueblo, y muchos conocerán por vosotros nuestras características y nuestras cualidades. Representadnos siempre dignamente, continuad con apasionamiento vuestra labor formativa y pedid a Dios que otorgue a nuestra patria su protección».

Finalmente, le fue ofrecido al Rey un ejemplar de la revista del Colegio, así como dos volúmenes del catálogo del mismo, que le entregaron dos alumnos, uno de las diócesis de Santiago y otro, de la de Plasencia.

Después de saludar a las personas que se encontraban en la sala, y tras atravesar de nuevo entre un bosque de manos tendidas, el Rey se dirigió al campo de fútbol del Colegio, donde embarcó en un helicóptero para trasladarse al aeropuerto de Ciampino.

### TELEGRAMAS DEL REY AL PAPA Y AL PRESIDENTE LEONE

Roma, 11. (Efe). — Al término de su visita oficial al Vaticano, el Rey ha enviado al Papa el siguiente telegrama:

«Al regresar a España quiero reiterar a Vuestra Santidad filiales sentimientos nos han traído a Roma, — así como fervientes votos de la Reina y míos por ventura personal de Vuestra Santidad y agradecimiento por atenciones recibidas. Juan Carlos R.».

Al mismo tiempo, el Rey transmitió el siguiente telegrama al Presidente de la República Italiana, señor Leone:

«Al abandonar Roma, deseo expresar a Vuestra Excelencia nuestro agradecimiento por innumerables atenciones recibidas de autoridades italianas y de Vuestra Excelencia personalmente, expresándole mis mejores votos para el futuro, y el sentimiento de una cordial amistad. Juan Carlos R.».

**GANGA**  
parcela 450 m2, llana, agua, luz, pino. Total 230.000 Ptas., con facilidades, cerca de Gerona.  
Telf. 93-242.62.13.

# Oriol y Villaescusa, liberados

## En un importante servicio de la Policía

### Detención de varios miembros del GRAPO e intervención de numerosas armas

Madrid, 11. — (CIFRA). — El Ministerio de Información y Turismo comunica que a las 15,30 horas ha recibido del Ministerio de la Gobernación la noticia de que el teniente general Villaescusa y don Antonio María de Oriol han sido liberados en sendas operaciones de las fuerzas de Orden Público, que han terminado en las primeras horas de la tarde. Ambos se encuentran en buen estado de salud.

A última hora de la tarde de hoy, el Ministerio de la Gobernación informará ampliamente sobre ambos extremos que continúan teniendo la clasificación de materia reservada a efectos de los medios informativos.

#### NOTA DE LA DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

Madrid, 11. — (CIFRA). — En la rueda de prensa celebrada a las nueve y media de la noche por el Ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa, dio lectura a la siguiente nota oficial de la Dirección General de Seguridad: en relación con el rescate del presidente del Consejo de Estado, don Antonio María de Oriol y del presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, teniente general don Emilio Villaescusa Quilis.

«En el día de la fecha, se ha culminado por la Policía española un importante servicio al conseguirse el rescate de los excelentísimos señores don Antonio María de Oriol y Urquijo y don Emilio Villaescusa Quilis, presidente del Consejo de Estado y del Consejo Supremo de Justicia Militar, respectivamente, junto con la detención de destacados elementos del GRAPO y con recuperación de abundante material de propaganda, armamento diverso, etc.

El teniente general Villaescusa ha sido rescatado del lugar en que permanecía secuestrado en la localidad de Alcorcón, mientras que el señor Oriol lo fue en Vallecas.

La liberación de ambas personalidades se produjo en breve espacio de horas y fueron trasladadas al despacho del Director General de Seguridad, desde el cual mantuvieron contacto telefónico con el excelentísimo señor Presidente del Gobierno, Ministro de la Gobernación y familiares.

Han sido detenidos los miembros de los respectivos comandos que intervinieron tanto en el secuestro como en la ulterior custodia de sus prisioneros en los diversos domicilios de Madrid en los que permanecieron el señor Oriol hoy hace justamente dos meses y el señor Villaescusa, durante 18 días.

Ambos se encuentran en buenas condiciones de salud y han mostrado su agradecimiento al Cuerpo General de Policía y fuerzas de Orden Público por las incansables gestiones practicadas merced a las cuales se ha conseguido su rescata.

Entre los detenidos merecen ser destacados los llamados Abelardo Collazo Araujo, de 30 años, casado, natural de Vigo; Manuel Gil Araujo, de 27 años, casado, natural de Arbo (Pontevedra); Olegario Sánchez Corrales de 23 años, casado, natural de Mirabel (Cáceres); Juan José Díaz Fernández, de 26 años, soltero, natural de Torralba de Calatrava (Ciudad Real).

Todo el servicio de investigación ha sido desarrollado por funcionarios del Cuerpo General de Policía afectos a la Segunda Brigada Central de Investigación, con la colaboración de la Guardia Civil y de la Policía Armada.

Entre el material intervenido ha de destacarse de momento, cuatro pistolas, una de ellas arrebatada a uno de los policías armados asesinados en la Caja de Ahorros de la calle Piquer el pasado 24 de enero; dos metralletas, un revólver y un fusil ametrallador también robado a los policías armados muertos en el atentado terrorista de dicho lugar y fecha, cerca de un millón de pesetas procedentes de los últimos ataques perpetrados, seis automóviles sustraídos y dotados de matrículas falsas, gran cantidad de propaganda del P. C. (R) del GRAPO y documentos de identidad falsificados.

En estos momentos se está procediendo al interrogatorio de todos los detenidos e instrucción de las diligencias oportunas que serán elevadas en su día a la autoridad judicial, continuándose a gran ritmo las investigaciones para el total esclarecimiento, tanto de los atentados terroristas cometidos últimamente como de los secuestrados felizmente resueltos y otras acciones realizadas en varios

puntos de España desde 1975, por los GRAPO.

Los individuos mencionados son todos ellos destacados dirigentes del P. C. (R.); algunos integrantes del Comité Central de dicha organización y por supuesto, miembros de los GRAPO afectos a los denominados «Comando Central» y «Comando de Madrid».

Algunas armas fueron ocupadas a los propios resecados en el momento de su detención.

Independientemente de lo expuesto, han sido descubiertos otros pisos de Madrid en los que permanecieron ocultos los secuestrados durante diversos espacios de tiempo hasta su traslado a los lugares en que en el día de hoy han sido rescatados.

Madrid, 11 de febrero 1977.

#### RUEDA DE PRENSA SOBRE EL RESCATE DE ORIOL Y VILLAESCUSA

Madrid, 11. (Cifra). — En un ambiente de gran expectación, con asistencia de más de 150 periodistas nacionales y extranjeros, directores de todos los periódicos de Madrid, corresponsales de cadenas de televisión extranjeras y nacional y numerosos fotógrafos, comenzó a las 21.30 en punto de la noche, la rueda de prensa que había sido convocada por el ministro de la Gobernación, Rodolfo Martín Villa, para explicar a los medios informativos los pormenores de la brillante acción policial que ha dado como resultado el rescate del presidente del Consejo de Estado, Antonio María de Oriol, y del presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, teniente general Villaescusa Quilis.

En primer lugar, el señor Martín Villa expresó su agradecimiento personal y del Ministerio a todas las personas que han contribuido a este éxito policial. Expresó su complacencia por poder hoy dar una noticia agradable como es la del brillante éxito obtenido por las fuerzas del Orden Público y de la Policía española al ser rescatados hoy los señores Oriol y Villaescusa.

Seguidamente, dio lectura al texto del comunicado de la Dirección General de Seguridad, en que se da cuenta de dicha operación.

A continuación, el señor Martín Villa manifestó que el Gobierno se siente orgulloso de sus fuerzas de Orden Público y especialmente del Cuerpo General de Policía, explicando que, a pesar del éxito obtenido hoy, no puede decirse que los «GRAPO» estén aún totalmente desarticulados.

Hizo un relato sucinto de los atentados y asesinatos cometidos por este grupo terrorista que inició sus actividades en el año 1975 en Madrid y Barcelona y, seguidamente, expresó el agradecimiento del Gobierno y del Ministerio de la Gobernación a todas aquellas personas que han contribuido a este éxito de hoy, dedicando palabras de particular agradecimiento a la prensa y citando concretamente a los periódicos «Informaciones» y «El País», así como a sus directores.

Justificó en las investigaciones llevadas a cabo estos últimos días la situación de excepcionalidad que el Gobierno ha tenido que adoptar, que si bien algunos han considerado insuficientes y cortas, han demostrado conducir a un éxito.

Reafirmó la voluntad del Gobierno de no considerar esta operación con triunfalismo y dijo que es posible que problemas semejantes vuelvan a producirse, pero reafirmó la voluntad del Gobierno de seguir adelante para erradicar de una forma total el terrorismo.

Puso de relieve cómo desde la Administración se ha reaccionado ante estos sucesos desde la serenidad y la firmeza y calificó los actos terroristas realizados por los «GRAPO» como intentos de desestabilizar la política del Gobierno y el proceso político abordado por el mismo, añadiendo que resultados como el de hoy contribuyen a que la mayor parte del Pueblo español se sienta protegida y eficazmente guardada por sus fuerzas de Seguridad.

A continuación, hizo un cálido elogio de las fuerzas de la Guardia Civil, Policía Armada y especialmente, del Cuerpo General de Policía, destacando y citando la valiosa actuación del jefe superior de Policía de Valencia, Roberto Conesa.

Explicó el señor Martín Villa cómo el Gobierno, para salvaguardar el éxito de las ope-

raciones policiales en curso, se ha visto obligado a suspender la vigencia de dos artículos del Fuero de los Españoles, y declarar materia reservada todo lo relativo a las investigaciones relacionadas con los últimos atentados terroristas, expresando que esta declaración seguirá vigente durante algunos días, porque esta misma mañana ha sido asesinado otro policía en Hospitalet. «Por ello —dijo— tendemos todos que padecer algún tiempo esta calificación de reservada para que nos permita culminar esta operación».

Terminada esta exposición del señor Martín Villa se puso a disposición de los informadores para que le dirigieran las preguntas que creyeran oportunas. El jefe superior de Policía, señor Conesa, explicó que únicamente se produjo un disparo al ser rescatado el señor Oriol, puesto que al presentarse los agentes en el piso donde éste se encontraba, una mujer cerró la puerta, arrojando la mano de uno de los agentes, que hizo un disparo.

Al preguntarse si en algún momento existieron temores por la vida de los secuestrados, el ministro explicó que merced a diversas operaciones de investigación previas, el grupo terrorista había quedado debilitado y que al producirse en la mañana de hoy la operación final, había pocas personas importantes en los pisos donde se llevó a cabo la acción policial. Sobre las personas que había en estos pisos, el ministro dijo que no podía, en virtud de las subyugantes operaciones, decir nada sobre ello, sino solamente señalar que los secuestrados fueron hallados en dos pisos, uno en Vallecas, y otro en Alcorcón.

Cuando un periodista le preguntó qué era el «G. R. A. P. O.», el señor Martín Villa dijo que en algunas informaciones se había insinuado que este grupo no existía pero ahora se comprueba que sí existe, aludiendo a que en ciertas informaciones se le había atribuido un significado político de cosecha propia. Y, seguidamente, leyó una nota minuciosa con todas las actividades terroristas y delictivas del grupo, que inició su actuación en el año 1975 asesinando a cuatro policías armados el día primero de octubre. Tras leer la lista de atentados y acciones terroristas, dijo que el grupo había actuado especialmente en Madrid, Santiago y Sevilla, y que su definición se encuentra en sus propios panfletos cuando dicen que su actuación es abiertamente en una línea de acción del terrorismo como forma de lucha.

Sobre el número de personas detenidas y si habían sido apresadas todas las personas que se encontraban en los pisos, el ministro dijo que sí, pero que las cuatro personas a que se refiere la nota, son las más destacadas de la organización.

Al preguntarle otro periodista sobre el tiempo de duración de los secuestrados, dos meses en el caso del señor Oriol y 18 días, en el caso del señor Villaescusa, el ministro puso de relieve cómo en el asunto de la desaparición en los Estados Unidos de Patricia Hearst, la Policía norteamericana tardó 18 meses en dar con su paradero.

Historial delictivo del G.R.A.P.O. Madrid, 11. (Cifra). — Al preguntarse al Ministro de la Gobernación qué era el «GRAPO», el señor Martín Villa contestó leyendo la siguiente nota: «Los Grupos Revolucionarios Antifascistas Primero de Octubre toman su nombre de ese día y mes de 1975, en que sus miembros asesinaron a cuatro agentes de la Policía Armada en Madrid.

Los G.R.A.P.O. son el brazo armado del Partido Comunista Español (Reconstituido).

O.D.E.A. (Organización Democrática de Estudiantes Antifascistas) es la Rama estudiantil del P.C.E. (R). Califica de oportunistas a la «Joven Guardia Roja» y predicán el «enfrentamiento organizado». Su penetración, es escasa y se localiza en Madrid, Santiago de Compostela y Sevilla.

En el terreno laboral, pretenden actuar a través de los llamados Círculos Obreros. Su objetivo, «hacer que los piquetes se conviertan en grupos de combate y se armen, organizar, la represión sistemática de los chivatos en cada fábrica» (Bandera Roja).

El P.C.E. (R) acusa abiertamente a los demás grupos comunistas de oportunistas y crea su propia línea de acción,

caracterizada, según sus palabras, por ser el terrorismo una forma más de lucha a la cual no renuncia y que «se empleará siempre que haga falta».

Una de las primeras hojas de propaganda de los G.R.A.P.O. dice: «La principal de nuestras acciones se realizó en Madrid el 1.º de octubre del año pasado». Se referían, como ya se ha dicho, al asesinato de cuatro agentes de Policía Armada. Con sus propias palabras: «Se ajustició a cuatro esbirros de la Policía».

Estos manifestos del G.R.A.P.O., que empezaron a aparecer después del 18 de julio de este año, atribuían a la misma organización los atentados perpetrados en dicha fecha contra centros oficiales.

El día 30 de julio de 1975, y tras asesinar a dos agentes de la Policía Armada en la Residencia «Valle de Hebrón», de la Seguridad Social de Barcelona, un comando de esta organización terrorista se apoderó de 32 millones de pesetas.

El día 2 de agosto de 1975, se asesinó un miembro de la Guardia Civil en Madrid, en

las proximidades del canódromo.

El día 1 de octubre de 1975, son asesinados cuatro agentes de la Policía Armada en distintos lugares de Madrid.

El 27 de marzo de 1976, es sustraída una gran cantidad de munición y granadas de mano en el Parque de Artillería de Madrid.

El 25 de mayo de 1976, es asaltado el polvorín «La Raigosa», de Pontevedra, donde el grupo asaltante se apodera de armas, cajas de explosivos y material detonante.

El 18 de julio de 1976, utilizando el material sustraído en el asalto a «La Raigosa», provocan explosiones en numerosos edificios y monumentos, situados en distintos puntos del país.

El día 31 del mismo mes, se repiten las explosiones en distintos lugares.

El 7 de agosto, robo de armamento en el Regimiento de Infantería 19, de Santiago de Compostela.

El día 3 de noviembre, y tras atracar una sucursal del «Central» en Barcelona, un militan-

bro del comando asesina a sangre fría al vigilante jurado de dicha entidad.

El pasado día 5 de diciembre hacen explosión varios artefactos colocados por los G.R.A.P.O. en las instalaciones de Televisión Española en Paseo de La Habana, Navacerrada, Trijueque y Matachines.

En la mañana del 11 de diciembre, esta organización terrorista lleva a cabo en Madrid el secuestro de don Antonio María de Oriol y Urquijo, presidente del Consejo de Estado.

En la madrugada del 15 de diciembre, en La Coruña, llevaron a cabo, por medio de su grupo estudiantil O.D.E.A. (Organización Democrática de Estudiantes Antifascistas) un atentado con incendio en los talleres del diario «El Ideal Gallego».

20 de diciembre de 1976: Asesinato del vigilante jurado en el Banco Hispano Americano del Barrio de Canillas (Madrid).

24 enero 1977: Secuestro del teniente general Villaescusa.

28 enero 1977: Asesinato de dos policías armados y un guardia civil.

«Personalmente, no me encontré nunca en peligro de muerte. No es grato estar en la primera plana de los periódicos comunicando que yo iba a ser ejecutado».

«¿Cómo se enteró usted del secuestro de Villaescusa?»

«Por la prensa».

«¿Leía usted los periódicos y veía la televisión?»

«Podía leer los periódicos todos los días, aunque al principio no tenía apenas ganas, y tengo que agradecer a la prensa haberme permitido mantener esta comunicación con la vida, estando yo en una situación de prisionero. Quiero agradecer también la labor de televisión y a sus locutores, con los que de alguna forma he trabado una gran y desconocida amistad».

«¿De qué hablaba con sus secuestradores?»

«De todo. Preferentemente, de materias doctrinales. Yo reflejaba mis puntos de vista y ellos mantenían los suyos, respetándonos mutuamente. Jugábamos también a las cartas: al tute y al mus. Comprendan que 61 días dan mucho tiempo para muchas cosas».

«¿Cómo soportaba sus dolores artríticos?»

«Bien. Procuraba hacer ejercicios todos los días y uno de mis vigilantes se ocupaba de que no dejase de hacer gimnasia».

«¿Qué clases de comida tomaba usted?»

«Bueno, ellos se preocupaban de que mi comida fuese la que pudiese gustarme. Tengo la suerte de que no me disgusta nada y como de todo».

«¿Qué ha cambiado en este tiempo en su forma de ser?»

«Nada, este tiempo me ha afirmado en la extraordinaria importancia de la fe. Quizás sea un lugar común, pero debo repetir que la experiencia me ha resultado inapreciable para valorar la importancia de la fe. Debíamos procurar que nuestras obras respondan a esa fe».

Concluida la formulación de las preguntas y la exposición de las respuestas, el señor Oriol, que apareció tranquilo durante los 5 minutos que duró el encuentro con los periodistas, dijo finalmente: «Muchas gracias a todos ustedes. Les repito las gracias porque me han permitido mantener durante el cautiverio mi comunicación con la vida».

Al final de la rueda de prensa y después que los periodistas abandonaran el chalet residencial, toda la familia se dispuso a oír la santa misa en una capilla de la propia residencia familiar.

#### EL TENIENTE GENERAL VILLAESCUSA, BIEN DE SALUD

Madrid, 11. — (Cifra). — Al teniente general Villaescusa «no le aqueja sintomatología cardiovascular ni la ha tenido durante su cautiverio», informa una nota oficial de la Oficina de Prensa del Ministerio del Ejército, en la que asimismo se recoge el agradecimiento del ilustre militar a la Prensa y a la Radio por la ayuda moral que le han prestado.

El texto de la nota es el siguiente:

«El teniente general Villaescusa ha sido liberado a mediodía de hoy en brillante acción de la Policía. Se encuentra en el Hospital Gómez Ulla, donde ha sido reconocido por los doctores González y Valladolid, que informan que no le aqueja sintomatología cardiovascular ni la ha tenido durante su cautiverio».

«El teniente general Villaescusa quiere hacer constar su agradecimiento a la prensa por la ayuda moral que le ha prestado durante todo este tiempo y muy especialmente a Radio Nacional de España, que le permitió oír de boca de su hijo la noticia de haber recibido la carta que dirigió al teniente general Gutiérrez Mellado».

#### MARTIN VILLA FELICITA A LOS POLICIAS

Madrid, 11. (Cifra). — El Ministro de la Gobernación, Rodolfo Martín Villa, acompañado de los Subsecretarios de la Gobernación, José Miguel Ortí Bordás, y de Orden Público, Félix Hernández Gil, ha visitado a las seis de la tarde, la Dirección General de Seguridad, donde saludó a todos los funcionarios que han intervenido tan brillantemente en la operación de liberación del teniente general Villaescusa y del señor Oriol.

#### GUTIERREZ MELLADO: «UNA GRAN ALEGRIA»

Munich, 11. (Efe). — Al conocer en Munich el rescate de Antonio María de Oriol y del teniente general Emilio Villaescusa, el Vicepresidente Primero del Gobierno español, teniente general Manuel Gutiérrez Mellado, manifestó que sentía «una gran alegría».

El militar dijo que tenía plena confianza en las fuerzas del Orden español.

En su breve declaración ante un grupo de periodistas, Gutiérrez Mellado concluyó afirmando que las autoridades españolas no alterarían su programa de reforma democrática.

#### RUEDA DE PRENSA CON ORIOL

Madrid, 11. — (Cifra). — «Personalmente, nunca me encontré en peligro de muerte», declaró Antonio María de Oriol y Urquijo en el curso de una rueda de prensa celebrada en el chalet familiar «Monte del Pilar», a las nueve menos diez de la noche.

El señor Oriol apareció ante los periodistas acompañado de su esposa y de todos sus hijos y nietos. Vestía traje gris, camisa blanca y una corbata granate. Su rostro parecía recién afeitado y tenía buen color, aunque se pedía apreciar que estaba delgado.

La rueda de prensa se prolongó durante cinco minutos y en ella respondió a las ocho preguntas que previamente le habían formulado por escrito los periodistas, a través de una nota que fue entregada por sus hijos. Las preguntas y respuestas son las siguientes:

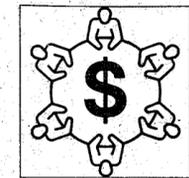
«¿Cómo se encuentra ahora física y moralmente?»

«No me puedo encontrar mejor, habiendo regresado a casa, después de haber perdido la libertad durante sesenta y un días. Ha sido una experiencia inapreciable que a muchos podría resultar interesante».

«¿Qué trato ha recibido de los secuestradores?»

«He recibido un trato cordial y afectuoso. Se ocupaban de que tuviera siempre la mejor comida; fue como si estuviera de huéspedes en una casa rural, en un sitio grato y en un ambiente agradable».

«¿Alguna vez se sintió en peligro de muerte como el día 17 de diciembre?»



## Seminario de Orientación Bursátil

**GERONA, 23 y 24 de febrero**

**TEMARIO:**

- «La Bolsa en España» por D. Jorge Goula Surinach, subdirector del Servicio de Estudios de Banca Mas Sardá.
- «Los indicadores bursátiles y el análisis fundamental» por D. Carlos José Solsona, economista del Servicio Estudios de Banca Mas Sardá.
- «Análisis gráfico, un nuevo sistema de aproximación a la realidad bursátil» por D. Jorge Goula Surinach.
- «La inversión colectiva: los Clubs de Inversión, un fenómeno concreto» por D. Carlos José Solsona.
- «La Bolsa en Gerona» por D. Manuel Bonmati Romaguera, Coadjutor Colegiado de Comercio.

Clausura a cargo de D. Diego Caparrós Díaz, Director de Banca Mas Sardá en Gerona.

**LUGAR:** Salón de Actos de Fontana d'Or, Ciudadanos, 19.

**HORARIO:** De 19 a 22 horas.

**MATRICULA:** Gratuita, previa inscripción.

**INFORMACION:** Banca Mas Sardá en Gerona Av. Jaime I, 29 Teléfono 20.32.67

**BS**  
**BANCA MAS SARDÁ**  
Fundada en 1844  
Avda. Jaime I, 29 - Tel. 20.32.67 - GERONA

PARA EL DIA DE SAN VALENTIN RECUERDEN...

## FOTO/CINE MACHUCA

CINE — CAMARAS FOTOGRAFICAS — ALBUMS  
• MARCOS •

c/ Subida San Félix, 19 — Teléfono 20-90-85 — GERONA

## LEA LOS SITIOS



# SUCEDIO EN GERONA

## UNA SEÑORA HALLADA MUERTA EN SU DOMICILIO

Denuncia que se le apropiaron de 40 mil pesetas empleando la violencia

El hijo de doña María Antonia Molero Quina, que vive en la calle Ballesterías, 4, extrañado de que pese a sus reiteradas llamadas a la puerta no le franqueara la entrada su madre, se personó a las dependencias de la Policía Municipal expresando sus temores de que pudiera haberle ocurrido alguna desgracia.

La Policía Municipal, en presencia del hijo de la inquilina, procedió a forzar la puerta de entrada y una vez dentro registraron las dependencias de la vivienda descubriendo en una habitación y echada sobre la cama, el cuerpo de la señora Molero que presentaba acusada rigidez cadavérica, por lo que fue llamado el médico forense el cual certificó que había fallecido desde hacía unas seis horas.

El juez ordenó el levantamiento del cadáver.

La señora María Antonia Molero tenía 67 años y era viuda.

### DENUNCIA POR APROPIACION DE 40.000 PESETAS

Un vecino de nuestra ciudad, B. P. M., presentó denuncia a la policía en el sentido de que el otro día dos conocidos suyos con el pretexto de un posible negocio en la adquisición de un piso, lo llevaron a las afueras de la ciudad y después de merendar lo condujeron hacia un descampado de Perrelló en donde se apropiaron de las 40.000 pesetas que había cogido para efectuar el pago por el piso. Aseguró que hubo agresión personal, presentando algunas heridas en la cara.

Si bien facilitó los nombres de los dos agresores éstos no fueron hallados en sus respectivos domicilios por la policía, siendo menester una serie de pesquisas para descubrir su paradero cosa que se loaró finalmente, por lo que han sido puestos a disposición de la autoridad judicial.

### ROBO EN UN CHALET

En un chalet de la Urbanización «Bosque de la Batlloria», en Riells, entraron los ladrones, forzando la puerta principal y tras registrar las dependencias y armarios se llevaron ropas y géneros que han sido valorados en unas 65.000 pesetas según el propietario del inmueble.

don Francisco Tigell Eslana, de Barcelona.

### UN CONSEJO DE LA POLICIA

Como sea que en Barcelona se ha puesto de moda un nuevo sistema de robo consistente en llamar a la puerta y cuando el inquilino sale a abrir se encuentra con uno o dos individuos que le amenazan con una pistola o con un cuchillo, penetrando violentamente en el interior y obligando al sorprendido inquilino a entregarles el dinero que hay en la casa, y ante la posibilidad de que el sistema se extienda a nuestra ciudad, queremos reproducir el consejo que ha dado la Policía barcelonesa a todos los habitantes de Barcelona. Dice así:

«Teniendo en cuenta que últimamente se vienen cometiendo robos a mano armada en domicilios particulares con cierta frecuencia, la Jefatura Superior de Policía aconseja, con el fin de prevenir a los inquilinos de que no sean sorprendidos en su buena fe, que cuando perciban el sonido del timbre de llamada a la vivienda, comprueben antes de franquearla la identidad de las personas desconocidas que llaman a sus puertas y motivos de sus visitas, en evitación de que resulten víctimas de estos delitos, para lo que se aconseja, igualmente, la instalación de cadenas u otras medidas que permitan realizar comprobaciones con más seguridad».

### DEFICIENCIAS EN EL SERVICIO DE CORREOS, EN BAÑOLAS

Según nos comunica nuestro corresponsal de Bañolas, desde hace dos días un amplio sector de la ciudad, que comprende entre otras las plazas Turers, España y calle Alfonso XI, se han visto sin reparto de correspondencia debido a que hay dos bajas en la Cartería, ya que un cartero causó baja en octubre y otro recientemente sin que se cubrieran las vacantes.

En Bañolas espáran que se solucionen prontamente tal deficiencia, pues causa gran engorro al comercio y a los particulares radicados en aquel sector.

### INCENDIO EN LA TORRE ALFONSO XII

En una de las chabolas del sector Alfonso XII, habitada por una sola persona, se declaró un incendio, que, al poco rato destruyó la vivienda y todos los enseres que contenía, incluidas diez mil pesetas que su propietario tenía, resultado de la venta de una partida de conejos, realizada pocas horas antes.

El fuego fue sofocado, por los propios vecinos, e inmediatamente acudió una dotación de la Policía Municipal. También fue avisado el alcalde, señor Ribot, quien se personó, acompañado de diversos funcionarios, para interesarse por la situación del propietario, a quien se le prestó inmediata ayuda, facilitándosele mobiliario y una ayuda en metálico. El propietario de la vivienda agradeció al alcalde este gesto, que le permitirá seguir con su actividad laboral.



SI ESTA INTERESADO EN UN POZO-SONDEO. PIDANOS PRESUPUESTO

DISPONEMOS DE MODER NOS EQUIPOS Y PERSONAL ESPECIALIZADO

Consúltenos:

MAS RABA — CAMPDURA  
Tel. 21 33 03. — GERONA

C. DARO, 4. — TEL. 77 04 77

SERRA DE DARO (GIRONA)

A tenor de lo dispuesto por el Artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que el Restaurante EL GAUCHO, de LLORET DE MAR, que anteriormente era regentado por D. Andrés Ajuste Sala, lo será en lo sucesivo por D. JORGE MASGRAU MARTORELL.

## EN EL TALLER DE LOS ARTISTAS

# David González: ha dado conciertos de guitarra por Centroeuropa, y entró en el arte plástico

“La definiría como pintura significativa, en la que intento plasmar problemas humanos”

Unos ojos... y todo cuanto es posible abarcar a través de ellos, o por medio de ellos, dar, exteriorizar, sus inquietudes. Así definiríamos al artista David González a quien, en su continuo ir y venir, habíamos visto en Gerona, donde ahora se ha quedado, y plantado taller, teóricamente en la ciudad pues se encuentra en este cada vez más amplio círculo de la misma, y prácticamente; en el campo, en «payés», ya que para llegar a él, desde una travesía de la Avenida de Olot, —carretera interior de Gerona a Salt—, a la izquierda debes entrar en un camino de carro por el que pasan los coches. Calle Campañerós. Entre campos arados unos, cultivados ya los otros, en el tercer piso de una moderna casa, allí está nuestro hombre. Desde el amplio ventanal del estudio, a poco más de doscientos metros hay una casa de payés clásica, con sus cipreses. Un poco más lejos las torres de Bell-lloch del Plá, la carretera de Santa Coloma de Farnés y las montañas. Entre campos y trigo recién salido, unos invernales de plástico. Sólo a diez metros... unos campos donde cualquier día pueden edificar y restar el encanto actual a la vez que tapar el ventanal. Pero, es ahora cuando le visitamos.

Estudio amplio, acogedor, «limpio» atmosféricamente y de ambiente. Música andina de fondo... y su obra, sus cuadros. La primera impresión de ellos podría ser se trata de obra existencialista. No es así. Quizás algo de pintura oriental. Tono nos claros igualados. Jugando entre ocre y violetas. Respeto

mi motivación e inconsciente, buscando estas deformaciones de la realidad, según mi estado de ánimo.

—¿Fantasía?

—Lo que ocurre que también indagaba bastante en los sueños, porque en ellos encontraba las manifestaciones del subconsciente, sin que existiera la represión que hay en un estado de consciencia normal.

—¿Definición?

—Si tuviera que dar un nombre a la figura central.

—Temática?

—Temas humanos muy marcados por mi infancia y mis experiencias de adolescente. Siempre existen en mi imágenes que están grabadas de una forma muy profunda. Son imágenes, quizás de falta de amor, de falta de justicia, del ambiente de un pueblo como el mío, —yo soy andaluz—, pobre, donde se vive esta pobreza, este ambiente...

—¿Idea?

—Es la de tomar conciencia de una realidad que existe siempre, quiero autonegarla quizás a mí mismo, con idea de tranquilizar la conciencia. Es por esto que busco en mi la verdad, y mi obra, mi pintura es una forma de luchar, de explicarme, el mundo en el que me hallo inmerso.

—¿Aquí?

—Sí, porque he estado más o menos de paso en Gerona diversas veces, y llamó poderosamente mi atención. Por ello ahora llevo casi un año ininterrumpidamente en ella. Me gusta, me siento identificado con el ambiente de Gerona. La conozco a fondo porque, como me ha interesado, la he estudiado, recorrido y sentirla y amarla más. Por ello también me gusta que sea Gerona la sede de mi inmediata exposición, concretamente del 12 al 23 de febrero en Galería Internacional...



bre a mi pintura, —que no tielos seres humanos, también en los vivos como los animales, con la ternura o la tristeza en los ojos. Porque él, que tiene su personalidad en los ojos, pequeños pero sumamente expresivos, escrutadores, inquietos, transmite este sentir a cuanto plasma en sus telas. Corpulento, lleno de vitalidad, amplias patillas rizadas, es a veces como un niño grande, y de pronto te das cuenta que profundiza el más mínimo detalle, con un acierto, con una inquietud, con unos deseos de que todo sea mejor. Nervioso por activo. Sereno por decisión, por análisis de las motivaciones o actos.

Calló el artista. Va a hablar su obra, que los gerundenses podrán enjuiciar en la ya señalada sala...

—¿Técnicamente?

—Autodidacta y por ello per-

Gil BONANCIA

## ATENCION GIRONA Y LA BISBAL

# ALFOMBRAS, ALFOMBRAS...

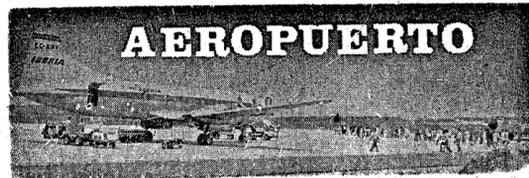
## MILES Y MILES DE ALFOMBRAS

CONTINUA LA GRAN VENTA DE ALFOMBRAS EN:

# ALFOMBRAS IMPERIO DE CREVILLENTE

C. Santa Eugenia, 59 - GIRONA

y en LA BISBAL, en Plaza General Mola, 10



## Doce movimientos entre miércoles y jueves

Si el miércoles sólo llegó un vuelo, perteneciente a la Britannia y con 116 pasajeros a bordo, partiendo más tarde con los pasajeros, el jueves se animó mucho más el tránsito en el aeropuerto ya que fueron cinco los aparatos que aterrizaron y seis los que despegaron. Entre los llegados cabe

señalar dos vuelos de la Britannia, uno de la Dan Air y otro procedente de Madrid con escala en Reus y una avioneta, lo que en total representó la entrada de 291 viajeros, mientras que en la salida de otros 6 vuelos partieron 271 personas.

## JOSE GUAL, S. A.

Bagur (Gerona)

Por acuerdo del Consejo de Administración de la Sociedad, se convoca a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, que tendrá lugar el día veintiseis de febrero de 1977, a las dieciséis horas, en primera convocatoria y en el domicilio social, carretera de Regencós, s/n, BAGUR (Gerona), y a la misma hora del día veintiocho de febrero de 1977, en segunda convocatoria, según el siguiente

### ORDEN DEL DIA

- 1.º.— Lectura y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance y Cuentas del ejercicio de 1976.
- 2.º.— Aprobación de la gestión del Consejo de Administración.
- 3.º.— Designación de Censores de Cuentas que hayan de ejercer su función durante el ejercicio de 1977.
- 4.º.— Ruegos y preguntas.

A los efectos de asistencia regirán los preceptos estatutarios y la vigente legislación sobre Sociedades Anónimas.

Bagur, a 25 de enero de mil novecientos setenta y siete

Firmado: José Balmaña Batlle